SHERBROOKE **jeudi 12 juin 2014** |64 pages| • 105e année no94 • **latribune.ca**

87 ¢ taxes en sus • PP40011259

LA TRIBUNE



POURSUITE CONTRE LA VILLE

Le policier Alex Therrien hausse sa réclamation de 500 000 $

PAGE 3



IMPORTATION DE COCAÏNE EN PROVENANCE DE LA CALIFORNIE

LA GRC FRAPPE À BOLTON-EST

PAGE 3

IMACOM, JESSICA GARNEAU

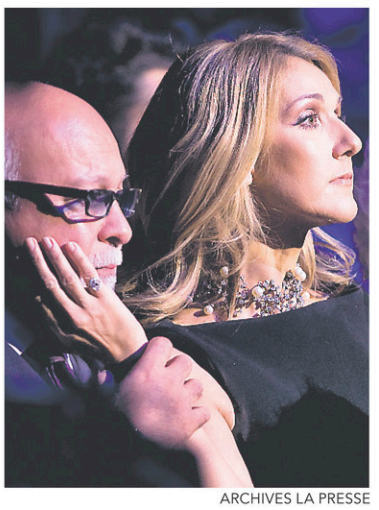
À LA DÉFENSE DE RADIO-CANADA

L'Estrie est montée au créneau, hier soir, pour exprimer sa solidarité avec la radio et la télé publiques de Radio-Canada et réclamer la fin des compressions budgétaires. Environ 500 personnes ont choisi de se réunir au Théâtre Granada pour démontrer leur attachement à la société d'État. Parmi elles, le slameur David Goudreault et l'auteur-compositeur-interprète Mathieu Lippé ont offert un slam en duo.

PAGE 18



IMACOM, JESSICA GARNEAU



ARCHIVES LA PRESSE

GÉRANCE DE CÉLINE

ANGÉLIL PASSE LE FLAMBEAU

PAGE 19

SURVOL DE LA PRISON

Un photographe aérien intercepté par la SQ

PAGE 5

3391048

EXPERT EN CLIMATISATION
THERMOPOMPE MURALE
KoolKing 12 000 BTU INVERTER
1795$ + TAXES
INSTALLATION INCLUSE
COMPREND 15' DE LIGNE. BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE EN SUS. POUR UN TEMPS LIMITÉ.
GNR CORBUS
Confortablement installé
GNRCORBUS.COM 819 564-2300

3484876

CONCOURS
LA TRIBUNE

PARTICIPEZ ET COUREZ LA CHANCE D'ÊTRE UN DES QUATRE PAPAS CHANCEUX. Vous pourriez gagner :

Le Carrefour gâte les papas!

1er prix : 500 $ chez Sports Experts
2e prix : 250 $ chez RONA
3e prix : 200 $ chez RONA
4e prix : 100 $ chez Pacini

Remplissez le coupon dans La Tribune ou présentez-vous au kiosque d'information dans le mail central du Carrefour de l'Estrie.



CARREFOUR DE L'ESTRIE

La vis sans fin



LUC LAROCHELLE
PERSPECTIVES
luc.larochelle@latribune.qc.ca

En volume, le coup de filet de la GRC, hier, représente le dixième de la cargaison de 2000 kilos de cocaïne que l'Estrien Paulin Bolduc attendait au Nouveau-Brunswick en 1991 et qui a plutôt fini au fond de l'Atlantique après que le navire (Marine Transport) eut été coulé par un iceberg.

La police estimait alors la perte des trafiquants à un milliard. Le complot qui vient d'être éventré représentait un potentiel de ventes de 8 millions, a-t-on avancé hier.

Cette frappe de la Gendarmerie royale du Canada n'est pas sans rappeler non plus celle qui, à peu près à la même époque, avait mené à l'arrestation puis à la condamnation de Michel Chouinard. Aidé de complices, ce dernier était devenu propriétaire de l'ancien centre de ski Montjoye en orchestrant le passage d'importantes cargaisons de marijuana de la Jamaïque vers la Floride.

Ces enquêtes remontant à presque 25 ans, on n'a pas pu me dire hier à la GRC s'il pouvait y avoir quelconques ramifications entre ces trafiquants notoires et Denis Simoneau, le cerveau présumé de l'organisation criminelle que les policiers fédéraux viennent d'attaquer de front.

Chose certaine par contre, on est dans le même business lucratif et invitant. Les biens immobiliers et matériels saisis hier dans un domaine de Bolton-Est suggèrent un train de vie de millionnaire. Investir autant dans la lutte aux trafiquants et s'apercevoir qu'on est pratiquement au même point qu'au moment où Bolduc, Chouinard et compagnie ont été coffrés, c'est déprimant. Le commerce de drogue à grand volume ne bat pas de l'aile même si la plupart des Hells du chapitre de Sherbrooke sont encore derrière les barreaux.

> On est dans le même business lucratif et invitant.

Au fait, l'ombre des motards se profile-t-elle derrière le « réseau Simoneau »?

« Je ne veux pas identifier de groupe spécifique. Cependant, pour écouler clandestinement 200 kilos de cocaïne, ça prend une structure et un réseau. Ça se passait donc à un niveau assez élevé dans les milieux criminalisés », s'est limité à dire l'officier Ivan Verdurmen.

On m'avait déjà soufflé mot que les camions réfrigérés étaient parmi les véhicules les plus efficaces pour camoufler de la drogue au passage de la frontière. Leurs caissons sont facilement modifiables et leurs doubles parois rendraient l'odeur plus difficile à retracer, y compris par les chiens renifleurs. La GRC associant le transport de la cocaïne à celui des fruits et des légumes, ça ne relève plus de la légende urbaine.

Même les *dealers* de drogue se convertissent et deviennent végétariens!

Pas pour perdre quelques kilos et retrouver leur poids santé. Pour s'enrichir davantage et accroître leur influence financière. La société québécoise marque des points dans la promotion d'une plus saine alimentation. Dans la lutte aux trafiquants, c'est moins certain.

Le plus choquant, c'est qu'on destine cette putain de dope aux plus fragiles d'entre nous. À ceux qui se piquent les veines et se gèlent le cerveau à longueur de journée jusqu'à devenir des épaves.

Vous me voyez venir…

Pendant que les agents fédéraux exposaient certains éléments de leur longue enquête, j'ai évidemment pensé au jeune en détresse qui est entré par effraction dans ma maison, la semaine dernière, pour nous voler afin de pouvoir payer sa prochaine dose.

Soudainement, j'ai perçu cette opération policière comme un gain réel, appréciable même. Bien que la bataille soit une vis sans fin. Si nous ne pourchassions pas sans relâche les trafiquants, ils deviendraient des seigneurs encore plus puissants au pied desquels marcheraient encore plus de puckés comme mon cambrioleur.

Vous avez été plusieurs à me demander si j'ai eu des nouvelles de lui depuis samedi. Pas du tout. Je ne vis pas non plus dans l'attente.

D'autres ont sûrement essayé avant moi de l'aiguiller vers des portes de sortie. Plus on est creux, plus ça prend du temps à remonter en surface. Ça dépend de lui.

/////

On s'efforce d'aborder les choses délicatement quand on remue les souvenirs d'une personne ayant perdu ses parents durant son enfance. Malgré mon souci de vouloir rappeler fidèlement le drame humain qu'ont vécu les quatre enfants de la famille Leclerc de Saint-Claude, devenus orphelins un soir de 1976, j'ai associé dans ma chronique d'hier le témoignage de Claude Leclerc au prénom de son frère Michel. Toutes mes excuses.

CORPS RETROUVÉ DANS LE CANTON DE VALCOURT

Zellie Witzell vit dans l'incertitude depuis six mois

CHRISTINE BUREAU
Christine.bureau@latribune.qc.ca

VALCOURT — La découverte d'un corps lundi dans le Canton de Valcourt a ranimé de mauvais souvenirs chez Zellie Witzell, dont le père est porté disparu depuis janvier. Si la Sûreté du Québec prendra encore plusieurs semaines avant d'identifier le corps, la nouvelle s'est rapidement rendue jusqu'au Nouveau-Brunswick, où habite la femme de 41 ans.

« J'ai une colère, une rage, une déception, mais j'ai aussi des questions », lance-t-elle. Son père, Wallace Witzell, est disparu en janvier dernier, après avoir dit à sa conjointe qu'il partait faire une marche. L'homme de 65 ans habitait la rue Saint-Joseph, à Valcourt.

Malgré la distance, Zellie Witzell veut comprendre ce qui s'est passé. « J'étais sa princesse. De penser qu'ils l'ont peut-être retrouvé au pied d'un arbre, c'est dur », affirme-t-elle, ajoutant « vivre dans l'incertitude » depuis le mois de janvier.

Elle et son père s'étaient retrouvés lorsqu'elle avait 16 ans. Adoptée par ses grands-parents après la mort de sa mère, elle a alors voulu connaître l'identité de son père à l'adolescence. « Je l'ai retrouvé avec le nom sur mon baptistaire, ça a été facile. Mais quand j'ai appris au mois de janvier qu'il était disparu, c'était comme de chercher une aiguille dans une botte de foin », illustre-t-elle.

Quelques jours avant la disparition de son père, elle lui avait parlé par caméra sur l'ordinateur. « C'est sûr qu'il souffrait, dit-elle. Il disait qu'il avait comme un poteau dans le dos, il prenait des médicaments pour se soulager. »

En attendant de connaître l'issue de l'histoire, Zellie Witzell se rappelle les doux moments qu'elle a partagés avec son père, même en étant au Nouveau-Brunswick. « Il était grand-père. Il n'a jamais vu mes deux enfants, mais il me demandait toujours de lui envoyer des photos. Au moins la plus vieille il l'a vue quand j'étais enceinte », raconte-t-elle.

3480088


LA TRIBUNE Cahier spécial à lire aujourd'hui

LA TRIBUNE

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

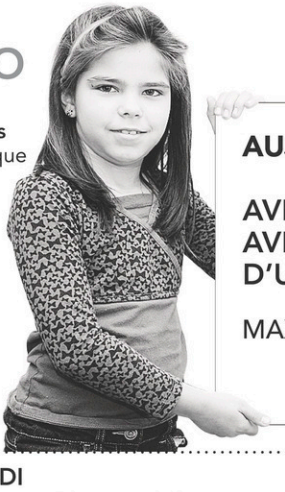
HEURES D'OUVERTURE:
De 8h30 à 17h

latribune.ca

SOMMAIRE

Annonces classées	25 à 28
Arts et spectacles	18 et 19
Décès	28 à 30
Économie	15 et 16
Horoscope	22
Loterie	7
Monde	14
Mots croisés	22
Opinions	10
Sports	33 à 39

MÉTÉO



Éloane, 8 ans
École LaRocque

AUJOURD'HUI

AVERSES AVEC RISQUE D'UN ORAGE

MAX.: 18° MIN.: 14°

Lever du soleil: 4 h 59
Coucher du soleil: 20 h 36

VENDREDI
averses, max.: 21° min.: 14°

SAMEDI
averses, max.: 20° min.: 17°

3383332
Les nouvelles de l'heure...
latribune.ca

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

Le maire du Plateau songe à installer des pics anti-voiture.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454

DÉMANTÈLEMENT D'UN RÉSEAU D'IMPORTATEURS DE COCAÏNE

La GRC épingle 17 suspects

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca



IMACOM, JESSICA GARNEAU

La résidence de Denis Simoneau, 60 ans, soupçonné d'être à la tête d'un important réseau d'importateurs de cocaïne en provenance de la Californie, a fait l'objet d'une fouille en règle, hier à Bolton-Est.

SHERBROOKE — Un important réseau d'importateurs de cocaïne qui aurait comploté pour faire transiter quelque 200 kilos de cocaïne de la Californie vers le Canada depuis 2011 a été mis hors circuit hier par la Gendarmerie royale du Canada (GRC).

La valeur estimée de la cocaïne par la GRC est d'environ 40 000 $ du kilo soit environ 8 millions $ sur le marché illicite. Cette drogue est entrée au Canada, mais n'a toujours pas été saisie.

Un total de 135 policiers sont débarqués dans divers lieux de perquisitions, dont sur la propriété de Denis Simoneau, 60 ans à Bolton Est accusé d'être à la tête de ces trafiquants de cocaïne. Les policiers ont arrêté 17 personnes lors de cette opération.

L'organisation ciblée dans le cadre de l'opération « Crypto » utilisait des caches secrètes dans les camions réfrigérés de transport de fruits et de légumes pour importer les stupéfiants destinés principalement aux marchés du Québec et de l'Ontario.

« L'enquête de l'unité mixte des produits de la criminalité a commencé en janvier 2011 grâce à des renseignements provenant de diverses sources », explique l'officier responsable du district Ouest de la GRC, Ivan Verdurmen.

La tête dirigeante alléguée, sa conjointe, Diane Poulin-Perreault de même que Daniel Decelles, Juan Carols Ellis de Lac-Brome et Marc Lalonde de Casselman en Ontario seront accusés ce matin au palais de justice de Granby de complot en vue de faire le trafic de cocaïne, de trafic de cocaïne, de possession dans le but d'en faire le trafic de même que de recyclage des produits de la criminalité.

« C'est Denis Simoneau qui aurait coordonné l'importation de cocaïne en provenance de Los Angeles vers le Canada par un réseau de camionnage pour le compte de diverses organisation criminelles. Simoneau aurait orchestré les transactions entre les camionneurs du Québec et de l'Ontario et des fournisseurs aux États-Unis », explique l'officier responsable du district Ouest de la GRC.

Le vaste domaine appartenant à Simoneau sur le 10e rang Ouest à Bolton Est a été placé sous ordonnance de blocage judiciaire. Des véhicules de luxe, divers biens et 36 000 $ en argent ont été perquisitionnés pour une valeur totale des biens saisis et bloqués de plus de 1,5 million $,

« Diverses techniques d'enquête nous ont permis de déjouer ce complot d'importation et de mettre à jour ce réseau d'importation de cocaïne. C'est un bon dossier pour notre détachement de Sherbrooke », mentionne Ivan Vendurmer.

La GRC souligne que l'Agence des services frontaliers du Canada a participé activement à cette enquête majeure.

« L'industrie du camionnage est une cible pour les organisations criminelles qui cherchent à se servir d'une industrie légitime pour commettre leurs crimes. Ils représentent une valeur utile pour les trafiquants de drogue. Les employés précaires ou en difficulté financière peuvent devenir une cible privilégiée. Les camionneurs sont invités à communiquer avec nous pour dénoncer de façon confidentielle toute situation ou pour obtenir de l'aide », rappelle le caporal Verdurmen.

Deux individus Raymond Demers de Sorel et Wayne Rutherford de Colborne en Ontario sont toujours recherchés à la suite de l'opération « Crypto ».

Le policier Alex Therrien hausse de 500 000 $ le montant de sa poursuite

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

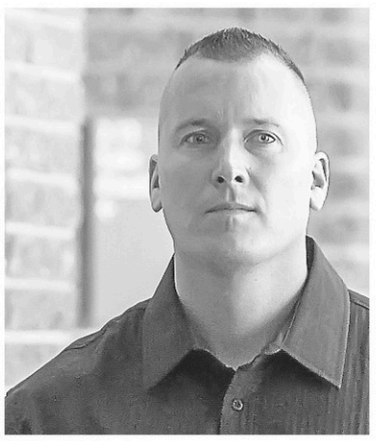
SHERBROOKE — Le policier Alex Therrien du Service de police de Sherbrooke (SPS) hausse à 850 000 $ le montant de sa poursuite contre la Ville de Sherbrooke, le directeur Gaétan Labbé et le capitaine aux normes professionnelles et à l'éthique à la retraite, Mario Lebrun.

Alex Therrien est ce policier sherbrookois qui a été accusé d'entrave à la justice en avril 2013 avant que les accusations soient retirées un an plus tard. Suspendu sans solde durant cette période, Alex Therrien est toujours à l'écart du SPS en attendant que le processus disciplinaire se déroule.

À la base, Alex Therrien réclamait 325 000 $ en réparation à la Ville de Sherbrooke. Le policier demandait ce montant pour dommages moraux, stress, inconvénients, dommages physiques, difficultés financières et endettement ainsi que dommages exemplaires. La requête introductive d'instance amendée par l'avocat Me Maxime Bernatchez réclame maintenant un montant supplémentaire de 500 000 $ pour pertes de gains futurs.

Le policier Therrien allègue dans la requête amendée dont *La Tribune* a obtenu copie que cette affaire a mis un frein à son plan de carrière où il souhaitait gravir les échelons au sein de l'organisation pour devenir enquêteur et même lieutenant.

« Jusqu'au moment où les fausses accusations ont été portées contre lui, le demandeur avait de très bonnes évaluations et progressait de façon continue au sein du SPS, ce qui rendait réaliste son plan de carrière », explique la requête.



Alex Therrien

Le document qui sera présenté au palais de justice de Sherbrooke le 7 juillet prochain mentionne que l'épisode des accusations qui ont été retirées a entaché la réputation du policier Therrien rendant impossible l'obtention de ces postes qui demandent un fort lien de confiance.

« (...) bien que les accusations aient été retirées, aucun geste n'a été posé par les défendeurs pour réintégrer le demandeur et démontrer à tous qu'une erreur avait été commise et qu'il avait toujours leur confiance. De ce fait, le demandeur reste et restera toujours suspect aux yeux de ses collègues et supérieurs et ce malgré le fait qu'il n'avait rien à voir avec les accusations portées contre lui », explique le document légal.

Alex Therrien estime que le lien de confiance entre lui, ses collègues et la population a été brisé.

« Comme rien n'a été fait de la part des défendeurs pour le rétablir, il semble impossible que le demandeur puisse un jour occuper un poste d'enquêteur. D'ailleurs, en date du 4 juin 2014, les collègues de travail du demandeur se montraient toujours très méfiants à son égard. Il est de plus encore fréquent que des gens du public l'identifient comme étant « la taupe » et ce, malgré le retrait des accusations », stipule le policier dans sa requête.

Alex Therrien estime que la Ville de Sherbrooke a fait de la diffamation à son endroit en affirmant qu'il était une taupe, qu'il avait vendu des stéroïdes et qu'il était affilié au crime organisé.

« Or, il appert de la preuve que l'enquête a été faite avec négligence et que les accusations portées contre le demandeur sont fausses et non avérées (...) Ce sont des informations incomplètes qui ont mené à l'émission d'un mandat de perquisition. Cependant, l'enquêteur Lebrun, qui menait les investigations, avait en sa possession l'ensemble de l'information, qui, prise dans son contexte, démontrait que le demandeur n'avait rien à se reprocher, et sciemment choisi d'omettre cette partie de l'information afin que lui soit délivré malgré tout un mandat de perquisition », mentionne la poursuite.

PIERRETTE GAUTHIER ET DANNY LACROIX ONT PÉRI DANS L'ACCIDENT DE DUDSWELL

« Elle va laissser un grand vide »

ALEXANDRE FAILLE
afaille@latribune.qc.ca

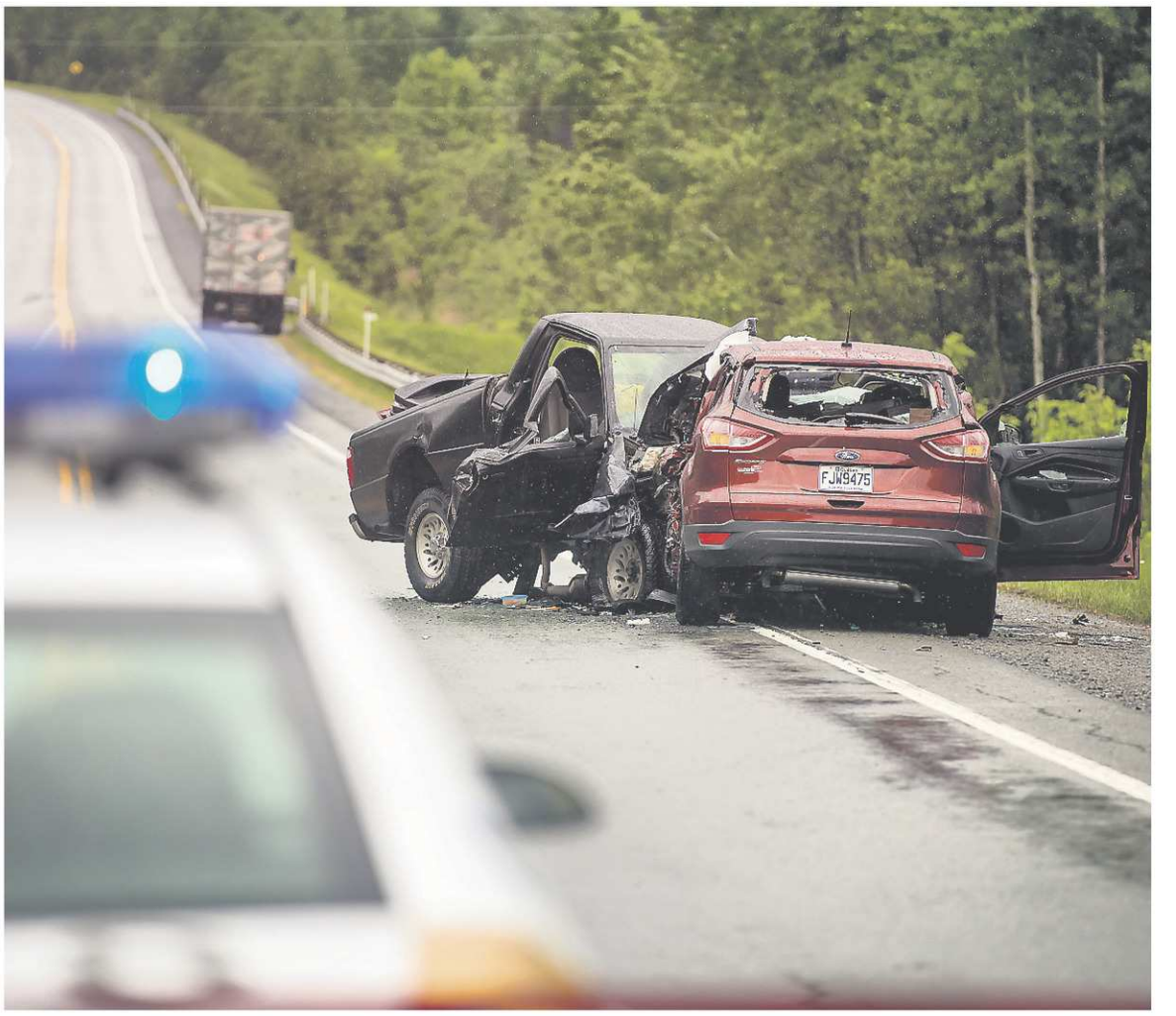
SHERBROOKE — L'identité des victimes de la collision frontale survenue mardi matin sur la route 112, à Dudswell, a été dévoilée. L'une d'elles, Pierrette Gauthier, était la femme de l'ancien directeur général du Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke, Michel Fortin, et la mère du joueur des Expos de Sherbrooke, Justin Fortin.

Pierrette Gauthier, 62 ans, de Sherbrooke, se dirigeait en direction est lorsqu'elle a été happée par la camionnette conduite par Danny Lacroix, 37 ans, de Weedon. C'est le véhicule de M. Lacroix qui aurait dévié de sa voie pour une raison toujours indéterminée. Mme Gauthier était mère de cinq enfants et grand-mère de huit petits-enfants.

« L'enquête se poursuit dans cette affaire. La distraction ou de la fatigue demeurent les deux hypothèses qui sont privilégiées », explique la porte-parole de la Sûreté du Québec en Estrie, Aurélie Guindon.



Pierrette Gauthier



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Pierrette Gauthier de Sherbrooke et Dany Lacroix de Weedon sont décédés mardi matin lors d'une collision frontale survenue en début de matinée sur la route 112, à Dudswell.

Une femme énergique

Michel Fortin a souhaité rendre hommage à une « épouse, une mère et une grand-mère extraordinaire ».

« Ça va laisser un grand vide dans notre famille », mentionne-t-il. Les témoignages de soutien à la famille s'accumulent et tous soulignent l'amour de Pierrette Gauthier pour les gens, un amour qui lui était bien rendu par ses proches selon son mari.

« Elle avait l'énergie d'une femme de 10 ans de moins », raconte-t-il. Il se remémore notamment qu'à l'époque des Castors de Sherbrooke, sa femme et lui hébergeaient trois joueurs de l'équipe à leur domicile. « Les gens étaient étonnés de voir l'énergie qu'elle avait pour faire tout ça. »

« Tous me disent qu'ils vont s'ennuyer d'elle d'une façon incroyable. Ils l'appelaient souvent pour des conseils », se souvient M. Fortin.

Justin Fortin jouera pour sa mère

Le joueur des Expos a appris la triste nouvelle dans les minutes qui ont suivi l'accident, peu après 7 h, lorsque son père, Michel Fortin, lui a téléphoné. « Il m'a dit que ma mère venait d'être impliquée dans un face-à-face, mais qu'elle était toujours consciente. C'est elle qui aurait demandé aux secouristes d'appeler mon père », a raconté l'athlète de 26 ans, qui a appris le décès de sa mère à son arrivée au CHUS.

L'organisation des Expos a aussitôt réagi à l'annonce de la nouvelle. Le propriétaire François Lécuyer a rappelé à quel point Justin est un joueur apprécié, tant par ses coéquipiers que par les partisans de l'équipe, et que toute l'organisation partageait sa peine.

« C'est le genre de situation que personne ne devrait vivre, et en particulier Justin et toute sa famille. Son père Michel assiste à tous nos matchs. Ce sont des gens aimables comme on ne peut pas se l'imaginer. Tout le monde aime Justin » a tenu à dire François Lécuyer.

Malgré les tristes événements, Justin Fortin a indiqué qu'il tenait absolument à disputer la rencontre de demain soir au stade Amédée-Roy face aux Cactus de Victoriaville.

Pour l'occasion, il a demandé à ce qu'on le présente sous le nom de Justin Gauthier et de pouvoir porter le numéro 9 (plutôt que 27) du fait que sa mère est née un 9 juillet.

« C'est ma façon de lui rendre hommage, a dit Justin Fortin pour expliquer sa décision. Ma mère aimait la vie, elle était la rassembleuse de la famille. Elle cuisinait merveilleusement bien, c'était une bonne vivante, une femme intense. Si je suis un joueur intense sur le terrain, c'est grâce à elle. J'aimerais porter le chandail en son honneur jusqu'à la fin de la saison. »

— avec la collaboration de René-Charles Quirion et Alain Goupil

Cinq ans de prison pour un revendeur de drogue de Magog

RENE-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Acteur majeur dans l'organisation criminelle démantelée dans le cadre de l'opération « récif » en novembre 2012, Vincent Langlois passera les 40 prochains mois derrière les barreaux.

Langlois est détenu depuis la frappe policière du 14 novembre 2012. Ce dernier a reconnu avoir été à la tête d'un réseau de revendeurs de cocaïne, méthamphétamine, cannabis et résine de cannabis dans les bars et sur la rue à Magog.

Hier devant le juge Conrad Chapdelaine de la Cour du Québec, il a plaidé coupable aux accusations de complot, possession dans le but de trafic et trafic de stupéfiants. Du même souffle, il a réglé ses autres dossiers devant le tribunal.

Il a reconnu le vol du coffre-fort de son beau-père, lequel contenait quelque 60 000 $. Il avait organisé le déplacement de ceux-ci vers l'hôpital. Toute cette organisation du vol avait été captée lors de l'écoute électronique qui a servi de preuve dans le cadre du projet « récif ». Le montant du vol a été dépensé par Langlois.

Il a aussi plaidé coupable à deux possessions de cannabis et d'huile de cannabis à l'intérieur des murs du Centre de détention de Sherbrooke.

Tous ces crimes lui valent une peine totale de cinq ans de détention à laquelle 20 mois de détention provisoires ont été retranchés.

Avant d'entériner la suggestion commune présentée par l'avocat de la défense Me Joël Bourassa et la procureure aux poursuites criminelles du bureau de lutte au crime organisé (BLACO), Me Karine Guay, le juge Chapdelaine a rappelé les facteurs aggravants du dossier.

« C'est une suggestion qui m'apparaît raisonnable dans les circonstances. Il y a plusieurs faits considérablement aggravants dans votre dossier. Premièrement, vous étiez responsable d'une cellule de vente de drogue à Magog. Deuxièmement, vous avez consommé des stupéfiants à l'intérieur des murs de la prison. Et dernièrement, il est assez ordinaire de voler ses beaux-parents », a mentionné le juge Chapdelaine à Langlois.

L'opération « récif » avait permis de saisir 120 grammes de cocaïne, 420 comprimés de méthamphétamine, du cannabis, 25 000 $ en argent, une vingtaine d'armes, dont certains de fort calibre, et du matériel informatique. Cette opération menée par le module d'enquêtes régionales de l'Estrie de la Sûreté du Québec avait mobilisé plus de 200 policiers de tous les corps de la région, et visait à mettre hors service diverses cellules reliées principalement au trafic de cocaïne, dont celle de Vincent Langlois.

Noyade à East Angus : l'identité de la victime dévoilée

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — On connaît maintenant l'identité du jeune homme qui s'est noyé samedi dans les eaux de la rivière Saint-François à East Angus. Il s'agit de David Bernier, âgé de 26 ans demeurant à East Angus.

Rappelons que les plongeurs de la Sûreté du Québec (SQ) avaient repêché son corps vers 19 h 30, à proximité du barrage. Le jeune homme était recherché depuis la fin de l'avant-midi.

Accompagné d'un ami, il aurait tenté de traverser le cours d'eau à la nage à partir du parc des Deux Rivières, mais ne serait pas parvenu de l'autre côté.

La baignade est interdite dans ce secteur, comme l'indiquent des affiches.

RÉGIME DE RETRAITE DES ÉLUS

Des conseillers prêts à revoir leur contribution

JONATHAN CUSTEAU
jonathan.custeau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Plusieurs élus municipaux sherbrookois se disent ouverts à cotiser davantage à leur régime de retraite, en accord avec les maires de Montréal, Québec et Lévis, qui ont plaidé la semaine dernière pour que le partage des coûts de leur régime soit à parts égales.

Le maire Bernard Sévigny s'était dit ouvert à cette mesure tout en souhaitant attendre le rapport du centre de travail de l'Union des municipalités du Québec (UMQ) sur la question. Rappelons que les élus sherbrookois versent 23 % des sommes de leur régime de retraite, contre 51 % pour les policiers et 49 % pour les autres employés municipaux.

Le conseiller Marc Denault avait annoncé ses couleurs pendant la dernière campagne électorale. « Si on veut être convaincants, il faut donner l'exemple. Les gens autour de la table du conseil ont des carrières autres et n'attendent pas après ce revenu pour leur retraite. Pour nous, c'est un travail de 35 à 40 h par semaine, mais plusieurs peuvent avoir une autre carrière. C'est pourquoi nous demandons aux fonctionnaires de tenir les réunions le midi et le soir. Cette formule nous permet d'avoir une belle mixité parmi les élus, autant des travailleurs que des retraités. De toute façon, la pension des élus représente environ 800 $ par année de service. »

Louisda Brochu paraphrase pour sa part le maire Sévigny en précisant que le débat s'effectue en comparant « des cerises avec des patates ». « Pour les employés, la pension est calculée sur le salaire final, soit les cinq dernières années. Dans notre cas, on calculera l'ensemble des années de service. En 1998, mon salaire était de 7000 $ », explique-t-il.

Il convient que plusieurs élus ont aussi un emploi en dehors de la vie politique. M. Brochu, par exemple, a agi comme criminologue pendant 30 ans. Il a jumelé les deux fonctions pendant une dizaine d'années. « Ce n'est pas gratuit. J'ai passé mes soirées et mes fins de semaine à assister à des réunions. Le fonds de pension n'est pas un cadeau du ciel. Si on veut se comparer, je suis tout à fait d'accord pour passer à une contribution de 50 %. Mais il faudrait que les bénéfices soient les mêmes que ceux des autres employés. Ce serait même souhaitable. Nous aurions le même régime et nous donnerions l'exemple. »



ARCHIVES LA TRIBUNE, FRÉDÉRIC CÔTÉ

Marc Denault

> « Les gens autour de la table du conseil ont des carrières autres et n'attendent pas après ce revenu pour leur retraite. »
>
> — Marc Denault

Le conseiller Julien Lachance se dit ouvert à réévaluer le fonctionnement du régime de retraite des élus. « Il faut se pencher pour voir s'il y a lieu de corriger les choses. Je suis ouvert à tout. Comme bénéficiaire, je suis conscient que si on demande des choses à nos employés, il faut revoir aussi nos façons de faire. Il me semble que ce soit un signe de bonne gestion que de se poser des questions. »

M. Lachance invite néanmoins à la prudence, avouant ne pas connaître l'ampleur du déficit actuariel du déficit des élus. « C'est embêtant parce qu'il y a tellement d'éléments dans un fonds de pension. Il faudrait comprendre pourquoi il a été créé à l'origine avec des balises différentes. Pour me faire une meilleure opinion, il faudrait que je comprenne mieux l'historique du régime. Je crois que l'UMQ est la mieux placée pour faire une étude sur le sujet. Peut-être est-il plus sage de comparer avec d'autres niveaux d'élus. »

Hélène Dauphinais préférerait régler la situation avec les syndiqués avant de statuer sur celle des élus. « Nous pourrions nous en servir comme levier de négociation, mais oui, je pense que le régime des élus devrait être revu un jour. Je suis bien à l'aise à y réfléchir, mais probablement avec des paramètres différents. Surtout qu'on baissera notre salaire, en quelque sorte, puisque nous représenterons plus de citoyens pour la même rémunération, une fois la réforme appliquée. »

Nicole A. Gagnon croit que la réduction du nombre d'élus constitue déjà un sacrifice pour le maire et les conseillers. « Nous faisons un effort. Je considère que nous montrons déjà l'exemple. La gouvernance était un reflet que nous faisons notre part pour les coupures. Nous sommes assez flexibles. Je commencerais par revoir le régime des employés... »

Enfin, Chantal L'Espérance a préféré réserver ses commentaires. « Ce n'est pas tellement le moment de faire des déclarations sur le sujet parce que nous nous apprêtons à négocier avec les employés et que nous amorçons une table de réflexion et d'analyse à l'UMQ. Il y a déjà un travail qui se fait pour dresser un portrait juste à ce moment-ci. »

En fin de journée, la Fraternité des policiers et policières de la Ville de Québec a demandé dans une lettre des explications à la présidente de l'UMQ, Suzanne Roy, à savoir pourquoi les régimes de retraite des employés et des élus étaient considérés différemment.



ARCHIVES LA TRIBUNE, MAXIME PICARD

Le photographe aérien Yves Tremblay a été intercepté par un policier de la SQ après avoir survolé le secteur de la prison de Sherbrooke.

APRÈS AVOIR SURVOLÉ LA PRISON DE SHERBROOKE

Un photographe intercepté par la SQ

CLAUDE PLANTE
claude.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Quelques jours après la spectaculaire évasion du Centre de détention de Québec, il est difficile de survoler les prisons sans soulever des doutes.

Le photographe aérien Yves Tremblay a pu le constater, hier avant-midi, après avoir survolé le secteur de la prison de Sherbrooke. À sa descente de l'appareil, dans le secteur Deauville à Sherbrooke, il a été intercepté par un policier de la Sûreté du Québec (SQ) qui lui demandait ses papiers.

« C'est spécial!, lance le président de Photo Hélico. La seule fois que j'avais été intercepté par la police, c'est pour un simple ticket de vitesse sur la route. Les gens des prisons sont sur les nerfs depuis l'évasion et c'est normal. »

« Le policier m'a demandé si c'est moi qui avait volé au-dessus de la prison Talbot et j'ai répondu tout de suite oui. J'ai montré ma carte d'affaires. J'ai expliqué pourquoi j'avais volé dans le secteur.

M. Tremblay et son pilote avaient survolé le secteur pour prendre des photos aériennes des pavillons D'Youville et Saint-Vincent, qui se trouvent dans le secteur du Centre de détention de Sherbrooke. « Nous avions eu un contrat du CSSS-IUGS. C'est en droite ligne avec la prison », raconte-t-il.

« J'ai tout dit ça au policier et il a compris. En plus, je collabore régulièrement avec la SQ pour prendre des photos aériennes au-dessus des scènes comme celle de Lac-Mégantic. »

Rappelons que trois dangereux criminels se sont échappés de la prison de Québec, samedi par la voix des airs. Un hélicoptère les a cueillis alors qu'ils se trouvaient dans une des cours du centre de détention.

Plus tôt cette semaine, M. Tremblay mentionnait à La Tribune qu'un bon pilote pourrait se poser sur les terrains de la prison de Sherbrooke pour permettre pareille évasion.

M. Tremblay n'a pas reçu de billet d'infraction, mais demeure étonné de l'ampleur de l'opération qui s'est enclenchée pour le repérer. « Les policiers me suivaient au sol. En plus, après avoir pris des photos à Sherbrooke, j'avais un autre contrat à Magog. Les policiers nous ont suivis tout ce temps-là. »

Jointe à ce sujet, Aurélie Guindon, porte-parole de la SQ en Estrie confirme qu'une opération a été entreprise, mais sans grand déploiement. C'est un voisin de la prison qui a alerté les policiers, précise-t-elle.

« Il n'y avait pas de menace, dit-elle. L'hélicoptère avait le droit d'être là. »

3487344


Dans le siège du conducteur

La STS invite les citoyens à mesurer les zones d'angles morts à bord d'un autobus

ALEXANDRE FAILLE
afaille@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Qu'aperçoit un chauffeur d'autobus au volant de son véhicule et, surtout, que n'aperçoit-il pas? Piétons et cyclistes ont pu constater d'eux-mêmes que la visibilité est la meilleure assurance pour être en sécurité sur la route, hier, au Marché de la gare.

La Société de transport de Sherbrooke (STS) y tenait une activité de sensibilisation, où les passants étaient invités à s'installer dans le siège du conducteur d'un autobus afin d'évaluer par eux-mêmes les zones d'angles morts de ce type de véhicule : un mannequin cycliste avait aussi été installé précisément dans l'angle mort pour illustrer le danger d'ignorer les mesures de sécurité.

« Ce qu'on a constaté chez les gens qui l'ont essayé, c'est qu'ils ne pensaient pas que l'angle mort était comme ça, que puisqu'ils étaient près de la porte de l'autobus, qu'ils étaient vus par le chauffeur. Ils ont tous été surpris », soutient Michel Cloutier, directeur du service de l'exploitation à la STS.

Si le cas présenté exemplifiait la situation d'un autobus, « elle reflétait très bien ce qu'un camion voit aussi », mentionne Benoit Labonté de Contrôle routier Québec. Selon ses observations, « la majorité des problèmes proviennent du non-respect d'un angle mort ».

« Lorsque tu es piéton, tu dois t'assurer d'être vu », résume pour sa part M. Cloutier.

Une activité de sensibilisation qui coïncidait tristement avec le décès, lundi, d'une cycliste frappée par un poids lourd. « À la STS, nous n'avons pas observé de hausse d'accidents, mais on dirait que cette année, on entend plus parler d'incidents impliquant des cyclistes », explique M. Cloutier. La hausse du nombre de pistes cyclables et de cyclistes représente toutefois une augmentation du risque lié à la cohabitation entre les deux types d'usagers. « Nos chauffeurs doivent développer un réflexe, en période estivale, surtout près des pistes cyclables », soutient-il. De son propre aveu, la sensibilisation doit être menée à la fois chez les piétons, les cyclistes et les conducteurs.

La STS y porte d'ailleurs une attention toute particulière dans ses formations : « L'importance de l'angle mort est enseignée à nos nouveaux chauffeurs et quand ils amorcent leur formation sur la route, c'est un aspect que les formateurs leur montrent le plus rapidement possible », souligne M. Cloutier.

Une nouvelle activité de sensibilisation, qui se tiendra à la station du Dépôt, conclura la semaine de sensibilisation à la sécurité routière, demain. Les citoyens seront alors invités au respect de l'utilisation des passages piétonniers.



IMACOM, GENEVIÈVE ARSENAULT

Les passants du Marché de la gare ont pu s'asseoir dans le siège du conducteur d'un autobus de la STS afin d'observer les angles morts de ce type de véhicule.

3525974

Une nouvelle crème anti-inflammatoire révolutionnaire

qui agit en moins de 30 minutes

La nouvelle crème de marque Céladrin est un produit entièrement naturel, breveté et testé cliniquement pour son pouvoir d'atténuer l'inflammation et la douleur, tout en favorisant la souplesse et la mobilité des articulations. La crème Celadrin est un mélange d'acides gras (oméga) estérifiés de source naturelle. Elle atténue la douleur et l'inflammation causées par l'ostéoarthrose, les douleurs bénignes liées aux maux de dos, muscles tendus, entorses ou contusions. La crème Celadrin combinée à du sulfate de glucosamine permet de rétablir le liquide synovial autour des articulations, d'atténuer rapidement l'inflammation et de restaurer la structure toute entière de l'articulation.

En spécial chez :

Accès pharma chez Walmart · Brunet · Jean Coutu · uniprix



8,99$

Un pot de crème pour articulations de 40 g

Valide du 12 au 18 juin 2014

Consultez votre pharmacien lors de l'achat de produits de santé naturels.
Cette publicité a été payée par WN Pharmaceuticals Inc.

PRIORISATION DE CERTAINES ZONES DE DÉVELOPPEMENT À MAGOG

Un exercice nécessaire et utile, maintient la mairesse

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — L'exercice effectué par la Ville de Magog en vue de prioriser le développement de certaines zones de son territoire était nécessaire et utile, selon la mairesse de Magog, Vicki May Hamm.

« Le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire du Québec nous demande de planifier notre développement et c'est ce qu'on a fait dans le cadre de cet exercice de priorisation, soutient Mme Hamm. C'est normal dans une ville d'établir des priorités dans ce domaine. »

La mairesse de Magog affirme que le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire est particulièrement soucieux de la question de l'étalement urbain. « Il nous incite à nous concentrer sur le périmètre urbain, où les services sont disponibles. Les projets immobiliers qui sont en dehors passent moins bien », remarque-t-elle.

Vicki May Hamm conçoit cependant aisément que le projet de règlement 2508-2014-1, qui établit dans quel ordre les zones de développement résidentiel de la municipalité seront développées, puisse déplaire à des promoteurs immobiliers.

« Des propriétaires sont surpris et déçus parce que leurs terrains ont plus de valeur s'ils peuvent accueillir rapidement des résidences. Cela dit, à mon avis, le processus entrepris a le mérite de rendre les choses plus claires. »

Plus tôt cette semaine, *La Tribune* a dévoilé que des propriétaires de terrains à Magog étaient mécontents de l'orientation prise par la municipalité dans ce dossier. Les frères Jocelyn et Christian Gaudette ainsi que Jacques Lamontagne ont exprimé publiquement leur déception.

Au sujet du vaste terrain que possèdent les deux frères Gaudette, la mairesse mentionne qu'il ne pourrait accueillir des résidences avant la réalisation de travaux d'infrastructure qui seraient à la charge de la Ville de Magog. Elle laisse entendre qu'il n'est pas question à ce stade d'entreprendre leur réalisation.

« Ces propriétaires savent depuis un moment déjà que des travaux supplémentaires sont requis avant qu'ils aient la possibilité de lancer le développement qu'ils désirent faire. Il n'y a rien de nouveau là-dedans », souligne Mme Hamm.

Difficile à digérer

De toute évidence, Jocelyn Gaudette n'a toujours pas digéré la décision de la Ville d'apposer l'étiquette de zone d'expansion urbaine à long terme au terrain dont il est propriétaire avec son frère.

« Ce qui est particulier, c'est que des maisons ont été construites sur presque tous les terrains contigus au nôtre. Mais, nous, on nous dit qu'on est éloigné du centre de la ville et qu'en conséquence on préfère retarder notre projet », déplore M. Gaudette.

Il ajoute qu'une partie des futures zones prioritaires de développement de la Ville ne pourraient recevoir des maisons sans qu'on effectue d'abord des travaux d'infrastructure d'importance.

« La municipalité justifie sa décision par rapport à nous en mentionnant qu'elle devrait faire des travaux supplémentaires. C'est vrai qu'il faudrait accroître la capacité d'une usine de pompage du voisinage et étendre le réseau d'égouts pluviaux. Mais des travaux similaires seraient aussi nécessaires dans des zones prioritaires. C'est deux poids deux mesures », juge-t-il.

PROGRAMMES GOUVERNEMENTAUX

Lucienne Robillard présidera la commission de révision

MARTIN OUELLET
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Québec confie à l'ancienne ministre libérale Lucienne Robillard la tâche de passer au crible les programmes gouvernementaux.

Le mandat accordé à la présidente de la nouvelle «Commission de révision permanente des programmes» est très clair: séparer minutieusement l'essentiel de l'accessoire et dégager des économies de 3,2 milliards $ pour l'an prochain.

«C'est un défi audacieux mais bien réaliste, je pense», a dit Mme Robillard, hier, aux côtés du président du Conseil du trésor, Martin Coiteux, en conférence de presse.

Les travaux de la commission guideront la réflexion du gouvernement sur l'opportunité d'éliminer certains programmes ou d'en réduire la portée. Tous les programmes seront sujets à examen, a prévenu M. Coiteux.

«On ne fait pas un exercice comme celui-là avec un a priori qu'il existe quelque chose comme une vache sacrée. Ça ne peut pas exister dans un exercice comme celui-là. (...) Ça ne veut pas dire qu'on va passer la hache, ce n'est pas de ça dont il s'agit. C'est un exercice de repositionnement responsable pour être capable d'avoir les ressources pour financer adéquatement les programmes prioritaires», a-t-il déclaré.

Pour mener à bien la vaste entreprise de révision, l'ancienne ministre fédérale et provinciale pourra compter sur les économistes Claude Montmarquette et Robert Gagné, de même que sur deux ex-administratrices d'État, Michèle Bourget et Mireille Fillion.

Fruit d'un engagement électoral, la commission de révision permanente fera l'inventaire des programmes et des organismes, examinera leur pertinence, leur efficacité, leur gouvernance et leur mode de financement. Elle devra en outre s'assurer que les programmes répondent à un «besoin prioritaire des citoyens et relèvent de la mission de l'État». La commission aura également à déterminer si le mode de financement des programmes respecte «la capacité réelle de payer des citoyens».

Une première série de recommandations est prévue pour le mois d'octobre prochain.

Le premier ministre Philippe Couillard avait promis il y a quelques semaines la tenue d'un «dialogue social» avant de sabrer dans les programmes. À cet effet, des rencontres seront tenues avec les grandes associations patronales et syndicales «au début de la démarche» de la commission.

La CEIC s'intéresse aux liens entre Normandeau et Marc-Yvan Côté

DAPHNÉ CAMERON

MONTRÉAL — Marc-Yvan Côté refuse de confirmer que son amitié avec le chef de cabinet de l'ex-ministre Nathalie Normandeau a permis à Roche d'avoir un accès privilégié pour faire progresser les dossiers de la firme en attente d'une subvention du ministère des Affaires municipales.

L'ex-ministre libéral et ancien vice-président au développement des affaires au sein de la firme de génie-conseil a terminé son témoignage à la commission Charbonneau, hier, de façon tortueuse et en tentant souvent d'esquiver les questions du procureur par des réponses évasives.

Marc-Yvan Côté a dit qu'il considérait l'ancien chef de cabinet de Mme Normandeau, Bruno Lortie, comme son « fils adoptif » depuis la mort de son père. Il a été son attaché politique de 1986 à 1994. Côté contactait Lortie en moyenne une fois par semaine pour discuter de stratégie politique ou pour « commérer ».

Le nom de Marc-Yvan Côté a rebondi à la Commission au cours des dernières semaines, notamment lors du témoignage d'André Côté,

ancien vice-président, municipalités et bâtiments, chez Roche. Ce dernier avait déclaré que Marc-Yvan Côté avait usé de son influence auprès de Lortie pour faire avancer ses projets.

Pressé de questions, Marc-Yvan Côté s'est borné à dire qu'il avait eu de l'information publique.

La semaine dernière, la commission Charbonneau a révélé que la ministre Normandeau avait utilisé son pouvoir discrétionnaire à 32 reprises pour majorer le montant des subventions accordées à des projets d'infrastructures de l'eau sans fournir de justificatif dans le dossier.



LA PRESSE CANADIENNE

Marc-Yvan Côté a refusé de confirmer que son amitié avec le chef de cabinet de l'ex-ministre Nathalie Normandeau, qu'il considère comme son «fils adoptif», a permis à Roche d'avoir un accès privilégié pour faire progresser les dossiers de la firme.

Marc-Yvan Côté a admis qu'il avait joué le rôle de « facilitateur » entre Mme Normandeau et le maire de Saint-Siméon lors d'un cocktail de financement pour la ministre. Le maire de Saint-Siméon espérait faire hausser le pourcentage de subvention qu'il avait déjà obtenu pour un projet d'assainissement des eaux. Roche était la firme qui pilotait le projet.

« Est-ce qu'aujourd'hui, vous voyez un problème éthique à agir comme solliciteur du Parti libéral d'une part et, d'autre part, travailler dans des dossiers de Roche pour des municipalités qui sollicitent des subventions ? », a demandé l'avocate du Parti québécois, Me Estelle Tremblay, en contre-interrogatoire.

« Il est évident que si je répondais il y a quelques années, je vous dirais non. Mais aujourd'hui, ça apparaît évident qu'il y a une proximité qui peut soulever des questions, à juste titre. Il peut y avoir un problème d'éthique », a-t-il admis.

Financement politique

Après sa défaite aux élections de 1976 et avant d'être réélu en 1985, Marc-Yvan Côté a été organisateur politique pour le PLQ. Il a été embauché chez Roche en 1994 après sa défaite électorale ; il y a occupé des fonctions de dirigeant jusqu'en 2005. Il est resté employé de la firme de 2005 à 2011, mais à titre de consultant.

Durant son témoignage, Marc-Yvan Côté a admis qu'il savait que Roche remboursait par l'entremise de bonis ou des faux comptes de dépenses des employés qui contribuaient aux partis politiques.

De 2005 à 2009, Marc-Yvan Côté affirme que les seules activités de financement politique pour lesquelles il a activement sollicité des participants sont les cocktails de financement de l'ancienne ministre Normandeau.

C'est Bruno Lortie qui lui aurait demandé de s'impliquer. « Ma seule responsabilité était de trouver des gens pour venir aux cocktails », a-t-il témoigné.

« À chaque fois que j'y allais, je ramassais personnellement entre 10 000 $ et 15 000 $ », a-t-il déclaré.

Marc-Yvan Côté a par ailleurs dit qu'il n'a jamais eu de certificat de solliciteur du PLQ.

Le procureur de la Commission, Me Simon Tremblay, lui a pourtant montré un certificat daté du 13 février 2009, obtenu lors d'une perquisition aux locaux du PLQ. Le document indique que Côté aurait été solliciteur pour le PLQ, mais il n'a jamais été signé par le principal intéressé.

(La Presse)

3519291

Résultats des tirages du : 2014-06-11

LOTO QUÉBEC

Lotto 649 : 04 27 33 38 41 46 — compl. 14
2 LOTS GARANTIS DE 1 000 000 $ (Numéro complet non décomposable) : 58754126-01 | 58922647-04

Québec 49 : 02 08 19 28 38 45 — compl. 24

Extra : 9424103

Lotto-D : 5 3 3 5 3 5 2 2

Lotto Poker : 2♡ 3♠ 8♡ V♣ D♠

La Quotidienne : 3 163 / 4 5928

Sprint 6 : 03 08 15 39 44

La Poule aux Œufs d'Or

1 25 000 $	2 50 000 $ décomposables	3 100 000 $
080433	530734	292967
Numéros «Télé» 059077	778002 non décomposables	800446

Numéro(s) « Votre participant » gagnant(s) : Aucun — La Poule Plus Numéro boni : 24

Astro : JOUR 21 - MOIS MAI - ANNÉE 06 - SIGNE VERSEAU

Triplex : 04 08 13

Banco : 01 02 09 13 18 19 27 32 33 37 38 40 46 48 51 53 56 64 69 70

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com/loteries

3526855

PUBLIREPORTAGE

Les lèvres



Augmentation du volume des lèvres avec une apparence invitante et naturelle. Être belle en tout temps sur le bord de la piscine, en bateau ou sur la plage, vous n'aurez plus jamais besoin de vous soucier de votre contour des lèvres ou de votre rouge à lèvres.

Les couleurs se déclinent du rose bonbon au rouge framboise en passant par tous les tons d'orangé. Vous avez l'embarras du choix!!!

- Durée d'intervention raccourcie
- Procédure maintenant sans douleur
- Des lèvres parfaites en seulement quelques jours

Ne vous en faites pas, le tout est sans douleur!!!
Une consultation vous convaincra.

- Restructuration des sourcils
- Coloration de la ligne du contour des yeux
- Coloration de la ligne intérieure de l'oeil
- Application du fard à paupières
- Augmentation du volume des lèvres
- Taches pigmentaires
- Taches de naissance
- Remplissage des lèvres
- Application du fard à joues
- Aréole du mamelon
- Vergetures
- Cicatrices
- Vitiligo
- etc.

CONSULTATION GRATUITE

Maquillage permanent
Josée Lemieux



Josée Lemieux
25 années d'expérience
Dermapigmentologue, esthéticienne
Maîtrise en maquillage permanent, esthétique et paramédical des États-Unis

Un seul numéro pour rendez-vous ou consultation
819 943-9677
Sans frais: 1 877 437-9611

La saison Jeep MD



BONI AU COMPTANT À LA LOYAUTÉ◊ DE 1000$+ RÉDUCTION DE TAUX DE 1% PREND FIN LE 30 JUIN

CHANGEZ DE VÉHICULE PLUS TÔT QUE PRÉVU. EXCLUSIF À NOS CLIENTS ADMISSIBLES AU FINANCEMENT.

Modèles Jeep Cherokee Sport 4X2, Wrangler Sport et Compass Sport 4X2/4X4 2014 exclus

Sortez des sentiers battus. Entrez dans une Jeep.

LE TOUT NOUVEAU
JEEP CHEROKEE SPORT 2014

À PARTIR DE:
24 995$‡
LE PRIX INCLUT LES FRAIS DE TRANSPORT ET LA TAXE SUR LA CLIMATISATION.

ET PROFITEZ FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE: **0%**± POUR 36 MOIS ET AUCUN ACOMPTE

- **Transmission automatique à 9 vitesses**
- Moteur 4 cylindres Tigershark[MC] de 2,4 L avec système MultiAir[MD] de 184 chevaux
- Système Uconnect[MC] 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth[MD]
- Six haut-parleurs
- Climatiseur et 10 coussins gonflables
- Freins à disque antiblocage aux quatre roues
- Et beaucoup plus

PRIX DU VÉHICULE UTILITAIRE CANADIEN DE L'ANNÉE – JEEP CHEROKEE 2014

Prix de départ du modèle Jeep Cherokee Limited à traction avant 2014 montré: 32 0[illegible]5$**

JEEP GRAND CHEROKEE LAREDO 4X4 2014

LE VUS LE PLUS PRIMÉ DE L'HISTOIRE◊

À PARTIR DE:
39 995$‡
LE PRIX INCLUT LES FRAIS DE TRANSPORT ET LA TAXE SUR LA CLIMATISATION.

OU CHOISISSEZ FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE: **492$**± PAR MOIS POUR **96 MOIS** FRAIS DE TRANSPORT ET TAXE SUR LA CLIMATISATION INCLUS.

Prix de départ du modèle Jeep Grand Cherokee Overland 4X4 2014 montré: 58 050 $**

PASSEZ AU MODÈLE OVERLAND ET OBTENEZ

SANS FRAIS **MOTEUR V6 ECODIESEL DE 3,0 L** VALEUR DE 4 995$

JEEP WRANGLER SPORT 4X4 2014

LE 4X4 DE LA DÉCENNIE – *FOUR WHEELER MAGAZINE*§

À PARTIR DE:
20 495$‡
LE PRIX INCLUT 2 500 $ DE REMISE AU COMPTANT*, 1 000 $ DE BONI AU COMPTANT^ ET LES FRAIS DE TRANSPORT.

OU CHOISISSEZ FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE: **117$**± AUX DEUX SEMAINES POUR **96 MOIS** FRAIS DE TRANSPORT INCLUS.

Prix de départ du modèle Jeep Wrangler Sport S 2014 montré: 25 940$**

JEEP COMPASS SPORT 2014

L'UN DES VUS LES PLUS ABORDABLES AU PAYS√

À PARTIR DE:
17 485$‡
LE PRIX INCLUT 2 750 $ DE REMISE AU COMPTANT* ET LES FRAIS DE TRANSPORT.

OU CHOISISSEZ FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE: **99$**± AUX DEUX SEMAINES POUR **96 MOIS** FRAIS DE TRANSPORT INCLUS.

Prix de départ du modèle Jeep Compass Sport à traction avant 2014 montré: 17 485$**

PASSEZ CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER | JEEP[MD] | DODGE | RAM DU QUÉBEC **www.jeep.ca/offres**

MOINS D'ESSENCE. PLUS DE PUISSANCE. UNE VALEUR SÛRE.
15 MODÈLES QUI CONSOMMENT AUSSI PEU QUE 7,1 L/100 KM OU MOINS SUR ROUTE.

Jeep MD | CHRYSLER | DODGE | RAM DOMINANT

SiriusXM | Les Recrues Dodge – Fier commanditaire du Hockey mineur partout au Canada

L'affirmation « Moins d'essence. Plus de puissance. Une valeur sûre. » est une commerciale mise à jour en mai 2014. ‡ À 2013 de Chrysler Canada, L'exemple de 24 995 $ inclut un rabais de 2 500 $ sur l'achat d'un Jeep Cherokee Sport 4X2 2014 (GP74H+ 22B) neuf, livré et assemblé au Canada, avec transmission automatique à 9 vitesses, moteur 4 cylindres Tigershark de 2,4 L, système MultiAir de 184 chevaux, système Uconnect 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth, climatiseur, 10 coussins gonflables, freins à disque antiblocage aux quatre roues, six haut-parleurs, etc. Les modèles illustrés peuvent différer des modèles offerts. Les frais de transport de 1 695 $ et la taxe sur la climatisation ne sont pas compris dans le prix annoncé. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. ± Pour un financement à l'achat de 0 % pour 36 mois (0,0 % d'intérêt) sur un Jeep Cherokee Sport 4X2 2014 (GP74H+ 22B) neuf, livré et assemblé au Canada, avec transmission automatique à 9 vitesses, moteur 4 cylindres Tigershark de 2,4 L, système MultiAir de 184 chevaux, système Uconnect 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth, climatiseur, 10 coussins gonflables, freins à disque antiblocage aux quatre roues, six haut-parleurs, etc. Les modèles illustrés peuvent différer des modèles offerts. Les frais de transport de 1 695 $ et la taxe sur la climatisation ne sont pas compris dans le prix annoncé. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. ◊ Boni au comptant de 1 000 $ et réduction supplémentaire du taux de financement de 1 % applicables sur le modèle Jeep Cherokee Sport 4X2/4X4 2014 (GP74H+ 22B) neuf, livré et assemblé au Canada, avec transmission automatique à 9 vitesses, moteur 4 cylindres Tigershark de 2,4 L, système MultiAir de 184 chevaux, système Uconnect 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth, climatiseur, 10 coussins gonflables, freins à disque antiblocage aux quatre roues, six haut-parleurs, etc. Les modèles illustrés peuvent différer des modèles offerts. Les frais de transport de 1 695 $ et la taxe sur la climatisation ne sont pas compris dans le prix annoncé. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. * Remise au comptant de 2 500 $ applicable sur le modèle Jeep Wrangler Sport 4X4 2014 (JK12L7 + 23B). Valeur marchande de la remise au comptant de 2 500 $ est déduite du prix négocié avant l'application des taxes. ^ Boni au comptant de 1 000 $ applicable sur le modèle Jeep Wrangler Sport 4X4 2014 (JK12L7 + 23B). Valeur marchande du boni au comptant de 1 000 $ est déduite du prix négocié avant l'application des taxes. ± Les taux de financement à l'achat à partir de 4,29 % jusqu'à 96 mois (modèles Jeep Wrangler 2014), à partir de 4,19 % jusqu'à 96 mois (modèles Jeep Compass 2014 et Jeep Grand Cherokee 2014) et à partir de 0 % jusqu'à 36 mois (modèles Jeep Cherokee 2014) sont offerts aux clients admissibles par le biais de Services financiers Chrysler Canada inc. Les taux de financement à l'achat à partir de 4,29 % jusqu'à 96 mois, 4,19 % jusqu'à 96 mois et 0 % jusqu'à 36 mois sont respectivement de 10,29 $, 10,05 $ et 27,78 $ par tranche de 1 000 $ empruntés. Exemple : Un taux de financement à l'achat de 4,29 % jusqu'à 96 mois sur un emprunt de 24 995 $ donne un taux d'emprunt de 10,29 $ par tranche de 1 000 $ empruntés, ce qui représente un versement mensuel de 257,15 $ pendant 96 mois. Le coût d'emprunt est de 4 684 $. Le montant total remboursé est de 29 679 $. Le taux de financement à l'achat de 0 % pour 36 mois est offert par Services financiers Chrysler Canada inc. sur le modèle Jeep Cherokee 2014 (GP74H+ 22B) neuf, livré et assemblé au Canada, avec transmission automatique à 9 vitesses, moteur 4 cylindres Tigershark de 2,4 L, système MultiAir de 184 chevaux, système Uconnect 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth, climatiseur, 10 coussins gonflables, freins à disque antiblocage aux quatre roues, six haut-parleurs, etc. Les modèles illustrés peuvent différer des modèles offerts. Les frais de transport de 1 695 $ et la taxe sur la climatisation ne sont pas compris dans le prix annoncé. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. ◊ Boni au comptant de 1 000 $ et réduction supplémentaire du taux de financement de 1 % applicables sur le modèle Jeep Cherokee Sport 4X2/4X4 2014 (GP74H+ 22B) neuf, livré et assemblé au Canada, avec transmission automatique à 9 vitesses, moteur 4 cylindres Tigershark de 2,4 L, système MultiAir de 184 chevaux, système Uconnect 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth, climatiseur, 10 coussins gonflables, freins à disque antiblocage aux quatre roues, six haut-parleurs, etc. Les modèles illustrés peuvent différer des modèles offerts. Les frais de transport de 1 695 $ et la taxe sur la climatisation ne sont pas compris dans le prix annoncé. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. ◊ Boni au comptant de 1 000 $ et réduction supplémentaire du taux de financement de 1 % applicables sur le modèle Jeep Grand Cherokee 2014 (WK74H+ 22B) neuf, livré et assemblé au Canada, avec transmission automatique à 8 vitesses, moteur V6 Pentastar de 3,6 L, système Uconnect 5.0 à écran tactile avec connectivité Bluetooth, climatiseur, 10 coussins gonflables, freins à disque antiblocage aux quatre roues, six haut-parleurs, etc. Les modèles illustrés peuvent différer des modèles offerts. Les frais de transport de 1 695 $ et la taxe sur la climatisation ne sont pas compris dans le prix annoncé. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. √ Le Jeep Compass 2014 est le VUS le plus abordable au pays parmi les modèles de base non dotés de la transmission intégrale. Comparaison effectuée avec les modèles de base non dotés de la transmission intégrale offerts au Canada. Les autres véhicules comparés sont ceux suivants : Chevrolet Sonic LT 2014 avec moteur 1,4 L et transmission manuelle à 6 vitesses, Fiat 500 Pop 2014 avec moteur 1,4 L et transmission manuelle à 5 vitesses, Hyundai Accent GL 2014 avec moteur 1,6 L et transmission manuelle à 6 vitesses, Kia Rio LX 2014 avec moteur 1,6 L et transmission manuelle à 6 vitesses, Mazda2 GX 2014 avec moteur 1,5 L et transmission manuelle à 6 vitesses, Mitsubishi Mirage ES 2014 avec moteur 1,2 L et transmission manuelle à 5 vitesses, Nissan Versa 1.6 S 2014 avec moteur 1,6 L et transmission manuelle à 6 vitesses, Toyota Yaris LE 2014 avec moteur 1,5 L et transmission manuelle à 6 vitesses, Volkswagen Golf Trendline 2014 avec moteur 1,8 L et transmission manuelle à 5 vitesses. Consommation de 6,6 L/100 km (43 mpg) sur route et 9,8 L/100 km (29 mpg) en ville. Jeep Wrangler Sport 2 portes 4X4 2014 avec moteur de 3,6 L et transmission manuelle à 6 vitesses. Consommation de 9,3 L/100 km (30 mpg) sur route et 13,9 L/100 km (20 mpg) en ville. Jeep Grand Cherokee Overland 2014 avec moteur V6 EcoDiesel de 3,0 L, consommation de 7,0 L/100 km (40 mpg) sur route et 9,8 L/100 km (29 mpg) en ville. Jeep Wrangler Sport 2 portes 4X4 2014 avec moteur de 3,6 L et transmission manuelle à 6 vitesses. Consommation de 9,3 L/100 km (30 mpg) sur route et 13,9 L/100 km (20 mpg) en ville. Les véhicules illustrés peuvent différer des modèles offerts. Voyez votre concessionnaire pour des précisions. Consultez le Guide de consommation de carburant 2014 de Ressources naturelles Canada pour obtenir des renseignements sur la consommation de carburant et les émissions de CO2 des véhicules de même catégorie. Votre consommation de carburant et vos émissions de CO2 peuvent différer selon votre façon de conduire et d'autres facteurs – à titre comparatif seulement. Voyez votre concessionnaire pour des précisions supplémentaires sur le programme EnerGuide. **Le consommateur averti en les petits caractères :** § « 4 » « D. Les véhicules admissibles à la livraison au détaillant modèle, équipements optionnels et accessoires illustrés peuvent différer des modèles offerts. Voyez votre concessionnaire pour des précisions supplémentaires sur le programme EnerGuide. Le consommateur averti en les petits caractères : ◊ « 4 » « D. Les véhicules admissibles à la livraison au détaillant modèle, équipements optionnels et accessoires illustrés peuvent différer des modèles offerts. Voyez votre concessionnaire pour des précisions supplémentaires sur le programme EnerGuide. Le consommateur averti en les petits caractères : ± « 4 » « D. Les véhicules admissibles à la livraison au détaillant modèle, équipements optionnels et accessoires illustrés peuvent différer des modèles offerts. Voyez votre concessionnaire pour des précisions supplémentaires sur le programme EnerGuide. Le consommateur averti en les petits caractères : ‡

RECHERCHE EN RADIOBIOLOGIE

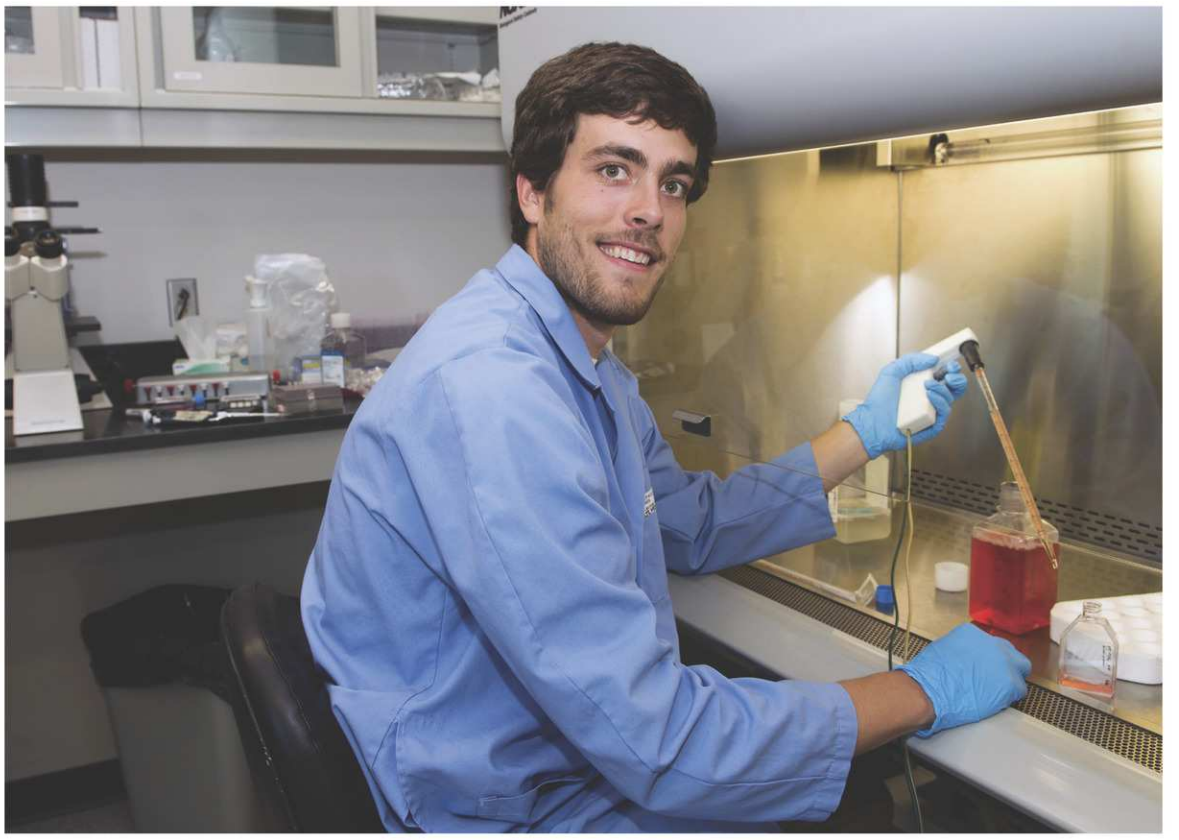
Le cancer sans perdre ses cheveux

ISMAËL TOULOUSE
itoulouse@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Un jour, on n'associera plus cancer à perte de cheveux. Jeffrey Leyton, professeur en radiobiologie de l'Université de Sherbrooke, travaille présentement à enrayer les effets secondaires de la chimiothérapie grâce à une innovation qui consiste à lier un isotope radioactif à des anticorps capables de repérer les tissus cancéreux. Le chercheur a traversé tout le continent nord-américain, quittant la Californie, pour venir s'installer dans les nouveaux laboratoires du Centre de recherche clinique Étienne-Le Bel au CHUS de Fleurimont.

« Nous travaillons à cibler la radiation spécifiquement à la tumeur pour avoir de meilleurs effets, mais aussi moins de toxicité sur les tissus sains environnants » explique Jeffrey Leyton.

Une amélioration qui permettrait donc de diminuer les effets secondaires.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Laurent Fafard-Couture fait partie de l'équipe du Dr Jeffrey Leyton qui travaille présentement à développer un nouveau traitement plus efficace pour combattre le cancer.

Plus précis

« Les anticorps que nous concevons peuvent faire cela, ils peuvent fournir une plus grande dose de radiation à la tumeur et beaucoup moins aux tissus normaux », indique le Dr Leyton.

Sa recherche, bien qu'encore au stade embryonnaire, va bon train.

« On est rendus à la preuve de concept. Avant de pouvoir effectuer des tests sur les animaux, il faut effectuer des tests sur des cellules en culture. Il faut montrer que les anticorps sont bien spécifiques aux cellules cancéreuses », mentionne Laurent Fafard-Couture, étudiant au baccalauréat en biologie moléculaire et cellulaire.

Il fait partie de l'équipe du Dr Leyton, qui compte un étudiant au postdoctorat et trois stagiaires de l'Université de Sherbrooke.

Pour l'instant, les recherches sont concentrées sur deux types de cancer soit la leucémie et le cancer de la vessie.

« Les cellules cancéreuses ne sont pas toutes pareilles d'un cancer à l'autre. C'est pour cela que le cancer est difficile à traiter parce que c'est une maladie qui est très hétérogène. Les cellules cancéreuses dans la vessie et dans le sang de la moelle surexpriment une certaine molécule à leur surface et c'est cette molécule qui est ciblée par les anticorps. »

Et c'est grâce à cette molécule que les anticorps radioactifs peuvent pénétrer dans les cellules cancéreuses. Ils sont conçus pour être transportés au noyau afin de délivrer leur dose de radiation dans le but de détruire l'ADN et la cellule en entier.

Comme la concentration de ces récepteurs est plus faible dans les cellules saines, elles ne se retrouvent donc pas touchées. Tout le contraire de la chimiothérapie qui attaque les cellules qui se reproduisent rapidement — caractéristique principale des cellules cancéreuses — mais qui par le fait même affecte les cheveux, l'estomac et d'autres parties du corps.

Par analogie, la chimiothérapie essaie d'enrayer des tumeurs ciblées avec des fusils à pompes engendrant des dégâts généralisés. Les avancées du Dr Leyton permettraient de travailler plutôt avec un « sniper », avec une précision bien plus accrue.

Après les preuves de concept, l'équipe du Dr Leyton pourra effectuer des tests sur des animaux. Il faudra toutefois attendre quelques années avant d'entamer la commercialisation du procédé.

L'Estrie a son GRIS

LA TRIBUNE

SHERBROOKE — Depuis le 4 juin, l'Estrie peut maintenant compter sur son propre Groupe régional d'intervention sociale (GRIS).

Les GRIS sont des organismes ayant pour objectif de favoriser une meilleure connaissance des réalités des personnes de minorités sexuelles, telles que les lesbiennes, les gaies, les bisexuelles, les transgenres et les transsexuelles, communément appelées la communauté LGBT.

Le GRIS de l'Estrie espère multiplier ses actions dès l'automne afin de se consacrer à l'amélioration des conditions de vie des minorités sexuelles.

« Nous avons plusieurs idées de projets à plus long terme, comme instaurer des services de parrainage ou de jumelage pour les personnes en questionnement, mettre en place un réseau des alliés, sensibiliser plus directement les organisations et les entreprises aux réalités vécues par les personnes LGBT de même qu'offrir des conférences et des formations adaptées », a émis la présidente Myriam Pelletier Gilbert dans un communiqué.

Après le GRIS-Montréal, le GRIS-Québec, le GRIS-Chaudière-Appalaches et le GRIS-Mauricie/Centre-du-Québec, le GRIS-Estrie est le cinquième à s'implanter dans la province.

3520628



LA TRIBUNE

Louise Boisvert
présidente-éditrice

Maurice Cloutier
rédacteur en chef

Louis-Éric Allard
directeur de l'information



DENIS DUFRESNE

ÉDITORIAL

denis.dufresne@latribune.qc.ca

L'équité d'abord

Les élus municipaux devraient-ils porter à 50 pour cent leur contribution à leur régime de retraite, en parts égales avec les Villes, comme le font déjà les employés syndiqués?

La réponse s'impose d'elle-même, autant pour des raisons d'équité que pour simplement donner le bon exemple, dans le contexte de la restructuration des régimes de retraite municipaux, déficitaires.

Les maires de Québec, Lévis et Montréal se disent d'accord pour demander au gouvernement du Québec d'imposer une telle mesure estimant, comme le dit Denis Coderre, qu'il est « normal et équitable » que ce qui est demandé aux employés s'applique également aux élus.

Mais le maire de Sherbrooke, Bernard Sévigny, s'y oppose.

Les élus municipaux contribuent actuellement à 23 pour cent à leur caisse de retraite, le reste, 77 pour cent, étant défrayé par les Villes, donc les contribuables.

M. Sévigny fait valoir que contrairement aux rentes des employés, qui sont calculées en fonction des cinq dernières années de service, généralement les mieux rémunérées, celles des élus le sont sur la base de toutes leurs années de service, ce qui peut comporter des écarts importants.

Il évoque également « le volet sécurité d'emploi », soulignant que les employés municipaux n'ont pas à se faire réélire tous les quatre ans.

Malheureusement, le maire Sévigny n'a qu'en partie raison.

Il est vrai que la rémunération d'un élu municipal peut varier dans le temps en fonction des postes particuliers qu'il occupera et des comités où il sera appelé à siéger.

Le travail d'élu municipal est certes exigeant : il est redevable devant la population, il doit se familiariser rapidement avec des dossiers souvent complexes, travailler le soir, et exercer sa fonction dans l'honneur et avec rigueur.

Toutefois, la rémunération de base d'un conseiller municipal, qui est de 32 000 $ à Sherbrooke, est supérieure à celle de nombreux contribuables, du moins dans les grandes villes. De plus, siéger comme élu constitue un choix personnel : celui de servir sa communauté et de défendre, du moins en principe, une vision, un idéal.

Autre argument : à l'exception du poste de maire, la fonction de conseiller municipal n'est pas un travail à temps plein.

La plupart des élus ont un emploi rémunéré à l'extérieur de l'hôtel de ville et ont donc, en principe, un régime de retraite.

Alors, pourquoi ne devraient-ils pas contribuer à leur caisse de retraite dans la même proportion que les employés municipaux? De surcroît alors que les villes cherchent par tous les moyens à réduire leurs dépenses et que les contribuables n'ont plus de marge de manœuvre?

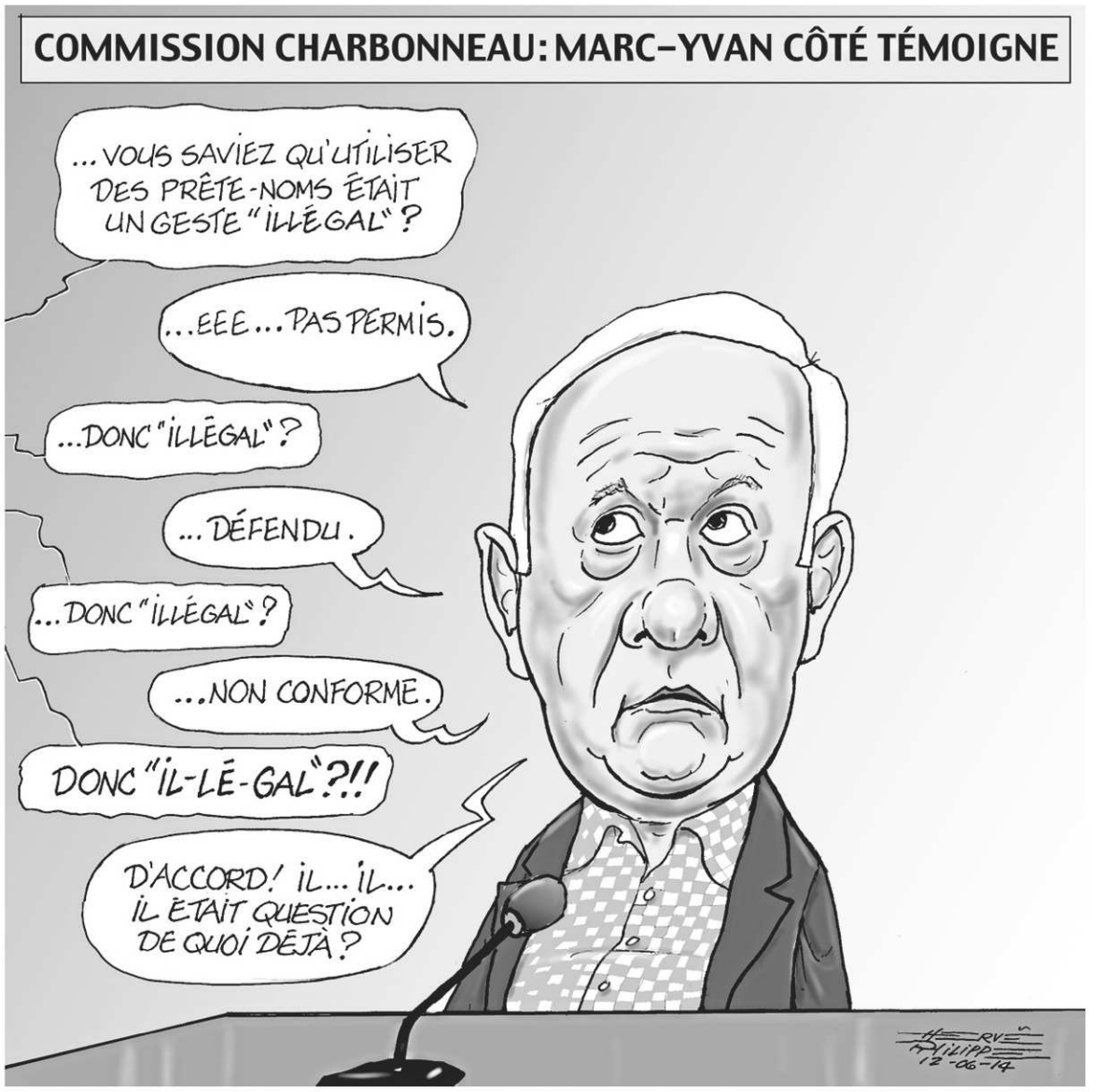
Le vain combat d'Obama

En dépit des fusillades à répétition survenues ces dernières semaines aux États-Unis, le président Barack Obama n'a pratiquement aucune chance de pouvoir convaincre le Congrès, à majorité républicaine, de resserrer le contrôle des armes à feu.

Tout comme après la tuerie de 2012 dans une école primaire du Connecticut, qui avait fait 27 morts dont 20 enfants, M. Obama a appelé mardi le pays à faire un examen de conscience et a lancé un appel pour trouver une solution, notamment à la prolifération des fusils d'assaut de type militaire.

Malgré l'appui de nombreux groupes qui préconisent un renforcement de la législation et de sondages qui démontrent épisodiquement qu'un peu plus de la moitié des Américains appuient une telle mesure, les démocrates se heurtent inlassablement au « non » des républicains et aux lobbies pro-arme.

En dépit de l'horreur des tueries, ces organismes parviennent toujours à orienter le débat sur les droits des propriétaires d'armes plutôt que sur la sécurité du public... un discours tendancieux qui trouve écho au Canada, où le gouvernement conservateur a aboli le registre des armes à feu.



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

TRIBUNE LIBRE

On compare des oranges avec des prunes

Monsieur Bernard Sévigny
Maire de Sherbrooke

J'aimerais apporter certaines précisions à la suite de la publication de l'article *Sévigny n'imitera pas Labeaume et Coderre*, sur les régimes de retraite des élus municipaux, paru dans le journal *La Tribune* de samedi dernier.

Lorsqu'on compare des oranges avec des prunes comme vous le faites, M. Sévigny, il faut préciser que la pension des employés municipaux est calculée sur la moyenne de leurs cinq dernières années de travail, ce qu'on appelle le salaire final. Pour les élus municipaux, une prime de transition leur est attribuée pour chacune des années de service et est indexée annuellement jusqu'au jour de leur retraite. Cette méthode de calcul est comparable sinon plus avantageuse que le salaire final d'un employé municipal.

Dans le monde municipal, la fonction d'élu est un privilège pour ceux et celles qui désirent servir leur communauté, de là des élections aux quatre ans. La rémunération de base de 32 000 $, en plus de celle versée pour occuper certains postes et comités, l'est à titre de dédommagement pour services rendus. À l'exception du poste de maire, il ne s'agit pas d'un travail à plein temps. Quant au maire, il reçoit un salaire correspondant à sa fonction en plus d'une prime de transition lorsqu'il quitte sa fonction, ce dont peu de travailleurs bénéficient.

Vous précisez que l'Union des municipalités du Québec travaille à la révision des fonds de retraite. Que votre fond de retraite est légèrement déficitaire (solvabilité de 89 pour cent et déficit de 7,5 millions $), mais que celui-ci devrait se résorber rapidement. Vous dites que la situation n'est pas la même pour les employés municipaux qui remplissent pourtant des conditions comparables (solvabilité de plus de 90 % et déficit d'environ 20 millions $). Votre collègue, la conseillère municipale Hélène Dauphinais, a décrit dans *La Tribune* du 6 juin un portrait similaire pour tous les fonds de pension. Un facteur d'importance, rarement mentionné, est que l'accroissement de l'espérance de vie a été sous-estimé. (...) Peut-on dire qu'en les regardant de près, on constate que ces deux fruits ont chacun leurs particularités?

Il suffit de savoir apprécier celui qu'on a entre les mains…

Marc-André Côté
Sherbrooke

Un centre-ville dangereux pour les cyclistes

L'intersection de la rue King Est et du boulevard Saint-François n'est qu'un des endroits au centre-ville où les cyclistes risquent leur vie. À cela s'ajoute un préjudice grave. …). Les rues que la Ville de Sherbrooke refuse de nettoyer et de dépoussiérer sont la cause de graves problèmes pour les cyclistes qui doivent circuler là où le gravier s'accumule, au bord des rues. Selon moi, ces services essentiels que la Ville coupe ne sont rien d'autre que négligence criminelle à l'endroit des cyclistes.

Guy Robert
Sherbrooke

EN BREF

Envois postaux : des élus du NPD devront rembourser 1,17 million $

OTTAWA — Des députés néo-démocrates fédéraux devront rembourser 1,17 million $ relativement à des envois postaux massifs d'information, a annoncé un comité parlementaire multipartite, hier.

Le Bureau de régie interne de la Chambre des communes a reproché à ces députés néo-démocrates d'avoir utilisé à des fins partisanes le service postal gratuit offert aux élus.

Le porte-parole du comité, le député conservateur John Duncan, a indiqué en conférence de presse que les parlementaires concernés devaient en tout 36 000 $ à la Chambre, tandis que la somme restante de 1,13 million $ devra être remboursée à Postes Canada.

Le comité ne peut pas « obliger » les membres à rembourser cette somme, mais il « incombe » à chaque député de s'arranger directement avec Postes Canada pour que soient versés ces 1,13 million $, a indiqué M. Duncan.

Le comité multipartite enquêtait sur près de deux millions de dépliants envoyés par des députés néo-démocrates à des ménages dans 26 circonscriptions, incluant quatre qui se retrouvaient en élections complémentaires à la fin de l'année dernière.

Quelques minutes après la conférence de presse de M. Duncan, le leader parlementaire de l'opposition officielle, Peter Julian, organisait sa propre conférence en présence de l'avocat du Nouveau Parti démocratique (NPD), Julius Grey. Le NPD compte combattre la procédure à l'extérieur du parlement.

— La Presse Canadienne

Soins de fin de vie : Ottawa dit aux médecins d'obéir au Code criminel

OTTAWA — Le ministre fédéral de la Justice avertit les médecins québécois qu'ils doivent respecter le Code criminel qui interdit l'euthanasie, après l'adoption par Québec d'une loi pour encadrer l'aide médicale à mourir.

« Respectez les sanctions actuelles dans le Code criminel. Voici le conseil que je leur donnerais », a dit le ministre Peter MacKay, hier, s'adressant aux médecins du Québec.

Québec et Ottawa ne s'entendent pas sur qui a le droit de légiférer dans ce domaine.

Selon certains, la loi québécoise sur l'aide médicale à mourir, adoptée jeudi dernier, empiète sur le champ de compétence fédéral en matière de droit criminel.

À Québec, on croit qu'il s'agit plutôt de soins de santé, qui sont de compétence provinciale. On fait aussi valoir que cette loi qui résulte de la consultation « mourir dans la dignité » a été rédigée avec précautions pour bien s'inscrire dans le continuum de soins.

La mesure législative vise à autoriser les médecins, avec de nombreuses balises, à abréger les souffrances des patients à l'agonie qui réclament qu'on mette fin à leurs jours.

Le ministre de la Santé du Québec, Gaétan Barrette, ne voit pas les propos du ministre MacKay comme une « mise en garde ».

« Je prends ça comme étant une mesure politiquement défensive », a-t-il indiqué hier après-midi, ajoutant que M. MacKay « tente de ménager la chèvre et le chou ».

— La Presse Canadienne

ÉVASION PAR HÉLICOPTÈRE AU CENTRE DE DÉTENTION DE QUÉBEC

Québec déclenche une enquête

TOMMY CHOUINARD

QUÉBEC — La confusion est telle à Québec depuis l'évasion par hélicoptère de trois dangereux détenus que le premier ministre Philippe Couillard a décidé hier de déclencher une enquête administrative.

Il se dit insatisfait des informations « contradictoires » et « partielles » que le gouvernement a reçues jusqu'ici de la part de la Sûreté du Québec, des centres de détention, des ministères de la Sécurité publique et de la Justice sur les circonstances ayant mené à cette évasion. Le gouvernement les blâme pour les cafouillages commis depuis le début de la semaine par la ministre de la Sécurité publique, Lise Thériault. Ils sont tous sur la sellette avec le déclenchement de cette enquête.

« Je constate qu'il y a des informations contradictoires qui ont circulé sur plusieurs angles autour de chacun des quatre intervenants, a soutenu Philippe Couillard en marge d'une réunion du caucus libéral. La raison principale qui nous amène à déclencher cette enquête, c'est ce constat sur la nature de l'information transmise qui nous fait par la suite poser la question logique : si l'information manque de coordination, est-ce que l'action elle-même de ces intervenants manque également de coordination? »

L'identité de l'enquêteur et son mandat exact seront connus d'ici vendredi. Ses conclusions seront rendues publiques.

Philippe Couillard a laissé entendre qu'aucune tête ne va rouler avant la fin de l'enquête. « En général, on fait un examen des faits, on porte un jugement, on décide après », a-t-il soutenu.

De son côté, Lise Thériault a affirmé qu'à défaut de pouvoir obtenir des informations exactes « dans les temps requis » depuis le début de la crise, « il est impossible » pour elle « d'exercer correctement [ses] fonctions ». « Malheureusement, je ne peux pas donner l'information au public, parce que soit l'information est incomplète, soit elle arrive en retard, soit elle est partielle, ou soit elle est contredite par une autre entité sous ma responsabilité. Vous comprendrez que c'est inacceptable, et ça fera partie du mandat qui sera donné à l'enquête administrative. »

Philippe Couillard et Lise Thériault se sont réfugiés derrière l'enquête administrative lorsque l'opposition a tenté de savoir pourquoi le centre de détention de Québec a baissé la cote de sécurité des trois détenus. Les autorités avaient pourtant des informations selon lesquelles ils tenteraient de s'évader. *(La Presse)*

3525572



3523116



3513774



En attendant qu'elles aient leur propre demeure...
c'est la vôtre qui les intéresse!

APPELEZ L'ÉQUIPE CAMERON



Groupe Cameron
Gestion parasitaire

APPELEZ DÈS MAINTENANT POUR UNE ESTIMATION GRATUITE

SHERBROOKE
3925, rue Lesage
819 569-2847

Horaire du comptoir de service:
Lundi au vendredi :8 h à 17 h
Samedi:8 h à midi

MAGOG
4, chemin Couture
819 868-4444

Horaire du comptoir de service:
Lundi : 13 h à 17 h
Mardi, mercredi, jeudi et vendredi : 8 h à 17 h
Samedi : 8 h à 12 h

NISSAN JUKE 2014

Juke SV à traction intégrale illustré*

NISSAN MURANO 2014

6000

DE RABAIS À L'ACHAT AU COMPTANT
SUR LES MODÈLES MURANO 2014 SÉLEC

Murano Platine illustré*

NISSAN ROGUE 2014

ENTRETIEN I
PENDANT TROIS

LOCATION

$‡

SU

0

Rogue SL à TI intuitive et barres transversales pour galerie de toit illustré‡

NISSAN PATHFINDER 2014

ENTRETIEN INCLU
PENDANT TROIS ANS†

BIMENSUALITÉ À LA LOCATION
À PARTIR DE

193$‡

SUR

0

Pathfinder SL illustré‡

Découvrez quelques-uns des avantages qui ont fait de Nissan

LA MARQUE QUI CONNAIT LA CROISSANCE LA PLUS RAPIDE AU CANADA

depuis les 12 derniers mois parmi toutes les marques excluant celles de luxe.°

NISSAN
Innover pour exalter

CONCESSIONNAIRES NISS

Ces offres sont en vigueur du 3 au 30 juin 2014 chez les concessionnaires Nissan participants. Les offres sont d'une durée limitée et sont soumises à l'approbation du crédit par Nissan Finance. Les frais de transport et de prélivraison, la taxe sur le climatiseur (si applicable), les rabais du manufacturier et les contributions des concessionnaires sont inclus. Permis de conduire, immatriculation, assurances, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 $) et taxes en sus et exigées à la signature du contrat. Modèles illustrés seulement. Les offres sont exclusives et peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. ‡ Le rabais à l'achat au comptant est uniquement disponible à l'achat au comptant ou à la location (L6RG14 AA010) avec boîte manuelle) / Murano 2014 (à l'exception de la version S à traction intégrale (L6RG14 AA00) avec boîte CVT). Le rabais à l'achat au comptant est uniquement disponible à l'achat au comptant ou à la location. Cette offre ne peut être combinée avec aucune autre offre. Certaines conditions s'appliquent. ‡ Les offres de location sont basées sur un bail de 48 mois avec 20 000 km par année. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Juke 2014 (N5RT54 AA10) avec boîte manuelle / Murano 2014 (à l'exception de la version S à traction intégrale (L6RG14 AA00) avec boîte CVT) et Pathfinder S 4x2 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder S 4x2 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder S 4x4 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder SL 4x2 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder SL 4x4 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder Platine 4x2 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder Platine 4x4 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Rogue 2014 (T5RT54 AA00) avec boîte manuelle / Rogue 2014 (à l'exception de la version S à traction intégrale (T6RG14 AA00) avec boîte CVT) et Rogue S 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT et Rogue SL 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT et Rogue Platine 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT et Rogue Platine à traction intégrale 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Rogue 2014 (T5RT54 AA00) avec boîte manuelle / Rogue 2014 (à l'exception de la version S à traction intégrale (T6RG14 AA00) avec boîte CVT) et Rogue S 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT et Rogue SL 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT et Rogue Platine 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT et Rogue Platine à traction intégrale 2014 (T6RG14 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Pathfinder 2014 (5XRT54 AA00) avec boîte manuelle / Pathfinder 2014 (à l'exception de la version S à traction intégrale (5XRG14 AA00) avec boîte CVT) et Pathfinder S 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder SL 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT et Pathfinder Platine 2014 (5XRG14 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour NV200 2014 (M9M654 AA00) avec boîte manuelle / NV200 2014 (à l'exception de la version S (M9M654 AA00) avec boîte CVT) et NV200 S 2014 (M9M654 AA00) avec boîte CVT et NV200 SV 2014 (M9M654 AA00) avec boîte CVT et NV200 SL 2014 (M9M654 AA00) avec boîte CVT et NV200 Taxi 2014 (M9M654 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Versa Note 2014 (B9M654 AA00) avec boîte manuelle / Versa Note 2014 (à l'exception de la version S (B9M654 AA00) avec boîte CVT) et Versa Note S 2014 (B9M654 AA00) avec boîte CVT et Versa Note SV 2014 (B9M654 AA00) avec boîte CVT et Versa Note SL 2014 (B9M654 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Versa 2014 (B7M654 AA00) avec boîte manuelle / Versa 2014 (à l'exception de la version S (B7M654 AA00) avec boîte CVT) et Versa S 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT et Versa SV 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT et Versa SL 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Versa 1.6 2014 (B7M654 AA00) avec boîte manuelle / Versa 1.6 2014 (à l'exception de la version S (B7M654 AA00) avec boîte CVT) et Versa 1.6 S 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT et Versa 1.6 SV 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT et Versa 1.6 SL 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT. Un rabais du manufacturier de 500 $ pour Versa 1.6 SR 2014 (B7M654 AA00) avec boîte manuelle / Versa 1.6 SR 2014 (à l'exception de la version S (B7M654 AA00) avec boîte CVT) et Versa 1.6 SR S 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT et Versa 1.6 SR SV 2014 (B7M654 AA00) avec boîte CVT et Versa 1.6 SR

Les jihadistes avancent vers Bagdad

MARWAN IBRAHIM
AGENCE FRANCE-PRESSE

KIRKOUK — Les rebelles jihadistes sunnites ont pris hier une nouvelle ville en Irak et avançaient vers la capitale Bagdad dans une offensive fulgurante qui a poussé à la fuite environ un demi-million d'habitants.

Cette avancée de l'État islamique en Irak et au Levant (EIIL) face à des forces gouvernementales en déroute et un pouvoir chiite impuissant, risque de plonger ce pays pétrolier dans le chaos.

L'Iran chiite mais aussi les États-Unis ont apporté leur soutien au gouvernement de Nouri al-Maliki face au « terrorisme ».

La dernière conquête des jihadistes est Tikrit, à 160 km au nord de Bagdad. Ils ont en outre tenté, en vain, de prendre Samarra, à une centaine de km de Bagdad, selon des témoins.

Ils se sont emparés depuis mardi de la deuxième ville d'Irak, Mossoul, de sa province, Ninive, et de secteurs dans deux provinces proches, Kirkouk et Salaheddine, majoritairement sunnites.

L'EIIL a en outre pris en otages 49 Turcs au consulat de Turquie à Mossoul parmi lesquels le consul et des membres des forces spéciales, de même que 31 chauffeurs de poids lourds turcs dans cette province.



AGENCE FRANCE-PRESSE

Des familles irakiennes fuient les violences dans la province de Ninive, dans le nord du pays, et tentent d'obtenir un permis de séjour pour passer au Kurdistan autonome.

Le ministre turc des Affaires étrangères Ahmet Davutoglu a menacé l'EIIL des « représailles les plus sévères » en cas de menaces sur les otages.

Parallèlement, les attentats anti-chiites ne connaissaient pas de répit, faisant près de 40 morts.

L'EIIL, qui ambitionne d'installer un État islamique, a prévenu qu'il « n'arrêtera pas la série d'invasions bénies ». Le groupe contrôlait déjà des secteurs de la province occidentale d'Al-Anbar à la frontière syrienne. Accusé d'abus en Syrie, il y tient de larges secteurs de la province pétrolière de Deir Ezzor (nord-est), faisant craindre une unité territoriale avec le nord-ouest irakien.

Mais face à l'avancée dans le Nord des combattants jihadistes aguerris, soldats et policiers ont montré peu de résistance, le gouverneur de Ninive, Athil al-Noujaïfi, accusant les commandants militaires d'avoir abandonné le champ de bataille.

À 50 km de Mossoul, des files interminables d'hommes, femmes et enfants attendaient à un barrage kurde pour obtenir un permis de séjour pour passer au Kurdistan autonome.

Face à l'escalade sur le terrain, Washington s'est engagé à « travailler avec le gouvernement irakien et les responsables à travers le pays pour apporter une réponse unie à l'agression de l'EIIL ». « La situation est très grave », a souligné la porte-parole du département d'État Jennifer Psaki.

Le nouvel ambassadeur des États-Unis en Irak, Stuart Jones, a lui jugé que l'EIIL constituait « l'un des groupes terroristes les plus dangereux du monde ».

ÉTATS-UNIS

Le n° 2 Républicain surpris par le Tea Party

WASHINGTON — Le chef de la majorité républicaine de la Chambre des représentants américaine, Eric Cantor, quittera son poste le 31 juillet, tirant les leçons de sa spectaculaire défaite mardi face au Tea Party lors d'une primaire, selon plusieurs médias.

Le *Washington Post* et *Politico* ont indiqué hier qu'Eric Cantor quitterait son poste de numéro deux de la Chambre, avant la trêve estivale. Il continuera toutefois à siéger jusqu'à la fin de son mandat, début janvier 2015. Le chef de la majorité a la main sur l'ordre du jour de la Chambre.

Sa défaite face à un inconnu affilié au Tea Party, David Brat, mardi soir lors de la primaire de Virginie, a provoqué un séisme au Congrès, où les chefs de file étaient sonnés par l'élimination du jeu politique d'un des hommes les plus importants du parti républicain, appelé à succéder un jour à l'actuel président de la Chambre.

Selon plusieurs parlementaires, la démission d'Eric Cantor sera officialisée lors d'une réunion de groupe à huis clos à 20 h GMT au Capitole.

— Agence France-Presse

TOUR DE GLOBE

Grève des chauffeurs de taxi en Europe



AGENCE FRANCE-PRESSE

La circulation automobile a été paralysée dans plusieurs grandes villes européennes hier, quand les chauffeurs de taxi et les employés du transport ferroviaire ont déclenché une grève pour dénoncer des innovations qui, selon eux, mettent en péril la sécurité des voyageurs et menacent leurs emplois. En France, le réseau de trains de banlieue de Paris et le réseau ferroviaire national ne fonctionnaient qu'au tiers de leur capacité normale, tandis que les chauffeurs de taxi refusaient de prendre des passagers et paralysaient les autoroutes menant à la capitale en circulant à vitesse réduite. Depuis plus de cinquante ans, les taxis cohabitent tant bien que mal avec les véhicules de tourisme avec chauffeur (VTC). Mais l'application Uber utilisée à partir d'un téléphone intelligent qui calcule le prix de la course en fonction de sa durée et de sa distance et met en relation les clients avec les chauffeurs de ces VTC, cristallise la colère. Les chauffeurs de taxi, qui doivent débourser des dizaines de milliers d'euros pour leur permis, dénoncent ce qu'ils perçoivent être une concurrence déloyale.

L'un des terroristes les plus recherchés est arrêté aux Philippines

MANILLE — Un des terroristes les plus recherchés de la planète a été arrêté hier par les forces de l'ordre philippines.

Khair Mundos compte parmi les principaux commandants du groupe islamiste Abou Sayyaf. Il n'a offert aucune résistance quand les policiers l'ont épinglé dans un bidonville près de l'aéroport international de Manille.

Mundos a admis avoir reçu des fonds d'Al-Qaïda pour commettre des attentats à l'explosif aux Philippines. Il était très activement recherché par les forces de l'ordre de ce pays, mais aussi par les autorités américaines.

Khair Mundos n'a pas

résisté à son arrestation.

Mundos est un des plus importants terroristes présumés à être arrêté aux Philippines depuis plusieurs années. Son arrestation portera un dur coup au groupe Abou Sayyaf, au sein duquel il occupait des fonctions de commandant, de formateur au combat, de leader spirituel et d'organisateur d'attentats à la bombe et d'enlèvements, selon le chef des renseignements militaires, le major-général Eduardo Ano.

« C'est une cible très importante », a dit le surintendant de la police nationale, Reuben Sindac.

Le département d'État des États-Unis avait offert, en 2009, une récompense de 500 000 $ US pour la mort ou la capture de Mundos. Le gouvernement philippin offrait quant à lui une récompense de 27 200 $ US.

— The Associated Press

Écosse : J.K. Rowling appuie la campagne anti-indépendance

LONDRES — La créatrice de *Harry Potter* J.K. Rowling a annoncé qu'elle avait fait un don d'un million de livres (1,8 million $ CAN) à la campagne s'opposant à l'indépendance de l'Écosse.

Les Écossais devront décider par référendum, le 18 septembre, s'ils mettront un terme à leur union de 300 ans avec l'Angleterre pour devenir un pays indépendant.

Rowling, qui habite à Édimbourg, a jugé que « bien que l'indépendance puisse offrir certains avantages (...), elle est également associée à des risques importants. »

Sur son site web, l'écrivaine a écrit que plus elle « écoute la campagne du Oui, plus (elle) s'inquiète de la minimisation et même de la négation des risques ». Elle ajoute qu'une séparation ne se ferait pas rapidement et qu'il faudrait « une microchirurgie pour défaire trois siècles d'interdépendance ».

L'écrivaine s'inquiète de

la minimisation des risques.

Rowling s'est dite particulièrement inquiète des impacts que l'indépendance pourrait avoir sur l'économie et sur le financement de la recherche médicale en Écosse. L'auteure a versé des millions pour la recherche contre la sclérose en plaques, la maladie qui a tué sa mère.

L'écrivaine croit que le référendum sera un moment historique pour l'Écosse.

« J'espère seulement de tout mon cœur que nous n'aurons jamais à regarder en arrière en regrettant d'avoir fait une erreur historique », a-t-elle écrit.

— The Associated Press

L'OCDE critique le Canada

RUDY LE COURS

MONTRÉAL — Le Canada se tire mieux d'affaire que bien d'autres économies avancées, mais il peut faire mieux, surtout dans la gestion de ses ressources non renouvelables et des revenus qu'il en tire.

En plus de provoquer des disparités régionales marquées, les recettes venant de l'exploitation des richesses naturelles « sont affectées pour l'essentiel à des programmes publics en cours au lieu d'être épargnées pour les générations futures », lit-on dans l'étude de l'Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE) consacrée au Canada et rendue publique hier dans le cadre de la 20e Conférence de Montréal. Pareil rapport paraît tous les quatre ans.

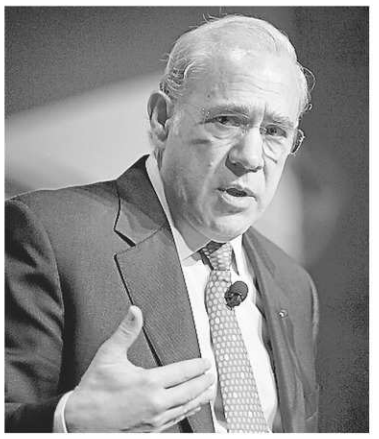
L'organisme installé à Paris suggère de s'inspirer de la Norvège qui place ses revenus énergétiques dans un fonds investi à l'étranger, ce qui évite d'apprécier sa monnaie et de nuire à d'autres secteurs de son économie.

Bien des économistes canadiens jugent que l'appréciation du dollar canadien, qui a résulté de l'augmentation des cours des matières premières en général et de l'exploitation intensive des sables bitumineux en particulier, affaiblit le secteur manufacturier concentré en Ontario et au Québec en augmentant ses coûts unitaires de main-d'œuvre exprimés en dollars américains.

L'OCDE adhère à cette thèse.

Le Canada se dirige vers une croissance économique enviable de 2,5 % cette année et de 2,7 % l'an prochain, soit deux dixièmes de plus que le scénario de la Banque du Canada.

L'OCDE lui adresse néanmoins des critiques sur la gestion de l'environnement. « La durabilité environnementale et la réalisation des objectifs internationaux en matière de réduction des émissions de gaz à effet de serre restent problématiques », note l'organisme.



LA PRESSE, IVANOH DEMERS

José Angel Gurria, secrétaire général de l'OCDE

Il souligne au passage que les sociétés minières n'ont pas respecté les réglementations sur le traitement des déchets.

L'OCDE recommande l'utilisation accrue d'instruments économiques pour tarifer les émissions de carbone. « La fiscalité énergétique est relativement faible au Canada et de fait, le carbone y est taxé à l'un des taux les plus bas de la zone OCDE [34 pays]. »

Le hic, c'est que les deux pays membres qui taxent moins que le Canada sont les États-Unis et le Mexique, respectivement premier client du Canada et deuxième fournisseur en hydrocarbures de la première économie du monde après le Canada.

L'OCDE note aussi que les inquiétudes suscitées par les atteintes à l'environnement freinent la construction de pipelines pour accéder aux marchés américain et asiatique. Son secrétaire général José Angel Gurria ajoute même : « En l'absence de réglementation, on ne peut pas demander aux sociétés d'investir. Elles jugeront qu'il manque une pièce au puzzle. »

L'OCDE souligne aussi que le poids des recettes fiscales engendrées par les forces de la mondialisation crée des tensions au sein des provinces auxquelles Ottawa pourrait remédier en partie.

La péréquation ne compense qu'en partie les disparités de capacité fiscale. L'OCDE reprend à son compte une suggestion faite par le Québec il y a déjà quelques années : « Les droits aux transferts entre le gouvernement fédéral et les provinces devraient notamment être déterminés en fonction des différences de dépenses entre les provinces résultant des variations de la part des personnes âgées dans la population. »

L'OCDE prévient d'ailleurs que « la montée des coûts des soins de santé constitue la principale menace pour la viabilité budgétaire des provinces ».

Le Québec, tout comme les provinces atlantiques, subit un vieillissement de sa population plus rapide que la Saskatchewan ou l'Alberta, qui profitent de migrations interprovinciales pour remplir leurs besoins en main-d'œuvre.

L'OCDE juge d'ailleurs que le Canada doit continuer à favoriser la mobilité de ses travailleurs par la création d'un barème pancanadien de reconnaissance des compétences professionnelles et par une refonte de l'assurance-emploi qui stimule la formation ou le recyclage.

Ces réserves faites, l'organisme considère que le Canada se porte plutôt bien dans son ensemble, ses finances publiques et son système de retraite, capitalisé en bonne partie, faisant envie.

Comme la Banque du Canada, l'OCDE note que les entreprises tardent à investir, bien que seuls les États-Unis fassent un peu mieux en la matière.

Elle suggère enfin de transférer au secteur privé l'assurance des prêts hypothécaires et de limiter la garantie de l'État aux pertes catastrophiques.

C'est un peu s'inspirer du concept de l'assurance-dépôts.

Dans l'ensemble, l'OCDE salue la solidité de l'économie canadienne mais, selon les termes mêmes de M. Gurr'a, lui « trace les perspectives d'une croissance plus forte, plus équitable et plus verte ». *(La Presse)*

La CSeries ratera le *show* de l'année

HÉLÈNE BARIL

MONTRÉAL — Maintenant que l'absence de la CSeries au Farnborough Air Show du Royaume-Uni est confirmée, Bombardier Aéronautique mise sur d'autres occasions de montrer son nouveau rejeton.

Les autres événements à venir, en Chine, en Inde ou ailleurs, n'ont toutefois pas la même importance. « C'est sûr que Farnborough est la vitrine la plus importante de l'année, a commenté hier l'analyste Benoit Poirier, de Desjardins. Mais il y en a d'autres. »

L'analyste estime que la décision de Bombardier de ne pas montrer son nouveau rejeton à Farnborough en juillet était attendue par le marché. Après avoir piqué du nez à l'ouverture des marchés, hier, le titre de Bombardier a regagné du terrain et fini la journée à 3,85 $, en baisse de 2 cents.

La présence de la CSeries à Farnborough n'était pas assurée, même avant la défaillance du moteur d'un appareil, le 29 mai dernier. Ses responsables jonglaient avec l'idée de consacrer plutôt leur temps à faire avancer le programme, qui a déjà enregistré des délais.

La direction de Bombardier a fait savoir que les tests au sol ont repris sur l'appareil et que son entrée en service est toujours prévue pour la seconde moitié de 2015.

Bombardier Aéronautique a par ailleurs confirmé que 170 de ses employés des installations américaines de Wichita seront mis à pied et qu'une quarantaine d'autres seront réaffectés en raison des retards dans le programme du Learjet 85.

C'est la deuxième vague de compressions qui touche ce nouvel appareil lancé en avril dernier. Plus tôt cette année, 300 personnes avaient été mises à pied à Wichita. *(La Presse)*

3523719



CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE MAGOG-ORFORD

L'organisme fait face à un déficit important

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — La Chambre de commerce et d'industrie Magog-Orford fait à nouveau face à des difficultés financières. Après une période de redressement, la santé financière de l'organisme s'était nettement améliorée ces dernières années, mais ses finances ont été sérieusement malmenées pendant les derniers mois.

Le déficit accumulé de la CCI Magog-Orford atteint maintenant 55 000 $. Il a bondi de 25 000 $ pendant l'exercice financier 2013-2014, qui s'est terminé le 31 mars dernier.

Bien que la situation soit sérieuse, la présidente de la CCI Magog-Orford, Louise Felton, ne montre aucun signe de découragement. « C'est un déficit ponctuel. Malgré la situation, l'équipe d'administrateurs reste en poste et l'optimisme est au rendez-vous. On existe depuis 52 ans et on va poursuivre notre mission. On fera preuve de beaucoup de rigueur », assure-t-elle.

Mme Felton affirme qu'une série de facteurs ont nui aux finances de l'organisation qu'elle préside. « Auparavant, la Société de développement commercial de Magog nous amenait des revenus, mais elle a cessé d'exister. On a aussi consolidé nos dettes grâce à un emprunt de 30 000 $. En plus, la participation à nos activités a été inférieure aux prévisions », explique-t-elle.

À son avis, le « resserrement de l'économie » a contribué à la diminution de la participation des membres aux activités de la CCI Magog-Orford. « Les entrepreneurs ont probablement moins de temps pour des activités hors de leur entreprise. La situation s'observe également ailleurs au Québec. »

Pour rendre la programmation de l'organisme plus attirante, Louise Felton estime qu'il serait bon de miser davantage sur les activités de réseautage ainsi sur des formations plus concrètes et complètes.

Pendant l'hiver ou le printemps 2015, la CCI tiendra par ailleurs la seconde édition de sa soirée de remise des prix Omer, ce qui lui procurera des revenus additionnels. Ce gala est organisé tous les deux ans.

Au 31 mars dernier, l'organisme comptait un total de 283 membres. L'objectif de ses dirigeants est de faire grimper ce chiffre à 330 avant la fin de mars 2015.

Le directeur général de l'organisme, Martin St-Pierre, promet que la CCI Magog-Orford s'efforcera de jouer un rôle plus grand encore en matière de développement économique dans le futur. Offrir une meilleure représentation aux membres est une autre des priorités de l'organisation.



Louise Felton

3525440

PREMIÈRE
DE CLASSE
LA VOITURE DE L'ANNÉE 2014
SELON MOTOR TREND

BERLINE CTS 2014

Traction intégrale
Moteur turbo 2,0 L de 272 ch
Système électronique de contrôle de la stabilité StabiliTrak[MD]
Système CUE[1] avec système sonore Bose[MD] haut de gamme



Cadillac

LA 1RE MENSUALITÉ EST À NOS FRAIS[2]
OFFRE PROLONGÉE JUSQU'AU 30 JUIN

LOUEZ À 594 $[3]/MOIS | PENDANT 48 MOIS À 1,5 % | 4 750 $ DE COMPTANT | PRIX À L'ACHAT DE 54 320 $

+ RABAIS ESTIVAL : JUSQU'À **3 000 $** AUX PROPRIÉTAIRES ADMISSIBLES[4]

COMPREND LE TRANSPORT ET LA TAXE DE CLIMATISATION

PROGRAMME D'ENTRETIEN DE 4 ANS/80 000 KM SANS FRAIS[5]
AVANTAGES DE LA PROTECTION CADILLAC

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CADILLAC DÈS AUJOURD'HUI. *contactercadillac.ca*

MONTPLAISIR DRUMMONDVILLE : 875, BOUL. ST-JOSEPH, **819 474-3388**

THIBAULT SHERBROOKE : 3839, RUE KING O., **819 563-7878**

L'Association des concessionnaires Cadillac du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers et s'appliquant aux modèles 2014 neufs suivants : CTS 2,0 L TI (6AF69/1SD). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Transport (1 700 $) et taxe de climatisation (100 $, le cas échéant) inclus. Immatriculation, assurance, frais liés à l'inscription au RDPRM et taxes applicables en sus. 1. Un téléphone intelligent muni de la technologie Bluetooth et une prise USB pour certains appareils sont nécessaires pour profiter pleinement des fonctions du système. 2. Offre applicable uniquement aux particuliers locataires admissibles au Canada ayant obtenu une approbation de crédit de la Financière GM, qui ont conclu une entente de location avec la Financière GM et qui ont accepté la livraison, entre le 3 et le 30 juin 2014, d'un véhicule 2014 neuf admissible. La General Motors du Canada paiera le premier versement mensuel de la location (y compris les taxes). Après le premier mois, le locataire devra effectuer tous les versements prévus jusqu'à l'échéance du contrat de location. Cette offre n'est pas monnayable et ne peut être combinée avec certaines autres offres incitatives portant sur les véhicules GM. Nul là où la loi l'interdit. D'autres conditions et restrictions s'appliquent. Détails chez votre concessionnaire. 3. Location basée sur un prix à l'achat de 54 320 $ (incluant un rabais à la location de 1 000 $). Paiements mensuels basés sur une location de 48 mois à un taux de 1,5 % avec versement initial de 4 750 $. Sur approbation de crédit de la Financière GM. Limite annuelle de 20 000 km ; 0,20 $ par kilomètre excédentaire. Certaines conditions s'appliquent. 4. Offre en vigueur du 3 au 30 juin 2014 seulement (la « durée du programme »). Les particuliers qui résident au Canada et qui sont propriétaires ou actuellement locataires d'un véhicule 1999 ou plus récent, sauf la marque Cadillac, ayant été immatriculé et assuré au Canada à leur nom au cours des six (6) derniers mois consécutifs obtiendront un rabais estival de 1 000 $ applicable à la location, à l'achat ou au financement à l'achat de tout véhicule Cadillac 2013 ou 2014 livré pendant la durée du programme. Les particuliers qui résident au Canada et qui sont propriétaires ou actuellement locataires d'un véhicule Cadillac 1999 ou plus récent ayant été immatriculé et assuré au Canada à leur nom au cours des six (6) derniers mois consécutifs obtiendront un rabais estival de 2 000 $ applicable à la location, à l'achat ou au financement à l'achat de tout Cadillac CTS berline 2014 livré pendant la durée du programme. Les particuliers qui résident au Canada et qui sont propriétaires ou actuellement locataires d'un véhicule de marque Pontiac, Saturn, Saab, Hummer, Oldsmobile, Cobalt ou HHR 1999 ou plus récent ayant été immatriculé et assuré au Canada à leur nom au cours des six (6) derniers mois consécutifs obtiendront un rabais estival de 2 000 $ applicable à la location, à l'achat ou au financement à l'achat de tout véhicule Cadillac 2013 ou 2014 admissible livré pendant la durée du programme. Les particuliers qui résident au Canada et qui sont propriétaires ou actuellement locataires d'un véhicule de marque BMW, MB, Audi, Lexus, Acura, Infiniti, Lincoln, Jaguar, Porsche, Land Rover ou Volvo 1999 ou plus récent ayant été immatriculé et assuré au Canada à leur nom au cours des six (6) derniers mois consécutifs obtiendront un rabais estival de 3 000 $ applicable à la location, à l'achat ou au financement à l'achat d'un véhicule Cadillac CTS Berline 2014 admissible livré pendant la durée du programme. Limite d'un (1) seul rabais par véhicule admissible vendu. Cette offre est transférable à un membre de la famille immédiate habitant à la même adresse (preuve exigée). Cette offre n'est pas monnayable. Le rabais de 1 000 $, 2 000 $ ou 3 000 $ comprend les taxes applicables, selon la province. Dans le cadre de la transaction, le concessionnaire demandera des preuves d'immatriculation ou d'assurance, lors des six derniers mois consécutifs, des véhicules dont le client est propriétaire depuis les six derniers mois. Nul là où la loi l'interdit. D'autres conditions et restrictions s'appliquent. 5. Garantie de 4 ans ou 80 000 km, selon la première éventualité. Consultez votre concessionnaire pour plus de détails. Ces offres sont exclusives aux concessionnaires du RMAB Québec (excluant la région de Gatineau-Hull) et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier, de prolonger ou de supprimer ces offres et ces programmes pour quelque raison que ce soit, en tout ou en partie, à tout moment et sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. **Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 888 446-2000 ou visitez cadillac.ca.**

3480079

SECTION SPÉCIALE
À LIRE LE VENDREDI
13 JUIN

LA TRIBUNE





MEMBRES DESJARDINS,
OBTENEZ 10 % DE RABAIS SUR CERTAINS FORFAITS ROGERS[1].

Desjardins

Coopérer pour créer l'avenir

Abonnez-vous à Rogers dès aujourd'hui et profitez aussi d'un accès gratuit au contenu Extra d'ICI Tou.tv[2], du réseau LTE le plus rapide au pays[3] et des Récompenses Fidélité Rogers[4].

desjardins.com/offreexclusiverogers
1 844 414-6162

VIVEZ COMME JAMAIS.MC ROGERS

Offres sujettes à changement sans préavis. **1.** Le programme est offert aux membres de Desjardins qui résident au Québec et en Ontario. Le rabais de 10 % s'applique aux frais de service mensuels des forfaits Partagez tout et Choix futés actuellement offerts au public. Pour obtenir le rabais, le membre de Desjardins doit présenter sa carte d'accès Desjardins afin que le numéro de carte soit utilisé aux fins de validation auprès de Desjardins. Le nom figurant sur la carte doit correspondre au nom du titulaire du compte Rogers. Le membre de Desjardins consent également à ce que Rogers communique à Desjardins sa participation à l'offre. Le rabais est offert aux nouveaux clients et aux clients actuels de Rogers. Pour les clients actuels, un rehaussement d'équipement ou l'ajout d'une nouvelle ligne dans le cadre d'un forfait Partagez tout ou d'un forfait Choix futés de deux ans est requis afin de bénéficier de l'offre. **2.** Consultez rogers.com/toutv pour connaître tous les détails de l'offre. **3.** Selon des tests comparant les vitesses de téléchargement du réseau LTE de Rogers à celles des réseaux LTE de Bell et de Telus dans la zone de couverture LTE de Rogers. Nécessite un appareil et une carte SIM LTE ainsi qu'un forfait. La vitesse réelle peut varier selon l'appareil, la topographie, les conditions environnementales, la congestion du réseau et d'autres facteurs. Le réseau LTE de Rogers est offert dans certaines villes canadiennes. Consultez rogers.com/laLTE pour obtenir des renseignements sur les zones de couverture. **4.** Consultez rogers.com/recompensesfidelite pour connaître tous les détails du programme. © Rogers Communications, 2014.

Grand tintamarre pour Radio-Canada



STEVE BERGERON
steve.bergeron@latribune.qc.ca



IMACOM, JESSICA GARNEAU

Environ 500 personnes, la plupart du milieu des arts et de la communication, se sont rassemblées hier soir au Théâtre Granada pour participer à la soirée de solidarité envers Radio-Canada. L'animatrice d'ICI Musique Estrie Marie-Claude Veilleux, qui quittera le micro le 20 juin à cause des compressions, a reçu un hommage chaleureux de la part de ses collègues et admirateurs.

SHERBROOKE — Université populaire la plus importante de notre société, ouverture sur le monde, sur la culture et sur l'imaginaire, éducatrice, outil d'intégration... Les mots et les témoignages n'ont pas manqué hier soir au Théâtre Granada pour clamer l'importance de Radio-Canada. Ils n'ont pas manqué non plus pour hacher menu le premier ministre Stephen Harper, les conservateurs et leur gouvernement.

Ils étaient environ 500 personnes, la plupart du milieu des arts et des communications, mais aussi des représentants politiques et syndicaux, à s'être rassemblés pour réclamer la fin des compressions budgétaires à la société d'État. L'Estrie est la première région à s'être mobilisée pour exprimer sa solidarité avec la radio et la télé publiques.

> « S'il n'y a pas là intention malveillante, il y a bêtise incommensurable. Cette institution nous appartient. »

Parmi les artistes qui ont dit présent figuraient Clémence DesRochers, Richard Séguin, Édith Butler, Alexandre Belliard, Gaële, Mathieu Lippé, David Goudreault, Vincent Vallières et France Beaudoin (ces deux derniers par messages vidéo) mais aussi des journalistes comme Danièle Bombardier et Pierre Maisonneuve, qui a pris la tête du mouvement Tous amis de Radio-Canada.

S'ils ont été nombreux à parler d'un attachement émotif à Radio-Canada, plusieurs évoquant des souvenirs d'enfance, pas mal tout le monde a écorché les responsables politiques de ces décisions, le député de Sherbrooke Pierre-Luc Dussault parlant même de « haine réelle » des conservateurs envers Radio-Canada.

La journaliste Danièle Bombardier a ciblé particulièrement les coupures à l'émission *Enquête*. « S'il n'y a pas là intention malveillante, il y a bêtise incommensurable. Cette institution nous appartient. »

Avec les compressions annoncées, le montant investi par Canadien dans la société d'État passera de 34 $ à 29 $, soit un des plus bas taux des pays industrialisés, a rappelé Pierre Maisonneuve, qui a espéré que l'initiative estrienne fasse boule de neige.

« Tu es le nôtre »

Le moment le plus émouvant est survenu lorsque l'animatrice d'ICI Musique Estrie Marie-Claude Veilleux, qui quittera le micro le 20 juin à cause des compressions, a non seulement reçu une tonne d'amour de ses collègues et admirateurs, mais a vu apparaître sur scène un de ses artistes préférés, le chanteur Patrice Michaud, venu spécialement de Montréal pour lui chanter *Jusqu'à ce que je tombe*.

« Je suis supposé être ton cadeau. C'est une erreur: tu es le nôtre », d'adresser le chanteur à cette grande mélomane, que l'on peut voir le même soir à l'orchestre symphonique et à un spectacle de rock garage, dixit le chroniqueur culturel Dominic Tardif dans sa présentation. La recherchiste Nathalie Gagnon a aussi vu son poste amputé.

Le slam écrit pour l'occasion par David Goudreau et Mathieu Lippé a aussi produit son effet. « Ils n'ont rien à faire d'une institution si elle n'est pas bancaire. C'est plus facile de faire des *cut* et des coupes que des cotes d'écoute. Ça sent sûr! »

Préparée bénévolement, la soirée n'a évidemment pas eu la tenue d'un spectacle rodé, accumulant petits pépins et retards, étant donné l'abondance des discours et le coeur que chacun mettait à son intervention. Le spectacle s'est terminé une heure plus tard que prévu. On avait aussi concentré la plupart des discours au début de la soirée.

En revanche, la variété des interventions a été bien pensée. L'auditoire a ainsi eu droit au témoignage de la relationniste sherbrookoise Bianca Battistini, d'origine italienne, révélant qu'elle avait appris le français en regardant *Grujot et Délicat*. Les artistes anglophones Kate Morrison et Matthew McCully ont aussi défendu CBC. L'athlète Annie Martin a rappelé l'importance de la couverture des sports. Et même un représentant de l'UPA-Estrie, Marcel Groleau, est venu vanter *La semaine verte*, *Bien dans son assiette* et *D'un soleil à l'autre*.

La soirée s'est terminée avec tous les employés de Radio-Canada Estrie qui sont montés sur scène. « Ça nous fait chaud au coeur de vous voir ce soir », a remercié l'animateur Réjean Blais.



LEURS MOTS D'AMOUR À RADIO-CANADA

« Je trouve ça nécessaire, mais tellement triste qu'on ait à se battre pour dire qui on est. Harper, mais qui est cet être? Est-il en acier? »
— Clémence DesRochers

« C'est à notre liberté de parole que ce gouvernement s'attaque. (...) Radio-Canada nous fait comprendre le monde, au-delà des évidences et des apparences. »
— Richard Séguin

« Sauver Radio-Canada, c'est sauver notre propre culture. Le centre culturel de ce pays, c'est Radio-Canada. »
— Édith Butler

« On a devant nous un gouvernement qui est en train de faire mourir une institution démocratique fondamentale. »
— Jean Lacharité, vice-président de la CSN

« Radio-Canada a été l'université populaire la plus importante de notre société. L'est-elle encore et pour combien de temps? »
— Pierre Maisonneuve

« Où sont les dirigeants de Radio-Canada? Ne sont-ils que les courroies de transmission d'un gouvernement qui ne semble avoir que du mépris pour la société d'État? »
— Danièle Bombardier

« Merci de m'avoir permis d'être intègre. Je n'ai jamais fait un concert sans que quelqu'un vienne me dire après qu'il était là grâce à Radio-Canada. »
— Alexandre Belliard

« Mon grand-père en Gaspésie ne veut pas savoir s'il va mouiller sur le Plateau. Il veut savoir s'il va mouiller chez eux. Nous sommes ici pour de petites choses et de grandes choses. »
— Patrice Michaud



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Édith Butler

René Angélil passe le flambeau

ALAIN DE REPENTIGNY

MONTRÉAL — René Angélil, qui a toujours géré la carrière de Céline Dion jusque dans ses moindres détails, a décidé que le moment était venu de déléguer une partie importante de ses responsabilités auprès de la chanteuse. Angélil demeure président du conseil d'administration de sa boîte Les Productions Feeling, mais il nomme son ami Aldo Giampaolo chef de la direction et manager associé de Céline Dion.

La nouvelle a été annoncée hier après-midi dans un communiqué publié par Québecor, où Aldo Giampaolo occupait depuis un an le poste de président et chef de la direction du Groupe Sports et Divertissement. À ce titre, il était notamment responsable de l'amphithéâtre multifonctionnel de Québec, qui doit être inauguré en septembre 2015.

Le 1er août, Giampaolo s'établira à Las Vegas avec sa famille. En conséquence, sa femme Marianik Giffard quitte son poste de vice-présidente Opérations et Développement chez Productions J, la boîte de Julie Snyder.

« Finalement, cette association n'est que la suite logique d'une grande complicité, d'amitié et de respect mutuel », a déclaré René Angélil dans un communiqué subséquent publié par son attachée de presse hier. Les deux hommes se connaissent depuis 26 ans et Aldo Giampaolo a continué d'être associé à la présentation des spectacles de Céline Dion au Québec même quand il travaillait pour le Cirque du Soleil et Québecor Média.

René Angélil, on le sait, a subi l'ablation d'une tumeur cancéreuse à la gorge le 23 décembre dernier. Il avait déjà combattu un cancer de la gorge en 1999. La décision annoncée hier n'est évidemment pas étrangère à son état de santé, même si, déclare-t-on dans son entourage, il ne s'est pas détérioré récemment.

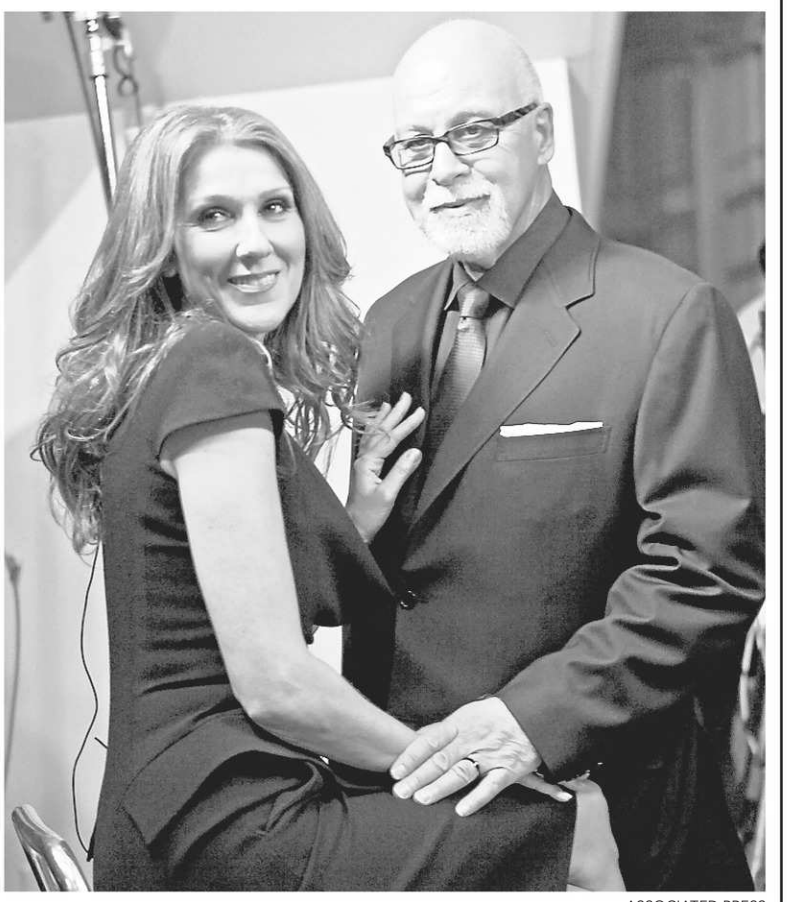
En février dernier, à l'annonce de l'opération qu'avait subie son mari deux mois auparavant, Céline Dion avait déclaré dans un communiqué : « Je ne souhaite pas que René vive le stress quotidien des problèmes liés au travail. Je veux qu'il retrouve sa santé à 100 %. »

« René est en rémission d'un autre cancer, reprend Aldo Giampaolo. Il a de bonnes et de moins bonnes journées. C'est normal. Céline Dion, c'est une grosse entreprise, très complexe. René est quand même président du conseil, mais il n'aura plus à se casser la tête pour des détails. Il a 71 ans et a de jeunes enfants. Il faut qu'il relaxe. Il aurait pu prendre cette décision il y a longtemps. »

Angélil et Giampaolo avaient déjà discuté de ce scénario il y a quatre ou cinq ans, à New York : « J'étais là pour le Cirque du Soleil et Céline pour autre chose, on avait lunché et René m'avait dit : « Aldo si jamais j'ai besoin de toi, Céline et moi, on pense que t'es le gars pour nous aider. » »

Angélil a rappelé Giampaolo il y a deux semaines et l'a invité à une rencontre avec Céline Dion à Las Vegas le 5 juin. « On a mis cartes sur table et mon mandat est clair, dit Giampaolo. De la part de Céline aussi : elle n'est plus la petite fille de 14 ans, elle sait où elle s'en va et elle a ses propres revendications. René ne délaisse rien, il amène quelqu'un pour faire les choses avec lui. Il n'a pas dit qu'Aldo Giampaolo serait l'unique manager de Céline Dion. Je suis un associé, je vais être épaulé, mais je suis le chef de la direction. Un chef de la direction relève du conseil et de son président. René est le président et Céline, le conseil », dit-il en riant.

Giampaolo était vice-président des opérations au vieux Forum quand il a fait la connaissance de René Angélil et Céline Dion en 1988. « Il ne faut pas oublier que c'est grâce à eux qu'on a pu faire le Théâtre du Forum en 1993, rappelle-t-il. Personne ne voulait embarquer, mais quand ils ont dit oui, d'autres artistes comme Aretha Franklin et Luther Vandross y ont chanté par la suite. Et s'il n'y avait pas eu le Théâtre du Forum, le Centre Bell ne serait pas devenu la salle multifonctionnelle qu'on connaît aujourd'hui. » *(La Presse)*



ASSOCIATED PRESS

René Angélil, qui a toujours géré la carrière de Céline Dion jusque dans ses moindres détails, a décidé que le moment était venu de déléguer une partie importante de ses responsabilités auprès de la chanteuse.

EN BREF

Des enfants danois tournent à Sherbrooke

SHERBROOKE — L'équipe du film M*y Sister's Kids* installera ses caméras au Marché de la Gare pendant quelques heures cet après-midi. Cette coproduction danoise-québécoise raconte les aventures de cinq enfants qui partent à la découverte de leurs ancêtres canadiens, en compagnie de leur oncle Erik.

Le plateau du réalisateur Niels Norlov Hansen se déplacera ensuite à la mine Capelton et sur la rue Principale à Magog au cours des prochains jours.

Destination Sherbrooke évalue à 150 000 $ les retombées économiques engendrées par le passage de cette production, qui emploie 80 personnes.

— La Tribune

Des auditions pour trouver Rob Ford

TORONTO — Les producteurs d'une comédie musicale inspirée de Rob Ford cherchent l'acteur qui interprétera le controversé maire de Toronto.

Des auditions ouvertes pour *Rob Ford The Musical : The Birth of a Ford Nation* se tiendront lundi à Toronto.

Les producteurs ont précisé que la ressemblance physique avec Ford n'est pas nécessaire.

Le spectacle prendra l'affiche au Historic Factory Theatre de Toronto le 16 septembre.

— La Presse Canadienne

VOILÀ ! VOTRE SOIRÉE DE TÉLÉVISION

0612	17 h 00	17 h 30	18 h 00	18 h 30	19 h 00	19 h 30	20 h 00	20 h 30	21 h 00	21 h 30	22 h 00	22 h 30	23 h 00	23 h 30
SRC	15h30 ◂ FIFA Soccer / Brésil c. Croatie (D)		Le Téléjournal 18 h		Des squelettes	Toi & moi	Prière de ne pas / Mitsou		Pénélope McQuade / Julie Perreault		Le Téléjournal	22h45 Coupe FIFA	23h15 Coupe FIFA 2014	
TVA	16h55 TVA nouvelles		TVA nouvelles	Sucré salé	VLOG	Un sur 2	**CHARLIE ST. CLOUD** (2010) avec Amanda Crew, Charlie Tahan, Zac Efron.				TVA nouvelles	22h35 Sucré salé	23h05 Signé M	**DEMAIN N...**
V	La guerre des clans	La guerre des clans	Atomes crochus	Un souper parfait	Price Is Right: À vous de jouer		Nashville / Gestion de crises		Pan AM / Escapade à Monte Carlo		Brassard en direct	Un gars le soir	Séduction	Instant Gagnant
TQc	1, 2, 3... Géant!	Toc toc toc	Les Argonautes	Tactik	Génial! / Martin Deschamps		Une pilule, une p'tite granule		**LE DERNIER ROI D'ÉCOSSE** (2006) avec Gillian Anderson, Forest Whitaker.				23h15 À l'affiche	23h45 Francs-tirs
CBC	15h45 ◂ FIFA Soccer / Brésil c. Croatie (D)		CBC News: Mont.	Rick Mercer Report	Dads		FIFA Soccer / Brésil c. Croatie - Coupe du monde				CBC News: The National		CBC News: Mont.	George S.
CTV-M	The Dr. Oz Show		CTV News		eTalk	Big Bang Theory	Big Bang Theory	Two and Half Men	Gang Related / Perros		19-2		CTV National News	CTV News
GBL-Q	16h30 ◂ Young & R.	Property Virgins	Evening News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	Happily Divorced	**LIVE FREE OR DIE HARD** (2007) avec Justin Long, Timothy Olyphant, Bruce Willis.					News Final	E.T. Canada
ABC	The Dr. Oz Show		ABC 22 News	ABC World News	ABC 22 News	Inside Edition	Jimmy Kimmel	NBA Countdown (D)	NBA Basketball / Spurs de San Antonio c. Heat de Miami - Séries éliminatoires (D)					ABC 22 News
CBS	Channel 3 News	The :30	Channel 3 News		CBS Evening News	Ent. Tonight	Big Bang Theory	Mom / Nick Searcy	Two and Half Men	The Millers	Elementary / Dead Clade Walking		Channel 3 News	23h35 Letterman
FOX	Friends	Met Your Mother	Two and Half Men	Two and Half Men	Big Bang Theory	Big Bang Theory	Hell's Kitchen / 8 Chefs Compete		Gang Related / Perros		FOX 44 News at 10	News at 10:30	The Simpsons	Family Guy
NBC	First at Five	5:30 Now!	Newschannel 5	NBC Nightly News	Jeopardy!	Wheel of Fortune	Hollywood Game Night		Undateable	Undateable	Last Comic Standing / Semifinal Day 1		News 5 Nightcast	JimmyFallon
PBS-P	Wild Kratts	Wild Kratts	PBS NewsHour		NY 21 GOP Primary Debate		Roadside Advent.	Bluegrass Under	'60s Girl Grooves (My Music)				Scully World Show	Charlie Rose
ARTV	Temps d'une paix	Temps d'une paix	Cormoran		Jardins	Visite libre	Bienvenue au paradis / Le bébé paradis		Les prisonniers / Séjour en enfer		Le pont			Comme par magie
CD	Chargés à bloc	DemainApocalypse	Guerre enchères	Guerre enchères	Contact animal		Bizarre ou quoi? / La vie après la mort		Hantise / Magie noire		Familles apocalypse		Convoi extrême / Le pont du diable	
Cinépop	16h45 ◂ **COMME LES SIX DOIGTS DE L...**		**METTONS LES VOILES** (1990) Eric Idle.			19h35 **LE GUERRIER WUSHU** (2008) Joseph Cannell.			**COUPS DURS** (2005) avec Freddy Rodriguez, Eva Longoria, Christian Bale.				**DÉTECTIVES** (1997)	0h50 ▸
Évasion	Rallye autour du monde		Dans tes yeux	Prêt à partir	Trip sur mesure / Cambodge		Bouffe en cavale		Sand Masters	Sand Masters	À deux, c'est mieux! / Grossetto		Rallye autour du monde	
HI	Les enquêtes du NCIS Partie 2 de 2		Les a$ de la brocante / Attaque d'émeu		À la recherche de la vérité		Cash Cowboys / Histoires de canots		Les enquêtes du NCIS Partie 2 de 2		Boardwalk Empire / Nous seuls			Dossiers secrets
MMAX	Sur la toile	Le rôle de ma vie	Trop sexy!		Les ex du rock	Une fois c't'un clip	Cliptographie / Taylor Swift		L'index québécois	L'index québécois	Benezra reçoit / Diane Tell / Diane Tell		Musimax illustré	Une fois c't'un clip
MP	17 ans et maman		Top musique / Stéphane Bellavance		Buzz		La Musiqueplus	Rajotte	Paris un jour, Paris toujours!		La prochaine Top Modèle Américaine		Cliptoman	Famille Kardashian
RDI	Le Téléjournal RDI		Le National	RDI économie	24/60		Les grands reportages		Le Téléjournal	Élections Ontario	Com. Charbonneau	Le National	Le National	RDI économie
S+	L.A.: Enquêtes / Soins à domicile		En thérapie		Longmire / La route de l'enfer		Scandale / Juste toi et moi		La diva du divan / Le coming-out		Dre Emily Owens / Maladie d'amour		Loi & ordre: sexuels / Entre les murs	
SE	16h30 ◂ **KIDNAPPÉE** (2012)		18h15 **COURSE EXPRESS** (2012) Dania Ramirez, Joseph Gordon-Levitt.				**OPÉRATION AVANT L'AUBE** (2012) avec Joel Edgerton, Chris Pratt, Jessica Chastain.					22h45 **FOLIES DE GRADUATION: LA RÉUNION** (2012)		0h45
TFO	Sid le scientifique	Qui vient jouer?	MiniTFO	Caillou	Subito texto	Les jumelles	Naufragés des villes		21h05 **LA CITÉ DES FEMMES** (1979) avec Ettore Manni, Marcello Mastroianni.				23h20 360	
TV5	Prendre sa place	17h50 Questions pour un champion		Journal France 2	Le monde à l'envers		Des racines et des ailes / Mon village en France			21h45 Villages	Partir Autrement / Togo		TV5 le journal	CarnetsJulie
VIE	Vendre ou rénover? / La famille Brown		Maison, argent	Maison de Sarah	Idées de grandeur	Idées grandeur	Patron clandestin / Subway		Obsessions / Al, Tammy et Jodi		Pro du patio	Garde-robe rêve	Vendre ou rénover? / La famille Brown	
Zeste	Boss des gâteaux	Chef à la rescousse	1001 cuisines	Le maître du grill	1 ingrédient	Fidel Gastro	Cauchemar en cuisine / Le Yanni's		Cauchemar en cuisine		La cuisine de Bill	Le maître du grill	1 ingrédient	Recettes à l'essai
Ztélé	Surnaturel / Le soldat inconnu		Comment c'est fait	Équipé pour rouler	Les stupéfiants / Le feu ou la glace?		Étranges voisins	Étranges voisins	Sans origine: Orphan Black		La porte des étoiles		Remorquage	Chasseurs millions
RDS	◂ USGA Golf - Omnium des Etats-Unis Première ronde (D)				Sports 30	Images/secondes	Boxe		Homme plus fort	L'antichambre (D)		Sports 30	Grandeur Nature	Génération soccer
SPN	MLB 162	Countdown	Sportsnet Connected		LMB Baseball / Blue Jays de Toronto c. Orioles de Baltimore (D)						Sportsnet Connected		Hockeycentral	Fifa World Cup
TSN	USGA Golf (D)		USGA Golf (D)		SportsCentre	That's Hockey	Top 10	NBA Basketball / Spurs de San Antonio c. Heat de Miami - Séries éliminatoires (D)						
Disney	Maison de Mickey	Maison de Mickey	Jake et les pirates	Jake et les pirates	Jake et les pirates	Henry Câlimonstre	La petite sirène	Agent spécial Oso	Agent spécial Oso	Les Doodlebops	Les Doodlebops	Justin rêve	Stella et Sacha	Stella et Sacha
TTF	Johnny Test	Johnny Test	Les Simpson	Derrière perd tête	Étoiles Défis	Johnny Test	Têtes à claques	Têtes à Claques	Les Simpson	Family Guy	RobotChicken	South Park	Les Simpson	Faut pas rêver!
VRAK	VRAK la vie	Jessie Partie 1 de 2	Jessie Partie 2 de 2	Les testeurs	**SOS DADDY** (2009) avec David Henrie, Jason Earles, Emily Osment.				Majeurs et mariés	Majeurs et mariés	Big Bang Theory	MDR	Fan Club	Mon ange gardien

CENTRE HISTORIQUE DE LA MINE KING

Brousseau tranchera en faveur s'il le faut

NELSON FECTEAU
redaction@latribune.qc.ca

THETFORD MINES — Alors que les membres du Conseil municipal de Thetford Mines devront se prononcer lundi prochain lors de la séance publique sur la réalisation ou non de la phase 1 du projet de Centre historique de la mine King, le maire Marc-Alexandre Brousseau a non seulement affirmé qu'il était en faveur du projet, mais qu'il exercerait son droit de vote advenant une égalité à l'issue du vote des conseillers.

« Depuis mon élection en novembre dernier, j'ai analysé le projet sous toutes ses coutures et je suis convaincu plus que jamais de sa pertinence et des retombées positives qui en découleront. C'est pourquoi je vais demander aux membres du Conseil municipal de voter pour la réalisation de la phase 1 du projet », a déclaré le maire Brousseau en conférence de presse sur le site même de KB 3.

Affirmant savoir que le projet ne faisait pas l'unanimité autant chez les conseillers que chez les citoyens, il a expliqué les nombreuses raisons qui, à son sens, militaient en faveur du projet de 6,6 millions $ subventionné à la hauteur de 80 pour cent par le gouvernement du Québec.

Quatorze emplois seront créés lors de la construction. Deux millions $ seront versés en salaires et les achats locaux de matériaux atteindront aussi 2 millions $. Il a aussi précisé que les retombées économiques seraient de l'ordre de 788 000 $ annuellement lors des premières années.

Le maire Brousseau n'a pas manqué de souligner qu'un montant de 350 000 $ avait déjà été engagé jusqu'à maintenant et que la Ville se priverait d'un montant de 400 000 en subventions pour le bâtiment voisin dans le cas où la phase 1 ne se réaliserait pas. « La différence entre effectuer le projet ou non est d'environ 175 000 $, ce qui représente plus ou moins un kilomètre de pavage », ajoutait-il à l'intention des opposants mentionnant que la Ville aurait dû investir l'argent de KB 3 dans la réfection des rues.

La phase 1 prévoit la réfection du chevalement, du bâtiment des treuils et du bâtiment de la forge. Un ascenseur et un observatoire qui permettront une vue extraordinaire sur la ville seront également aménagés lors de cette première phase.

Le maire a souligné que la réalisation du Centre historique de la mine King contribuera à la réalisation de trois autres projets alors qu'une partie de la subvention permettra d'améliorer les installations du marché public, la réalisation d'un centre de transformation agro-alimentaire et de cuisines collectives.

Il a aussi déploré que les opposants au projet véhiculent des informations inexactes.


Martin Tétreault


Claudia Bérubé


Sylvain Provencher


Cheryl Gilbert


Mylène Boisvert, notaire


Audrey-Julie Dallaire


Dave Bouchard


Isabelle P. Mercure


Jean-François Pagé


Hubert Pépin


Christian Dumoulin

Les sentiers sur pilotis demeurent fermés

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
ET CLAUDE PLANTE

MAGOG — Les Magogois qui aiment déambuler sur les sentiers sur pilotis de L'Association du marais de la Rivière-aux-Cerises (LAMRAC) devront se montrer patients. Ces longs sentiers de bois resteront en effet fermés pour une période d'une durée indéterminée.

Une inspection approfondie réalisée au cours des dernières semaines a permis de constater que la structure soutenant les sentiers sur pilotis du marais de la Rivière-aux-Cerises présentaient des signes de détérioration avancée par endroits. On observe ici et là de la pourriture sur la structure.

« Une grande partie de la structure des sentiers sur pilotis ne répond plus aux normes de sécurité exigées par le Code national du bâtiment au chapitre de la capacité portante », précise-t-on dans un communiqué émis hier par LAMRAC.

> « On espère être prêt pour la Flambée des couleurs en septembre. »

Président de LAMRAC, Michel Turcotte indique que les travaux seront effectués par la Ville de Magog en collaboration avec l'organisme qu'il préside. Ils s'étaleront normalement sur une période d'au minimum deux à trois mois. « On espère être prêt pour la Flambée des couleurs en septembre », indique-t-il

« Il faudra installer des supports locaux pour solidifier la structure par endroits, précise M. Turcotte. Les travaux planifiés à court terme prolongeront la durée de vie des sentiers. Plus tard, dans les années à venir, on a toujours l'intention de concrétiser un projet de réfection majeur. »

Rappelons que la Ville de Magog est prête à financer la totalité sinon une importante partie du projet de réfection majeur que mijote LAMRAC depuis quelques années. On ignore à ce stade à quel moment exactement cet autre projet pourra être entrepris.

Une rencontre est prévue avec la Commission de l'environnement et de l'aménagement du territoire de la Ville de Magog le 19 juin prochain afin de discuter de la situation et élaborer un plan d'action clair.

LAMRAC demande au public de respecter la signalisation et de ne pas tenter d'accéder aux sentiers sur pilotis par quelque moyen que ce soit.

Il heurte un camion de chantier

L'AVENIR — Des travailleurs du ministère des Transports l'ont échappé belle, hier en début d'après-midi, lorsqu'une voiture a heurté de plein fouet le camion de chantier situé tout juste devant leur zone de travail. L'absence de ce camion servant à dévier la circulation leur aurait été fatale.

L'incident a eu lieu peu après 13 h, hier après-midi, sur l'autoroute 55, à la hauteur de l'Avenir, au Centre-du-Québec. Pour une raison encore inconnue, la voiture a percuté violemment le camion stationné. Il a ensuite fait une embardée pour terminer sa course dans le terre-plein central de l'autoroute.

Les responsables du chantier s'expliquaient mal les circonstances de l'accident survenu sur un tronçon en ligne droite de l'autoroute. Une distraction pourrait être à l'origine de cet accident. Le conducteur du véhicule en faute a été conduit au centre hospitalier, on ne craindrait toutefois pas pour sa vie.

— Yanick Poisson


Alain Heyne


Jean-François Bilodeau, notaire


Nicolas Thibault-Bernier, stagiaire


Hélène Beauchemin


Luc R. Borduas


Justin Gravel

LES ENFANTS ORPHELINS

Comment sont désignés les tuteurs ?

MÉLANIE NOËL
melanie.noel@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — « Le droit de nommer le tuteur n'appartient qu'au dernier mourant des père et mère de l'enfant, donc au dernier parent qui décède », explique l'avocat en droit de la famille Gaétan Drouin.

À la suite du tragique décès de Déliska Bergeron qui laisse dans le deuil trois orphelines (mais sans lien direct avec cette situation en particulier), *La Tribune* s'est posé la question à savoir de quelle façon le tuteur légal était désigné.

Lorsqu'un des parents est toujours en vie, c'est à lui que revient automatiquement la tutelle légale de l'enfant, si ce parent survivant a conservé, au jour de son décès, cette tutelle. Qu'il y ait un testament ou non. Que le testament du parent défunt indique un souhait différent ou non.

« Si le parent survivant a conservé son autorité parentale, même s'il n'a pas la garde, il assumera la charge de la tutelle de l'enfant. Mais un parent peut être déchu de son autorité parentale et dans ce cas, c'est comme s'il était décédé, les volontés du parent défunt ayant la tutelle seront alors respectées », précise Me Drouin.

« Si les deux parents meurent simultanément ou si le dernier parent de l'enfant décède sans testament, le tribunal procèdera à la convocation d'une assemblée de parents laquelle désignera un conseil de tutelle qui fera une recommandation à savoir qui deviendra le tuteur légal de l'enfant », explique l'avocat ajoutant que les demandes relatives au conseil de tutelle et à la nomination ou au remplacement d'un tuteur peuvent aussi être présentées à un notaire.

« Le tribunal obtiendra l'avis du conseil de tutelle, mais prendra toujours la décision dans le meilleur intérêt des enfants, même si cette décision est différente de la recommandation du conseil », soutient Me Drouin ajoutant que l'assemblée de parents est formée des proches parents et des alliés du mineur. Autant que possible, les lignes maternelles et paternelles doivent être représentées.

Si les parents décèdent simultanément en ayant désigné un tuteur différent, c'est aussi le tribunal qui tranchera.

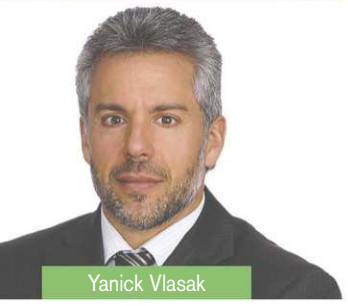
Lorsque les deux parents décèdent en même temps et que les deux s'entendaient, dans leur testament, sur le tuteur désigné, ce dernier devient automatiquement tuteur de l'enfant laissé orphelin, à moins qu'il la refuse dans les 30 jours qui suivent le moment où il a eu connaissance de sa nomination, selon la loi.

« La tutelle, tu peux l'accepter et la refuser à tout moment. Ce n'est pas comme une adoption où il y a création d'une filiation. Si un jour le tuteur se rend compte qu'il n'est plus capable de jouer ce rôle, le processus pour trouver un nouveau tuteur recommencera. Si tout le monde s'entend sur le choix, tout va bien. S'il y a désaccord, le tribunal tranchera », relate l'avocat.

Lorsque personne se porte volontaire pour devenir le tuteur légal d'un orphelin, le directeur de la protection de la jeunesse demande l'ouverture d'une tutelle. « La DPJ prendra l'enfant sous son aile et demandera au tribunal de pourvoir un tuteur. À ce moment, l'enfant pourrait, comme on dit, entrer dans le système et se retrouver dans un centre ou une famille d'accueil », conclut Me Drouin.


Marilyn Paré
Éric Lavallée
Geneviève Chamberland
Claude Villeneuve
Danielle Gauthier

lavery.ca


Yanick Vlasak


Marika Couture-Houle, stagiaire


Vincent Towner

UN PLUS POUR LA COMMUNAUTÉ DES AFFAIRES DE SHERBROOKE

lavery
Droit. En affaires.

25 avocats et notaires d'ici reconnus pour leur pratique en droit des affaires, en droit du travail et en litiges commerciaux. Maintenant membres d'un cabinet de plus de 100 ans.

CONCOURS « JE PRENDS MA PLACE »

S'investir dans l'adversité

ISMAËL TOULOUSE
itoulouse@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Il faudrait créer 200 000 emplois à temps plein au Canada pour remplacer tous les bénévoles du pays. Au salaire minimum, cela équivaudrait à une dépense dépassant 4 milliards de dollars.

Encore une fois cette année, le Forum jeunesse Estrie souligne l'implication citoyenne des jeunes de la région par l'entremise du concours « Je prends ma place ».

« Chaque année, on reçoit plus de candidatures, ça montre que l'engagement chez les jeunes va en augmentant », indique Alexandre Blanchette, président de Forum Jeunesse Estrie.

Douze finalistes ont été retenus, maisau bout du compte, c'est Gabrielle Pharand-Rancourt qui s'est vu remettre la bourse de 1000 $.

Originaire de Lac-Mégantic, elle est revenue à sa ville natale après plusieurs années d'absence pour travailler comme orthophoniste à temps plein dans une douzaine d'écoles. Elle a décidé de s'impliquer dans la communauté de la MRC du Granit malgré son horaire chargé.



IMACOM, CLAUDE POULIN

Gabrielle Pharand-Rancourt s'est vu remettre une bourse de 1000 $ par Alexandre Blanchette, président de Forum jeunesse Estrie dans le cadre du concours «Je prends ma place ».

« Je le fais pour être cohérente avec mes valeurs personnelles qui sont la solidarité, l'entraide, le partage », explique-t-elle.

En juin 2012, après plusieurs mois de formation, elle est devenue bénévole pour le Centre des femmes ainsi que pour la Croix-Rouge aide aux sinistrés, des engagements sporadiques qui ne devaient lui prendre que quelques heures par mois. Le soir du 6 juillet, tout a changé.

« Je ne savais même pas que c'était un train qui avait explosé, mais je savais qu'il faudrait venir en aide à des dizaines et des dizaines de personnes. J'ai pris l'initiative avec les membres de mon équipe locale de déployer des ressources pour aider les sinistrés avec l'aide de la Croix-Rouge », raconte-t-elle.

Durant cinq semaines, elle a fait face à l'adversité. Devant sa communauté en deuil, elle s'est retroussé les manches. Son courage et sa persévérance lui ont valu une promotion digne de mention. Elle siège désormais à la tête de l'équipe locale de la Croix-Rouge en plus de gérer la reconstruction du Centre des femmes qui a été endommagé dans le déraillement. Depuis, elle est venue en aide à 29 sinistrés d'incendies et d'évènements de toute sorte.

VOTRE HOROSCOPE


GÉMEAUX

du 21 MAI au 21 JUIN

Tandis que la Lune se prépare à devenir toute Pleine en Sagittaire, face aux Gémeaux, vos rapports devraient être placés sous de bons auspices. Les circonstances sociales de toutes sortes vous permettront de tisser de nouveaux liens tout en consolidant les anciens. Faites-vous confiance et osez, sans exagération, aller au devant des gens qui vous intriguent.


CANCER

du 22 JUIN au 22 JUILLET

L'influence de cette aube de Pleine Lune en Sagittaire pourrait momentanément vous inquiéter... mais pas pour longtemps. Bientôt, grâce à Mercure et à Jupiter en Cancer, vous aurez le feu vert! Bien que certains sujets ne soient pas faciles à amener sur le tapis, ils sembleront mieux indiqués dans le courant de la semaine prochaine. D'ici là, préparez votre discours.


LION

du 23 JUILLET au 23 AOÛT

La Lune en Sagittaire se prépare à y devenir toute Pleine, et signale ainsi une ou deux journées plus actives et affairées. Le principal défi consistera à savoir comment répartir votre temps, et c'est une décision que vous devriez prendre sans vous laisser influencer par les pressions de ceux qui veulent vous garder pour eux tout seuls. Allez-y selon vos véritables priorités.


VIERGE

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE

Vu que la Pleine Lune de demain en Sagittaire s'effectuera au carré de votre Signe, il n'est pas recommandé de parler au nom d'une autre personne. Bien que votre habituel sérieux incite les autres à se fier sur vous, il est préférable de les laisser exprimer leurs propres revendications. En règle générale, la discrétion semble être de mise pour les deux prochains jours.


BALANCE

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE

L'appui de cette aube de Pleine Lune en Sagittaire à Mars en Balance pourrait vous confier le rôle de médiateur. Évidemment, l'impartialité demeure la principale qualité qui est attendue de vous, et il suffira de mettre tout favoritisme à l'écart pour être à la hauteur de votre fonction. Vous gagnerez à aborder la fin de semaine en mettant l'accent sur la diplomatie.


SCORPION

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE

Être content de son sort, voilà la plus grande des richesses. On ne peut pas tout faire et tout avoir. Concentrez-vous sur un objectif bien défini plutôt que d'éparpiller vos énergies. Ceci ne veut pas dire que vous ne pourrez pas obtenir ce que vous désirez, mais en cette aube de Pleine Lune en Sagittaire, mieux vaudra ne pas trop exagérer...


SAGITTAIRE

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE

Puisque le cycle de la Lune dans votre Signe deviendra sous peu une Pleine Lune, attention de ne pas outrepasser certaines limites. C'est à vous de prendre les initiatives afin d'atteindre vos objectifs, mais sans exagération. Les autres seront prêts à coopérer, mais c'est vous qui devrez faire les premiers pas. Ce dont vous serez parfaitement capable...


CAPRICORNE

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER

Sous une Lune en Sagittaire, et qui plus est sera sous peu toute Pleine, quelques problèmes d'ordre pratique peuvent vous compliquer l'existence. Prenez le temps d'analyser la situation au lieu de vous précipiter aveuglément sur la première solution. Votre présence d'esprit vous permettra de sauver les pots casser et de vous tirer indemne d'une situation délicate.


VERSEAU

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER

L'originalité est de mise aujourd'hui. L'influence de cette aube de Pleine Lune en Sagittaire apportera un climat moins strict qui vous garantira un maximum de souplesse. Ne vous retenez pas d'agir par crainte de déranger certains individus aux valeurs plus traditionnelles. Si votre intention n'est pas de choquer délibérément, vos gestes auront une réception favorable.


POISSONS

du 20 FÉVRIER au 20 MARS

Il est possible de convaincre quelqu'un de vous appuyer dans une décision, mais il n'est pas conseillé d'en nier les éventuels points négatifs. En fait, si vous reconnaissez vous-même le bémol de votre plan d'action, il s'agira d'un argument de moins que l'autre pourra avancer. En cette aube de Pleine Lune, une rigoureuse honnêteté vous aidera à atteindre votre objectif.


BÉLIER

du 21 MARS au 20 AVRIL

Cette aube de Pleine Lune en Sagittaire accentue votre spontanéité tout en vous définissant en tant qu'entité unique et originale. Vous constaterez que l'individualisme n'est pas forcément une entrave à l'altruisme et à la compassion. Et vous pourriez réaliser que le meilleur moyen de faire plaisir à quelqu'un est de vous faire plaisir à vous-même...


TAUREAU

du 21 AVRIL au 20 MAI

Vous ne pouvez pas vous attendre à ce que les autres aient confiance en vos aptitudes si vous vous permettez d'en douter vous-même. La foi en votre propre réussite constituera un facteur clé qui pourrait faire toute la différence. Il existe des personnes moins douées qui sont parvenues à leurs objectifs. Rien ne vous empêche d'en faire autant, même une aube de Pleine Lune!

LE SUDOKU

	9				7			
				5	2			9
8	3							5
	4					8		
					6			
	2	9			8		3	1
	1		2	7				
		5		3			9	
		4		8		3	1	7

Niveau de difficulté : DIFFICILE 2744

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

7	2	9	4	8	3	6	1	5
8	5	3	7	6	1	4	9	2
6	4	1	9	5	2	7	8	3
2	8	4	3	1	9	5	7	6
5	3	7	8	2	6	1	4	9
9	1	6	5	4	7	2	3	8
4	9	8	2	7	5	3	6	1
1	7	2	6	3	8	9	5	4
3	6	5	1	9	4	8	2	7

Par Fabien Savary 2743

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

LE MOT PERDU

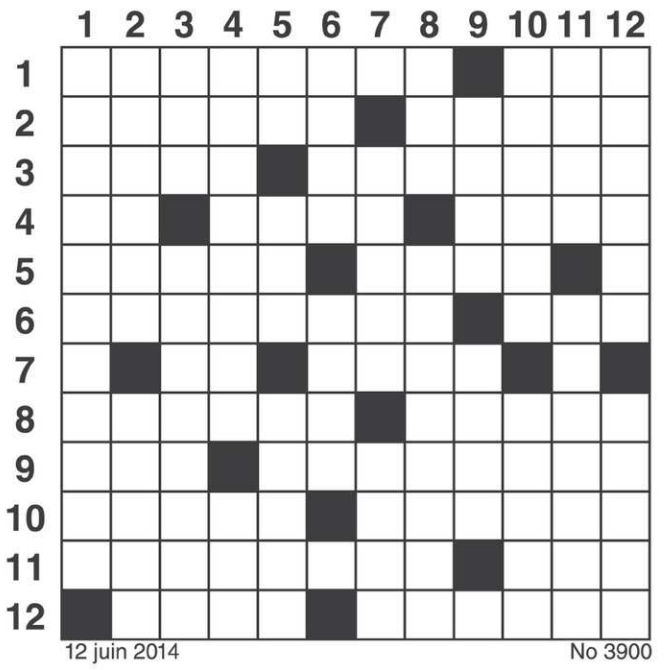
LE CORPS HUMAIN - Un mot de 7 lettres

U	L	A	T	I	P	I	C	N	I	S	X	U	E	Y
R	E	T	U	O	C	E	T	N	A	L	P	U	I	V
E	V	L	E	L	U	A	P	E	I	I	Q	R	U	I
S	L	A	B	N	L	O	L	M	L	S	N	E	O	E
P	U	S	U	O	I	A	O	O	I	N	D	E	X	C
I	V	X	N	L	N	E	N	D	O	N	U	I	A	N
R	I	R	E	C	L	G	L	B	N	Q	L	R	A	E
E	J	E	E	L	L	I	A	A	U	E	P	R	N	N
R	O	I	E	E	P	G	R	N	H	E	I	I	O	I
E	I	R	V	P	L	T	M	G	I	N	E	E	U	M
N	N	T	U	R	I	N	E	R	E	V	U	E	U	E
A	T	E	E	S	B	A	R	B	U	D	L	S	M	D
L	U	V	S	M	N	F	R	O	N	T	C	A	E	I
A	R	U	L	T	P	N	N	O	E	L	I	N	A	A
R	E	D	R	A	G	E	R	V	E	L	T	G	T	N

ABDOMEN
ALVIN
ATLAS
BARBU
BLEU
CARPE
DENT
DISQUE
DUVET
ECOUTER
ELANCE
EMINENCE
ENFANT
EPAULE
ETRIER
FRONT
GEANT
HALEINE
HELIX
ILEON
ILION
INDEX
JOINTURE
LARME
LEVRE
LIPPU
MEAT
MEDIAN
MOELLE
MUSCLE
NAIN
NARINE
NOEUD
NUQUE
ONGLE
OUIE
PLANTE
PLEXUS
PLI
POIL
REGARDER
RENAL
RESPIRER
RIRE
SANG
SINCIPITAL
TALON
TEMPE
TISSU
UREE
URINER
UVEE
VEINE
VIE
VULVE
YEUX

Solution du dernier problème : YAKARI
12 juin 2014 **No 3647**

LES MOTS CROISÉS



12 juin 2014 No 3900

HORIZONTALEMENT

1. Ce dont on se sert pour arriver à un résultat - C'est un tissu qui se froisse facilement.
2. De la campagne - Posture d'un yogi.
3. Culottés - Costume habillé d'homme.
4. Ancienne note - Paysage pittoresque - Défraîchie.
5. Fait hi-han - Annonce des funérailles.
6. Maladie très grave - Orient.
7. Se joue à deux - Ne peut pas attendre.
8. Verres à champagne - Chefs islamiques.
9. Obtenus - Oiseau passereau.
10. Le meilleur l'emporte - Ferme dans ses projets.
11. Critiquer avec violence - Produit cosmétique.
12. Estonien - Caruso et Domingo.

VERTICALEMENT

1. Rabat-joie.
2. Malotru - Étinceler.
3. Période - Clowns grimés de couleurs violentes.
4. Machine à couper le papier en feuilles - S'esclaffe.
5. Pluriel - Suffixe - Bois noir.
6. Se jette de la nacelle - Inspiratrice d'un poète.
7. Tanner une peau à l'alun - Escarpement rocheux.
8. Cap espagnol - Établit des lois.
9. Grand oiseau de l'Arctique, très agressif - Énoncé.
10. Entre un chien et son maître - En abondance.
11. Naturel - Feindre.
12. Bougent les bras et les jambes - Solitaires.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	V	E	R	M	I	L	L	O	N	■	A	M
2	A	P	A	I	S	E	■	K	O	A	L	A
3	L	O	B	■	E	N	J	A	M	B	E	R
4	P	U	B	E	R	T	E	■	M	U	S	C
5	O	S	I	D	E	■	A	R	E	S	■	H
6	L	E	■	I	■	A	N	E	■	E	R	E
7	I	■	I	T	E	M	■	C	R	E	E	R
8	C	I	N	E	T	I	Q	U	E	■	C	■
9	E	L	U	■	E	T	A	■	P	A	R	E
10	L	I	I	I	■	I	T	A	L	I	E	N
11	L	E	T	T	R	E	■	R	E	M	E	T
12	A	N	S	E	■	S	T	A	T	E	R	E

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



JEAN **AREL**

jean.arel@latribune.qc.ca

DU MICRO *à la plume*

SYLVIE MORIN de la Bouée régionale et **PASKALE HAMEL** du Groupe Show organisent un spectacle vendredi à 19 h à l'Auditorium de l'école Montignac de Lac-Mégantic. **SHAMANE** sera l'artiste invitée et le sénateur **PIERRE-HUGUES BOISVENU** sera le président d'honneur de cette soirée qui veut souligner la solidarité, le courage et la résilience de la population de Lac-Mégantic à la suite de la tragédie du 6 juillet. Le coût du billet sera seulement de 5 $.

•••

Encore une fois cette année, **MARIE-JOSÉE VALLIÈRES** de la Caisse du Mont-Bellevue prépare une journée de vente de hot-dogs au profit de Leucan Estrie le 19 juin entre 11 h et 19 h dans le stationnement de cette caisse de la rue Galt Ouest. Le directeur général **DANIEL LEMAY** se fera raser la chevelure. Mme Vallières remercie tous les commanditaires de la journée.

•••

Le président du club Rotary de Sherbrooke, **MAURICE BUSQUE**, dévoilera mardi prochain le Rotarien ou la Rotarienne de l'année à la Halte des Pèlerins.

•••

Les frères **CHARLES** et **FRANÇOIS HAMELIN** en patinage de vitesse et **CAROLINE CALVÉ** en surf des neiges ont pris part au récent XMAN Race du mont Sutton.

•••

Le professeur d'éducation physique **SÉBASTIEN BERTHELOT** de l'école Notre-Dame-de-Liesse a constaté lors de la journée d'athlétisme de la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke que les jeunes sont de plus en plus performants. Quelque 550 jeunes de 30 écoles y ont pris part.

•••

ROBERT « BOB » LEGAULT a passé une semaine de vacances victorieuse à Toronto où les Blue Jays furent invincibles contre les Rays de Tampa Bay. Grâce à l'internet, il a continué d'informer les médias de la province sur les activités de la Ligue de baseball sénior du Québec.

•••

La participation de **JACQUES FORTIER** à la tête du comité organisateur des assises de la Ligue de hockey junior majeur du Québec s'est bien terminée avec la sélection de son neveu **CHARLES MARCOUX** des Cantonniers de Magog.

•••

RAYMOND DUQUETTE de TVA Sherbrooke animera la 26e édition de remise des bourses aux athlètes ambassadeurs à l'hôtel de ville de Sherbrooke mardi prochain.

•••

SERGE FOURNIER, conseiller à la SAQ, connaît bien les vins, mais certains de ses amis lui reprochent d'être un peu langue sale. Selon eux, il devrait mélanger de l'eau de javel avec le vin qu'il boit pour purifier ses commentaires malveillants...

•••

Le photographe **PIERRE PINARD** est remis d'une sérieuse hémorragie derrière le nez qui l'a cloué aux soins intensifs pendant sept jours. Il veut remercier le personnel du CHUS pour les remarquables soins reçus.

•••

SHANNON LEE GREENSHIELDS de l'Université Bishops a participé la semaine dernière au championnat canadien universitaire de golf à Winnipeg.



PHOTO FOURNIE

Pour fêter son cinquantième anniversaire de naissance, **MARYSE PERREAULT** a pu escalader le mont Lafayette au New Hampshire (1600 mètres) en compagnie de son conjoint **STEVE VERMETTE**, de ses filles **FRÉDÉRYK** et **KIM** et de deux amies.



PHOTO FOURNIE

Le club Optimiste de Sherbrooke a fait un don important à la Maison Jeune-Est. Sur la photo, de gauche à droite: **PHILIPPE PRUDHOMME** (usager), **JOCELYN GINGRAS**, président du club Optimiste, **CÉDÉRIQUE BARON** (usager), **EDDY BLOUIN**, président du conseil d'administration de la maison Jeune-Est, et **CHANTAL CHARRON**, directrice générale de la Maison Jeune-Est.

•••

PATRICK MAHONY annonce qu'à compter de ce soir à 18 h 30, il organise des courses du mercredi Provigo-CourirEnEstrie.com à Magog. Les participants pourront courir des distances de un à dix kilomètres. Les départs auront lieu au Provigo de Magog.

•••

Le Rotarien **PIERRE BERGERON** vient de décrocher un nouveau contrat avec Astra Zeneca, une compagnie pharmaceutique anglo-suédoise qui a acheté Pfizer, son ancien employeur pour 117 milliards $. Pierre a donc troqué le monde imaginaire du Viagra pour la réalité de la performance de Pulmicort.

•••

YVES TREMBLAY de Photo Hélico offrira des tours d'hélicoptère dimanche à l'occasion de la fête des Pères. Les billets sont en prévente à la chocolaterie **ALAIN VANDEN HAYDEN** et à la rôtisserie St-Hubert. Avec les yeux du ciel, les papas pourront voir les beautés de la région du haut des airs.

•••

MARIO LAMPRON annonce que le tournoi de golf de la Fondation Montcalm aura lieu le vendredi 20 juin au club de Sherbrooke.

•••

Une récente opération à une main privera l'entraîneur des Cougars **PASCAL RHÉAUME** de participer au tournoi de golf de la Ligue junior AAA à Longueuil. Il participera toutefois à la séance de repêchage samedi.



PHOTO FOURNIE

Les Monstars, la formation toute étoile de football AAA, alignera cet été quatre joueurs issus des Bulldogs de Sherbrooke, soit le demi-défensif **ANTHONY ROY**, le secondeur **JÉRÉMY BENOÎT**, le porteur de ballon **JULIEN F. LECLERC** et le quart-arrière **VINCENT LECOMPTE-CHARBONNEAU**. Les Monstars affronteront l'élite du football québécois lors de la coupe Spalding cet été.

•••

ÉMILIE ROY du Conseil sport loisirs de l'Estrie vient d'être embauchée par Excellence sportive Sherbrooke. Elle travaillera de près avec les athlètes et prendra charge du dossier des communications.

•••

La kayakiste **ÉMILIE SIMARD** et le lanceur de poids **MARC-ANTOINE LAFRENAYE-DUGAS** sont les ambassadeurs du mois des Jeux du Québec.

•••

Le sympathique défenseur **GABRIEL LABBÉ** du Phœnix s'est entraîné et a effectué le parcours de 60 kilomètres à vélo entre Richmond et Sherbrooke en compagnie d'une cinquantaine de jeunes de Val-du-Lac la semaine dernière.

•••

Le centre Val-du-Lac compte des employés connus. **SERGE MALENFANT** de MURIRS est en congé sans solde, **RÉMI BOISVERT** est le batteur du groupe Fable et **DAVID GOULET** est un excellent frappeur de balle lente à la Classique du PIF Vacances transat.



Ford et les Francos, une harmonie parfaite depuis 15 ans.

Depuis 15 ans, les concessionnaires Ford du Québec sont fiers de partager avec vous la musique francophone. C'est avec beaucoup de fierté qu'ils s'associent, cette année encore, aux FrancoFolies de Montréal.

0 $ D'ACOMPTE POUR 84 MOIS AVEC 0,99 % TAUX ANNUEL

OU ACHETEZ POUR SEULEMENT 98 $** PAR SEMAINE

LOCATION 75 $ @ 0,99 % TAUX ANNUEL

LE 21 JUIN AU PARC JEAN-DRAPEAU
LES 4 FINALISTES AU CONCOURS
SUR LA SCÈNE FORD

De série pour la plupart des véhicules Ford avec abonnement de 6 mois prépayé††.



L'ÉTOILE MONTANTE FORD

LES ACHETEURS AVISÉS LISENT LES PETITS CARACTÈRES. Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions régissant le contrat de crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le plein de carburant, des frais maximum de RDPRM de 44 $ pour les véhicules loués ou achetés, plus des frais de services externes de 4 $, les droits spécifiques sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC). Pour obtenir tous les détails, consultez votre concessionnaire Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. * Jusqu'au 30 juin 2014, obtenez un taux d'intérêt annuel de 0,99 % pour le financement à l'achat d'un véhicule Ford 2014 neuf parmi les suivants: Fiesta S pour un terme maximal de 84 mois. Par exemple, pour un financement à l'achat de 13 198 $, au taux d'intérêt annuel de 0,99 % pendant 84 mois, la mensualité exigible est de 163 $ ou le taux d'intérêt annuel est de 0,99 %, pour une somme totale remboursable de 13 739,55 $. Pour la Fiesta S le total de 12 mensualités divisé en 26 périodes correspond à un versement aux deux semaines de 75 $, le coût d'emprunt est de 470 $. Le client peut se prévaloir des versements aux deux semaines seulement s'il est en mesure d'utiliser un système de paiement par ordinateur (services bancaires par Internet) ou par téléphone (lorsque la banque avec laquelle il fait des affaires offre un tel service). Le client est alors tenu de signer un contrat de financement par versements mensuels et de fournir un chèque couvrant le montant du premier versement devenant échu un mois suivant la date d'entrée en vigueur du contrat et de s'assurer que chaque versement mensuel est remboursé dans sa totalité au plus tard à la date d'exigibilité du versement. Pour déterminer les versements à effectuer aux deux semaines à compter de la date d'entrée en vigueur du contrat, on divise le total annuel de 12 mensualités par 26 périodes de paiement. ** À l'achat d'une Fiesta S 2014, obtenez jusqu'à 2 866 $ en rabais totaux (les rabais totaux sont une combinaison d'une allocation livraison de 2 500 $ et d'une contribution du concessionnaire de 366 $). †† © 2014 SIRIUS Canada Inc. « SiriusXM », le logo SiriusXM, de même que les noms et logos des stations sont des marques de commerce de SiriusXM Radio Inc. utilisées en vertu d'une licence. © 2014 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.

3597771

Bell présente les FRANCOFOLIES DE MONTRÉAL en collaboration avec Ford

Ford

Allons plus loin

SiriusXM

ANNONCES CLASSÉES

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

POUR PLACER UNE ANNONCE CLASSÉE

819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955 Du lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 00

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

Interac · PAIEMENT DIRECT · MasterCard · VISA

DUO PLUS (pour un temps limité)

Une portée sans égal avec **250 000 copies** de votre annonce!
Une semaine complète dans *La Tribune* et *La Nouvelle*
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.

IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION **Rubriques 2 à 82**

LOISIRS **Rubriques 140 à 144**

MARCHANDISES **Rubriques 160 à 246**

FINANCES **Rubriques 330 à 340**

VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS **Rubriques 100 à 132**

EMPLOIS **Rubriques 150 à 152**

SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS **Rubriques 260 à 320**

SOINS DE SANTÉ **Rubriques 348 à 356**

CVENDU.ca C'EST GRATUIT ! — Le site des petites annonces de LA TRIBUNE

1 À DONNER

★★★★★★★★

À DONNER ! NOUVEAU!
Vous avez des meubles ou objets à donner? Annoncez **gratuitement** dans cette nouvelle rubrique! Appelez-nous au **819 564-2222**
* certaines conditions s'appliquent *

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

JUMELÉ 139 000$ (taxes incl). Disp. juillet À EAST ANGUS, neuf, 2 c.c., sous-sol semi-fini. Près du Golf. Cul de sac. 819 570-0382

SECT. FLEURIMONT, superbe bungalow, 3 c.c., sous-sol, salle de bains et cuisine rénovées. grand terrain. 277, rue des Bouleaux. Prix: 209 000 $. Libre imméd. 819 574-8530.

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

WATERVILLE, 8 log. tout brique, toujours loués. Les 4 x 5½ avec baux jusqu'en 2015, les 2½ sont loués sans bail. Le revenu annuel sera de 48 360$ à compter du 1er juillet 2014. Nouveau prix: 329 000$.
SHERBROOKE, très beau duplex tout brique, très bien entretenu. 2 x 5½, grand balcon arrière sans entretien, rampe d'aluminium. Toiture neuve, sous-sol plus de 8 pi de hauteur. Demandez une visite!
René Favreau ctr imm. Re/Max D'Abord Inc. agence imm., **bur. 819 822-222, cell. 8190 345-9526.**

16 CHALETS À VENDRE

CHALET 4 SAISONS, 16 x 27, terrain 40,000 pi.ca., droit de passage, en 2ème rangée, puits, champs d'épuration, grande remise, demande 65,000$ nég. Tél: 819 877-2464, jeudi et vend. après 18h30 ou week-end.

20 TERRES, TERRAINS

95% VENDUS. Beau dévelop. près Hôtel-Dieu, zoné unifamilial avec services et test sol inclus. Belle vue. Proprio: 819 569-7754.

REPRISES: 2 PROPRIÉTÉS situées à St-Malo, près du lac Lindsay, avec certaines rénovations déjà faites et un terrain de plus d'un acre chacun. **René Favreau** ctr imm. Re/Max D'Abord Inc. agence imm., **bur. 819 822-222, cell. 8190 345-9526.**

26 COMMERCES À VENDRE

À VENDRE, PETIT CENTRE DE LOCATION D'OUTILS, au prix de l'inventaire, bien situé, près de l'autoroute 410. Si intéressé, téléphoner au : 819 346-8196, laissez message.

VAN ASTRO 1999 AMÉRICAINE 60 000 MILLES AVEC ÉQUIPEMENT COMPLET pour peinture elastomère, pour toiture acrylique, pour asphalte, sceallant pavé unis. **Tél.: 819 578-3289 ou le 819 868 2460.**

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRANDS 3½, 4½, 5½ NEUFS
QUALITÉ SUPÉRIEURE
Style condo, près du CHUS Fleurimont et du CHUS Hôtel-Dieu.
Les Jardins du Parc
819 993-9003
819 437-5579
www.loyersherbrooke.com
3108504

0$ 0$ 0$ À LOUER
1½ maintenant, meublé, moderne, tout inclus. **819 563-6204, 819 578-6936.**

1070 PAPINEAU, 4½ chauffé, eau chaude, pl. flottant. **1 mois gratuit.** 510$ (sous-sol), 535$ (2e étage). 819 569-4642 ou 571-6012

1130, 13e AVENUE NORD
3½, 4½, libres imméd. Chauffés, eau chaude fournie, pl. flottant. Près Galeries 4-Saisons et CHUS. 819 572-8410, 819 564-7442

1135 DES JARDINS-FLEURIS
4½ PROMOTION! Chauffés, eau chaude, près CHUS, Galeries 4-Saisons, Cegep, école 24-Juin. **819 416-0949,** photos à **www.gipb.ca**

1205 Des Jardins-Fleuris
4½ tout inclus, PROMOTION! Près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. **819 640-2825.** photos à **www.gipb.ca**

12 unités, près 4-Saisons
4½ STYLE CONDO
838 Des Lys, app. 202.
819 823-1132, 819 566-8220.

1½ PRÈS CHUS/Hôtel-Dieu, Cégep, centre-ville, meublé, chauffage et élect. inclus, 410$. Libre juillet Tél.: 819 574-0123.

215, 18e Avenue Nord
3½, 4½, chauffés, eau ch.
Cul-de-sac, tranquille
Tél.: 819 345-8571 ou 819 566-8220

2½ - 478 KING EST
450$ tout compris + internet, meublé, libre. Enquête crédit. 819 238-7738, 819 640-5683

3½ à partir de 480$
Chauffés, eau chaude, planchers refaits, frais peints. Près des services. 819 640-2825, photos au www.gipb.ca

3½ DANS DUPLEX, 8 min. du centre-ville, près du CHUS, garage fermé inclus, chiens refusés. Libre imm. Tél: 819 846-4854.

4½, 1er ÉTAGE, chauffé, eau chaude, cour arrière. Coin de Codère et Langlois. 600$. Tél. 819 348-9345 ou 819 888-1043.

4½, 3ÈME ÉTAGE, eau ch., 45 ans et +, prix Coop, libre immédiatement. Tél: 819 564-8185.

4½, 3½, PROMOTION!
Chauffés, eau chaude, près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. **819 345-7892, 819 432-1641,** photos à **www.gipb.ca**

4½, 530$/MOIS, 9ÈME AVENUE NORD, chauffé, eau ch. fournie, pl. bois franc, balcon, 2ème étage, 1 stat., pas d'animaux, libre 1er juillet.**Tél: 819 564-8068.**

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ - 8 LOGEMENTS
Grandes pces, très éclairé. Libre à partir de mai, 540$/mois. 819 861-3434, 819 575-7401

4½ AUCUN ESCALIER, 106 11ème Avenue Sud, face au parc, endroit tranquille. Libre 1er juillet. 495$/mois. Tél: 819 820-6175.

4½ IDÉAL POUR RETRAITÉS
Au 1060 Conseil, avec ascenseur, près des services, 1er juillet, très lumineux, 620$/mois. Info: 819 791-3445 ou 819 437-1491

4½ PCES dans duplex, secteur tranquille rue Fabi. Rénové. Pas d'animaux. 1er juillet. 440$ / mois. 819 620-4522.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ SUR 2 NIVEAUX, céramique et bois franc, salon et chambre assez grands, s. bains refaite à neuf. Parfait pour gens tranquilles et responsables. Tél. 819 565-8336.

4½... Tout inclus
PROMOTION! Accès fauteuil roulant, près CHUS, Galeries 4-Saisdons, cégep, Centre 24-Juin. **819 416-0949, 819 822-3818,** photos à **www.gibp.ca**

5½ AUCUNE MARCHE, grand, douche séparée, bois fr., foyer gaz, a/c, aspirateur central. 810$/mois.**Promo juillet.** 819 570-0029

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

5½ CHAUFFÉ, EAU CHAUDE, plancher bois franc. 725$ / mois. Au 605 rue Taché, près du cégep. **Juillet gratuit.** 819 238-7738.

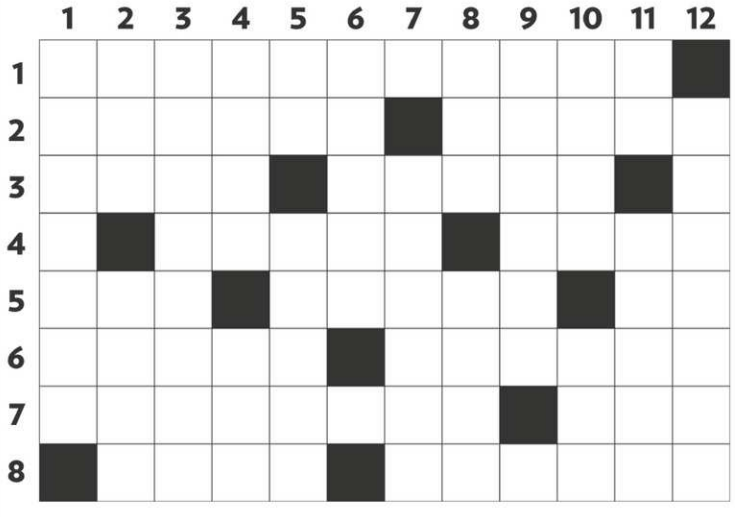
5½ PRÈS CHUS/Hôtel-Dieu, Cégep, centre-ville, haut duplex, grandes pces, ensoleillé, pl. flottant, Juillet. 680$. 819 574-0123.

945 - 975 DES QUATRE-SAISONS
4½ - 5½ PROMOTION! Chauffés, eau chaude. Près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, École 24-Juin. **819 416-0949,** photos à **www.gipb.ca**

GRAND 5½ À LOUER PRÈS DU CÉGEP, rue Kennedy nord. Animaux acceptés. 819 342-7081, 819 342-8319.

MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM



HORIZONTALEMENT

1 Manque d'attention, étourderie.
2 Endroit où logent les chevaux. – Dans les contes de fées, géants qui mangent les enfants.
3 Habitation traditionnelle des Indiens. – Souveraine d'un royaume.
4 Manières de se tenir quand on se fait photographier. – Il est protégé par la paupière.
5 Est vendu comme assaisonnement. – Empereur romain qui a combattu les Gaulois. – Te le suit.
6 Évènement imprévu et fâcheux. – Qui n'a jamais été publié.
7 Brisée de fatigue. – N'ajoute pas.
8 Embellit en ajoutant des éléments décoratifs. – On y fabrique des objets à la chaîne.

VERTICALEMENT

1 N'aime pas du tout quelqu'un ou quelque chose.
2 Dans le lieu où l'on se trouve. – Monnaie de seize pays de L'Union européenne.
3 Demander humblement et avec insistance.
4 Morceau de musique pour trois instruments. – Plante dont les fibres servent à fabriquer du tissu.
5 Participe passé du verbe rire. – Lieu où se passe l'action théâtrale.
6 Ventilée.
7 Ses extrémités entrent dans le moyeu des roues.
8 Pronom personnel. – Personnes ignorantes, à l'esprit borné.
9 Ne connaît pas, ne sait pas.
10 Bordure d'une forêt. – Aptitude innée, talent.
11 Adverbe de négation. – Reproduit l'allure et la façon de parler de quelqu'un.
12 Choses malpropres.

SOLUTION du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	S	A	I	N	T	B	E	R	N	A	R	D
2	A	I	L	■	A	U	T	O	■	P	I	E
3	U	S	E	N	T	■	O	C	E	A	N	S
4	M	E	■	O	E	U	F	■	T	I	G	E
5	A	■	D	U	R	■	F	O	U	S	■	R
6	T	H	O	N	■	P	E	R	D	A	N	T
7	R	E	M	O	R	A	■	M	E	N	U	E
8	E	M	E	U	■	S	I	E	S	T	E	■

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRAND 8½ sur 2 étages, (5 c.c., 2 s. bains), complètement rénové, face au Cegep, gr. stat, électr./chauf./eau ch. inclus, poss. semi-meublé, libre 1er juillet. 1100$. 819 571-7984.

PRÈS CÉGEP ET 24-JUIN - 3½, 4½ tout inclus, semi-meublés, pl. flottant, entrée lav.-séch., 765 Triest. Tél: 819 820-2518.

PROMOTION 4½... Tout inclus
Près CHUS, cégep, Centre 24-Juin, arrière Galeries 4-Saisons. **819 416-0949,** photos à **www.gipb.ca**

STYLE CONDO
Place Réjean + Brûlotte, Mont Pellier, 4½, juillet. Près hôpitaux, école et services
819 572-8410, 819 564-7442

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

3½, 4½ LIBRES IMMÉDIATEMENT. Situés au bureau de location, 108 Oxford, app. 105. **818 569-4977.**

3½, 4½ STYLE CONDO, très grands. Libres immédiatement. 819 569-4977.

3½ DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT. Très grand, entrée privée. Bureau de location au 108 Oxford, app. 105. Tél. 819 821-0770.

4½ STYLE CONDO, TRÈS GRANDS, rue Archie-Mitchell, 2e et 3e étage, poss. conciergerie, 819 620-8580, 819 821-0770.

5½, 7½, libres juillet, août, septembre. Situé au 108 Oxford. Réservez maintenant. Tél. 818 569-4977.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

CONSTRUCTION NEUVE
3 ½, 4 ½, 5 ½
Style condo, entrée privée, climatisés, échangeur d'air, planchers tuile céramique et bois. Situés 1334, rue L'escarpe. Disponibles immédiatement.



Réservez maintenant
819 569-4977 - 819 821-0770
3104508

1621 ST-ANDRE grand 4½ propre, pl. bois flottant/céram., eau ch., stat., entrée lav.-séch., près Pont Jacques-Cartier. Belle vue sur le lac. Clientèle universitaire, libre juillet. 819 212-0047 ou **lestandre.voila.net**

3½ - 4½ - 1580 RUE DORVAL
460$ - 560$ tout inclus, rénové, secteur tranquillle, près autobus, pas de chien. Libre 1er juillet. Tél. : 819 562-8114, 819 822-5931.

3½, 4½, 5½ NEUFS, 1282 rue De L'Escarpe. Prêts pour visiter. Vous pouvez réserver au 819 569-4977, 819 821-0770.

3½ à 385$, 1406 RUE PACIFIQUE, Semi-meublé, lav.-séch. incluses, porte patio, balcon, galerie. Libre 1er juillet. **819 566-8934.**

4½ , 3½ RÉNOVÉS, ch., eau ch., écl., entrée lav.-séch. 1480 Larocque, 486-2 St-Martin. Juillet. Tél: 819 563-0290, 822-1600.

4½ : 545$
1125 DES SEIGNEURS
Balcon, stat., tranquille. Près services, université et Mont Bellevue. 819 578-3083

4½ à 545$,** chauffé, eau chaude. **2½ à 435$, semi-meublé, tout inclus. Libres juillet. 819 829-2485, 819 993-2485.

4½, CUISINE ET S. BAINS REFAITES À NEUF, 1er étage, dans quadruplex. Libre 1er juillet. 475$ eau ch. incluse. 819 565-0714.

5½ - 1494 EVANGÉLINE, 570$/mois rien d'inclus, 2ème étage, dans 4 log., 2 stat., remise, pas d'animaux, libre 1er juillet. Tél: 819 820-2711, 819 679-2101.

5½ COOP DES CANTONS DE L'EST 965, rue Larocque, ch. écl., eau ch., pl. bois, 682$/mois, part sociale inc., 1er août. **Brigitte: 819 542-0801**

5½ - RÉNOVÉ - RUE BLAIS
Eau chaude internet inclus. 2ième étage d'un duplex, 650$/mois.**819 943-2715.**

5½ RUE LAROCQUE 1er plancher, triplex, pl. bois fr., balcon, **565$/mois** rien d'inclus, Libre juillet. Pas de chien. **418 951-4108.**

5½ RUE PACIFIQUE
1er étage, propre, 595$ non chauffé.
819 566-8934.

6½, DANS TRIPLEX, 2e étage, 3 c.c., s.b. rénovée,s. à manger, ilôt, pl. bois franc, balcon ext. pour patio et BBQ. 10 min de tous les services à pied. Bus direct univ. et cégep. 2 stat. Non fum. Aucun animal. 695$. 819 564-0394.

APP. RODRIGUE - 3½, 4½, 5½
1 mois gratuit. Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, école. Tranquille. Libres. **819 574-5604, 819 348-2137**

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

APP. S.D.R.
916 RAOUL-BRUNEAU
3½ ch., eau chaude, rénové, aussi pour octobre entrée lav./séch. Pas d'animaux.
819 348-0384, 819 823-6209

CENTRE-VILLE, grand 5½, 2 salons, 600$, rien d'inclus. Animaux acceptés. Libre juillet. Tél: 819 345-3637.

GRAND 5½, 3120 rue Delorme. Libre 1er juillet. 2ème étage dans duplex. Quartier tranquille, face à la rivière Magog. Grande cuisine, 3 chambres, 2 espaces de stationnement. Bien isolé et éclairé. 675$, non chauffé. Enquête de crédit. 819 569-6016.

IDÉAL POUR ÉTUDIANTS
Centre-ville, 1½, 2½, tout inclus.
819 572-1080

TRES BEAU, GRAND 3½, non-chauffé, non-éclairé, pas d'animaux, balcon, entrée lav.-séch.Tél: 819 588-8229, 819 432-1000.

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

4½, 4842 RUE MAGLOIRE, libre 1er juillet 1er ét., rénové, 625$ tt inc., près services. . Pas de chien. Serge: 819 823-2556

4½ - 5½ STYLE CONDO, secteur Rock Forest. Grands, modernes, endroit tranquille. Bon prix. Annie ou Serge, 819 564-7656.

4½ DANS 6 LOG., aire ouverte, pl. flot., entrée indépendante, rue Magloire, 675$/mois, libre 1er juillet. **Sébastien : 819 934-8243**

4½ ET 5½ GRANDS, secteur Rock Forest.. Disponibles maintenant et juillet. Contacter David: 819 560-1607.

4½ R. Forest - STYLE CONDO, dans 4 log., non-fum.,**tout rénové,** O Gee, boiseries, beau secteur, près services. **819 572-5432.**

4½ tout inclus, tranquille, ensoleillé, près des services, Terrasse Rock Forest. **819 432-7975,** photos à **www.gipb.ca**

5½ NEUF, rue Grégoire. Novoclimat, plancher chauffant, thermopompe. 850$ / mois, disponible immédiatement. **819 565-1212.**

GRAND 4½ POSSIBILITÉ DE RABAIS. 690$/MOIS - ROCK-FOREST, coin tranquille, près de rivière Magog. **819 432-6807.**

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

1½, 2½, 3½, 4½, 5½
ANNIE / McGREGOR
Chauffés ou non, PISCINE
745 McGregor, app. 101
819 679-5058, 819 566-8220

1½, 2½ 3½
Non fum., électros neufs et eau chaude fournis, balcons. Près Lac des Nations. Arrêt bus à la porte. 819 822-1228

1½ RUE LOMAS, piscine ext. , 375$
1½ RUE KINGSTON, 310$ tout inclus.
Enquête de crédit. Tél.: 819 239-3832

2½, NON FUMEUR, LIBRE 1er JUILLET
500$ / mois - 55 Lomas
Luxueux, chauffé, éclairé, ascenseur, buanderie. Piscine intérieure, remise, stat. déneigé, terrasse sur le toit.
Inf: **819 432-3495**
andreneron11@yahoo.ca

3½ - 4178, RUE CHAUVEAU
415$/mois non chauffé, eau ch. fournie. Libre imm. Tél: 819 346-9733, 819 345-5958.

3½ - 4½ - 615 McGREGOR
Chauffage et eau chaude inclus.
Libres immédiatement. 819 437-8088.

3½ NON FUMEUR
LIBRES IMMÉD. et 1er JUILLET
600$ / mois - 55 Lomas
Luxueux, chauffé, éclairé, ascenseur, buanderie. Piscine intérieure, remise, stat. déneigé, terrasse sur le toit.
Inf: **819 432-3495**
andreneron11@yahoo.ca

4½, 5½ dans petit immeuble
Rues Vimy et Ontario. Chauffés, eau chaude, tranquille, bois franc. Bienvenue!
819 578-1868, photos à **www.gipb.ca**

4½, 5½, IMMEUBLE EN BÉTON
Chauffés, eau chaude fournie. Libres imm.
Un mois gratuit. Info : 819 620-7609

4½ (avec grand balcon) et 5½
RUE BELLEVUE, DANS TRIPLEX
face au parc Jacques-Cartier,
Libres 1er juillet. 819 571-0480.

4½ NORD, PRÈS CARREFOUR, pl. flottant, 1er étage, cul-de-sac, grand balcon, 510$ / mois. **205 Candiac #1.** 819 821-3772.

4½ STYLE CONDO
135 Candiac et 2630 Prospect
Libres juillet, oct., nov. 819 437-8088

4½ STYLE CONDO, 720$/mois. Face au Carrefour, 2 s. de bains, 2 c.c., pl. flot. et céram., frais peint. **M. Fabi : 819 566-0984**

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

4½, VIEUX-NORD, rue Québec, 642$/mois. Eau chaude fournie. Plancher bois franc. Cubicule rangement. Salle lavage au sous-sol. Pas de chien.Tél. : 819 446-4230.

5½ - 630$ / MOIS - RUE LAURENTIE
V-nord. Gr. pièces, ch., eau ch., face au parc. Libre 1er juillet. **819 563-9137**, **819 346-2909**

5½ BEAU, dans triplex, grandes fenêtres, bois franc, près des services et du bois Beckett. Tél: 819 823-0146.

5½ COOP DES CANTONS DE L'EST 336, Moore, 2 c.c., ch. écl., eau ch. pl bois. 553$/mois, part sociale inc 1er juil. **Johanne 819 569-1157**

5½ DANS DUPLEX, 2ème étage, endroit tranquille, rénové. Libre juillet.
Tél: 819 573-0836, 819 578-9363.

AU CENTRE-VILLE, cachet unique!
285 William. Bois franc, balcon, stat., poêle, frigo, lav.-séch. inclus. Tranquille, maison centenaire de 5 logis. **2½**, 465$. **3½** 475$. Coût élect. minime. Pierre, 819 566-0917.

GRAND 5½ - quadruplex
ensoleillé, calme, près de tout. au 2937, rue Loyola, voisin arrière de SAAQ autos, face au Carr.. Belles armoires de cuisine, pl. bois, grand stat., **LIBRE. 819 437-7030 / 563-8515.**

LOFT, PLACE ANDREW PATON. 3½, vue sur rivière, cheminée, mezzanine, 5 électros. ascenseur, stat. piscine. Libre 450 297-2181.

PETIT 5½, 500$ rien d'inclus, entrée lav/séch., plancher flottant et céramique. Libre 1er juillet. Tél.: 819 580-0888

PRES CARREFOUR, GRAND 4½ chauffé, style condo, gr. balcon, vue sur Carrefour, 2 stat. Libre imm. Pas d'animaux. 819 822-8026

52 APPARTEMENTS MAGOG

1½ - 2½ - 3½ STUDIO, CENTRE-VILLE
Rue principale. Meublés, chauffés, éclairés, buanderie. 819 843-8197, 514 952-9517.

56 APPARTEMENTS AUTRES

4½, Windsor. Chauffés, eau chaude, pl. bois. 2e étage libre 1er juillet: 490$. **819 563-5540, 819 845-5403.**

58 MAISONS À LOUER

7 PIÈCES - JUMELÉ: 1705 des Glaïeuls, À Fleurimont, 3 c.c., 2 s.b., 2 salons, bois francs, remise. Enquête de crédit. 1er juillet. 895$ /mois.Tél: 819 566-6719 / 819 620-5016

MAISON DE VILLE À LOUER À FLMT
Sur 3 étages, 3 c.c., 2 s.b., entrée privée, planchers neufs, remise. 850$ / mois rien d'inclus. 819 446-4398.

64 CONDOMINIUMS À LOUER

3½ - TRÈS BEAU CONDO À ORFORD
Près du golf, ski, équitation, avec foyer au bois, piscine intérieure. 650$/mois rien d'inclus. Non fumeur. Libre imm. 819 239-9733.

Dans la PLUS BELLE VILLE D'AMÉRIQUE
Vue fleuve, plaines d'Abraham, marina, 1 c.c., bureau, 2 s.b., garage, piscine, immeuble de prestige. 14 Jardins Merici, QUÉBEC, 1390$/mois. Tél: 819 291-1111.

MAGOG, BEAUX, GRAND condos récents, 4½, 6½, garage, a/c, foyer au gaz, asp. central, remise. 819 571-9529, 450 532-2797

66 CHAMBRES À LOUER

CHAMBRE CO-LOCATION TOUT INCLUS, internet, meublé, secteur UdeS, rue Blais 350$/mois **819 943-2715.**

CHAMBRE MEUBLÉE, IMPECCABLE, secteur recherché et tranquille. Internet, télédistribution, stat. 819 566-4035, 819 571-3131.

CHAMBRES MEUBLÉES, tout équipées, câble, buanderie, internet, **4790 rue Dollard, Lac-Mégantic.** 199$/mois et +. 45$/jour. 514 582-1836.

GRANDE CHAMBRE À LOUER, 300$/mois ou possibilité de co-location prix à discuter. Secteur Est. Tél. : 819 791-9964.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

LOCAL CENTRE-VILLE
Grand salle 1500 à 3000 pi.ca., chaleureux et lumineux, avec petite cuisinette, poss. d'une grande terrasse, le tout pour vos conférences, formation, rencontres, activités sociales, cours de danse ou mise en forme, petits spectacles... En haut du resto Baladi. 819 822-1228.

LOCAL INDUSTRIEL À LOUER
À Bromptonville, entre 5000 et 10 000 pi ca. Bâtisse neuve. Possiblité d'aménager selon les besoins. Tél. : 819 823-6086.

LOCAUX À LOUER (2)
1500 et 3000 pieds carrés
Info. : 819 564-2171

104 AUTOS À VENDRE

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081 **www.financementbrisson.com**

CERTI RECYCLAGE (CERTI-AUX-PUCES)
NOUVEAU À ST-ÉLIE
1 SECTION : FAITES-LE VOUS-MÊME.
Vous démontez vos pièces automobiles,
VOUS ÉCONOMISEZ
Pour la vente de votre auto **: 819 822-1000**.
Meilleurs prix en ville. 7860, ch. St-Élie, Sherbrooke (tout près de l'église).

Gévry Auto Rebuts Inc. (Kenny-u-pull)
Prendre note que le département de pièces est fermé officiellement jusqu'à la fin juillet, pour rénovations. Par contre, le département d'achat d'autos et la location de remorques demeure **OUVERT** durant les rénovations. Pour la vente de votre auto ou la location de remorques: **819 569-0733.**

LE MEILLEUR PRIX
Location et vente d'autos à bas prix
Journée / semaine / mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

106 VÉHICULES 5000$ ET MOINS

SEEBRING décapotable, 2002
reconstruit, 114 000 km, moteur 2.7 couleur marine. 3800$. Tél.: 819 238-7522

122 ROULOTTES, TENTES-ROULOTTES

À VENDRE OU À ÉCHANGER
2006, ROULOTTES CARGO POUR CAMPING de marque Crossroad avec Goosneck, modèle TF37C, cuisinette, aire pour manger et salon avec extension extérieure, toilette, ch. à coucher des maîtres, couchette pour enfants, télévision, extension d'une toile abri extérieur, aire de rangement à l'arrière. Bien entretenue et excellent état.
21 000 $
819 878-3468, 819 347-6079

151 PERSONNEL DEMANDÉ

AH! ETES-VOUS OUVERT à augmenter VOS REVENUS MAINTENANT, recherche représentant (e) dynamique, et homme/femme à tout faire. Gilles: 819 434-3377.

CAMELOT ADULTE DEMANDÉ
Adulte en auto pour la livraison du journal
LA TRIBUNE
Dans Sherbrooke Nord. Travail tôt le matin. Doit posséder un petit véhicule. Livraison du lundi au samedi. (SN)
819 564-5466

CHAUFFEUR CLASSE 1, avec expérience, bon dossier judiciaire, travail temps plein, intra Québec.
Contacter Patrice: 819 572-4497 ou 819 821-4305; courriel: belaudy@live.ca

CHAUFFEUR DE CAMION CLASSE 1, avec expérience également comme opérateur de pelle. **Stéphane Bergeron, 819 678-7478**

CHAUFFEUR RECHERCHÉ, CLASSE 1
pour Ontario, Montréal, États-Unis. Minimum 2 ans d'expérience. Rediker Transport, Stanstead. Contacter **Matt: 819 876-2755.**

COUPLE OU HOMME RETRAITÉ POUR CONCIERGERIE
Doit demeurer sur place, immeuble 23 log.
Tél: 819 679-4662, 819 569-8988.

CUISINIER (IÈRE)
min. 2 ans d'expérience, resto casse-croûte, travail 40 hres/sem. Gilles: 819 821-0315.

CUISINIERS(ÈRES) RECHERCHÉ(E)S
avec exp., disponibles en tout temps, chez **Stratos Pizzeria, 260 12e avenue nord**

D.C.E. TRANSPORT ENR.
Urgent! Urgent!Urgent!
Besoin 4 chauffeurs avec auto ou mini van
819 432-1249, 819 562-8998

JOURNALIER-CHAUFFEUR
Permis de conduire classe 1, pour livraison locale. Rediker Transport, Stanstead.
Contacter **Matt: 819 876-2755.**

151 PERSONNEL DEMANDÉ

RÉPARTITEUR DE CAMIONS
POUR TRANSPORTS CANADA/USA
Bonnes connaissances géographiques des deux pays, bilingue, temps plein, permis classe 1 un atout, Magog.
Peter: 819 347-4384

RESTAURATION
POSTES A COMBLER
20 hres/semaine et +. Tél: 819 572-2418

SERVEUR(EUSE) avec expérience, horaire variable, disponible en tout temps. Se présenter chez Stratos Pizzeria, 260, 12e Ave Nord.

164 MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS

MOBILIERS: SALON, CHAMBRE d'enfant et **'SET' DE ROTIN**. Tél: 450 532-3728.

168 ORDINATEURS

18 ANS d'expérience, service à domicile. Vente et réparations. Pour me rejoindre:
CD Informatique: 819 571-4071, André.

*** CONNECT-PC ***
Service à domicile pour réparation, entretien, installation, etc. Équipe certifiée.
Tél. 819 612-1135

212 ÉQUIPEMENTS DE FERME

FANEUR KUNG; RÂTEAU À FOIN; ÉPANDEUR À FUMIER NEW HOLLAND; petite SEMEUSE à mil. Tél: 450 532-3215.

222 MARCHANDISE POUR PAYSAGEMENT ET JARDINAGE

1580 ch. Duplessis, EXC. B. CROTEAU
Terreau horticole, terre brune, terre à jardin, sable, gravier, concassé, paillis, compost. Chargement sur place. Livraison petite et grande quantité. RBQ: 2750-9579.
Tél.: 819 346-9490

VENTE de terre noire, concassé 0 -3/4, etc. **OFFRONS SERVICE** pour arracher souches et réparation de terrassement, murets en roche ou en béton. **Tél: 819 821-4585.**

226 VENTES DE GARAGE ARROND. DE FLEURIMONT

MÉGA VENTE DE GARAGE
915 des Jacinthes, près Galeries 4-Saisons, sam. et dim. (14-15 juin) de 8h à 16h.

RÉSIDENCE LA CITÉ FLEURIE, 1525, rue du Conseil, les ven.-sam. 13-14 juin. Table de massage, gros meubles. De tout pour tous!

SAMEDI ET DIM. 14 - 15 JUIN
MÉGA VENTE DE GARAGE plus de 20 tables, divers articles, vêtements de grande marque à l'état neuf. Faut voir! 1$/2$/3$ /5$ **465, 13e Avenue Nord**. Bienvenus à tous.

VENTE DE GARAGE les 14-15 juin de 7h à 16h. Articles divers. Au **180 D'Arona** (anciennement 15e ave nord, près de Ste-Famille).

236 VENTES DE GARAGE ARROND. JACQUES-CARTIER

VENTE DE GARAGE samedi et dimanche 14 et 15 juin, 8h à 16h, **2270 rue De Rouville.** Cause: vente de propriété.

242 PERDU, TROUVÉ

PERDU CELLULAIRE SAMSUNG, stationnement du 4-Saisons, 8 juin. Récompense. **Nicole: 819 346-9490, 819 678-9490.**

262 ASTROLOGIE

20$ de rabais **L'HEURE DES RÉVÉLATIONS**
Consultez moi, 40 ans d'expertise.
Astrologue , tarologue. Fr. 819 563-3603

CARTOMANCIE
cartes et tarots. Sur rendez-vous.
MIREILLE: 819 877-3448, Weedon

264 ESCORTES

Belles demoiselles 18 à 35 ans
★ JOLIES et COQUINES★
7 jours / 24 hres / Recrutons
819 239-0747

❀❀ DOUCE EXTASE ❀❀
Jolies jeunes filles
Se déplacent et reçoivent. 24 h.
Engageons 18 ans et +
819 575-1340

TRANSEX ASHLEY BELLE NOIRE
exotique offre service massages et escorte. 34B. Gros bonbon! Reçoit. 819 570-1119.

266 MASSAGES

ACCORDE-TOI 1 HEURE
de relaxation et détente.
Massage californien. 819 345-1900.

❁ JEUX RÉCRÉATIFS❁
819 346-9047

266 MASSAGES

JOLIE CHINOISE
SPÉCIAL MASSAGE 30$
www.massage-asie.com
819 348-0183
7/7, 9 h à 23 h
460, rue King Est, Sherbrooke
3104342

JOSÉE
MASSAGE SENSUEL, ENDROIT DISCRET
Lundi au vendredi. **819 569-3529**

LES DOIGTS DE FÉE
MASSAGES THÉRAPEUTIQUES
Reçus d'ass. 819 821-4509

MASSAGE de DÉTENTE
Jour ou soir
Sylvie: 819 346-2007

NOUVEAUTÉ
LETTY te reçoit 24 hres.
819 238-0795

THAILANDAIS ÉROTIQUE
Messieurs, détente assurée. Danny (gars 32 ans) ou Suzie (42 ans). Tél. 819 943-1967

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

COMPTON
Garderie à 7$/jour, 2 places disp. immédiatement de 0 à 4 ans et 2 places au mois d'août, 18 mois et +. Demander Suzanne ou Karine: 819 835-1038.

GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL
places disponibles. Secteur Mont Bellevue.
Céline: 819 791-5452.

SERVICE DE GARDE TOC TOC TOC
Places disponibles. Responsable: Aurore Duquette, 819 200-1950, 819 791-6482.

316 DÉMÉNAGEMENT, TRANSPORT

À LOUER - REMORQUES FERMÉES
1: 5x8 pi. 30$ /jour et
1: 6 x 10 pi. 40$/jour **Info: 819 674-0973**

CHAUFFEUR DE SEMI-REMORQUE pour longue distance. slap bed et drop deck, dossier USA parfait. 819 843-1296

DÉMÉNAGEMENT A BONS PRIX,15 ans d'expérience. Réservez au plus tôt. Estimation gratuite. 819 578-0087.

318 PAYSAGISTES

819 572-9761
Émondage personnalisé
Camion nacelle 50 pieds
Abattage, réduction et taille : arbres, arbustes, haies.
Ramasse tout. Assurances complètes.

LE ROI DE LA TONTE
TONTE DE PELOUSE à contrat.
Info: 819 432-7884

OFFRONS SERVICE pour arracher souches et réparation de terrassement. Vente de terre noire, concassé 0 -3/4, etc. **819 821-4585.**

SERVICE COMPLET ET PROFESSIONNEL d'aménagement paysager: pavés, murets, nivelage et terrassement, drainage et horticultures, etc. Prix compétitif, soumission gratuite. **Benjamin Fournier, 819 238-6955.**

316 DÉMÉNAGEMENT, TRANSPORT

À LOUER - REMORQUES FERMÉES
1: 5x8 pi. 30$ /jour et
1: 6 x 10 pi. 40$/jour **Info: 819 674-0973**

320 SERVICES DIVERS

1 PROBLÈME DE FISSURE ?
Infiltration d'eau, drainage, imperméabilisation. Estimation gratuite.
EpoxyPro inc. 819 821-3737.

***** 20 ANS D'EXPÉRIENCE *****
TIRAGE DE JOINTS
Rénovations de tous genres, peinture, céramique, etc... **Salle de bains complète.**
Daniel : 819 674-7254 ou 819 993-7254

BENOIT RICHARD RÉNOVATIONS INC.
Pour le souci du détail
Salles de bains, céramique, bois franc, flottant, gypse, moulures et bien plus.
Ass. responsabilité. RBQ 5642-8261-01.
819 342-5693

320 SERVICES DIVERS

★ BÉTON DÉTÉRIORÉ ? ★
Remise à neuf de béton; solages, escaliers, trottoirs, planchers, allèges de fenêtres, etc. Enduit acrylique, crépis, stuc, etc. Choix de couleurs. Entrepreneur RBQ, 28 ans d'expérience. Tél. : **819 571-0652**
Voir photos à stuccosherbrooke.com

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Construction et rénovation: toitures, montage de charpentes, finition, bois flottant, céramique, salles de bains, revêtement ext. Projets clé en main. Estimation gratuite! **819 571-1602**
constructionsdgouin@gmail.com
RBQ: 5610-5869-01

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL - RÉNO
rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien fait. Modification de structure, s.-sol, agrandissements, finition, joints, peinture, céram. etc. 80$/h pour 2 ouvriers compétents avec exp. RBQ 8000668778. **Yvan : 819 822-8562**

LAVAGE DE MAISONS
à la pression: brique, vinyle, bois, tôle, revêtement de sol, pavé uni, décapage de patios. Estimé gratuit. François: 819 574-4011.

PEINTRE
25 ans d'expérience. Travail propre et garanti. Mario : 819 571-2207

*** PERFECTION BÉTON SHERBROOKE ***
Expert en réparation, injection de fissures, remise à neuf béton de tous genres, fondation, coffrage, service de pompage, fini poli ou à la main, revêtement trottoir, solage, plancher, marches, galeries, etc. Enduit acrylique, époxy, polymère. 2 équipes jeunes & dynamiques. Estimation gratuite 7/7. **819 345-6950**

TOITURES
Bardeaux d'asphalte. Estimation gratuite. Qualité/prix imbattables! Ouvrage garanti.
RBQ: 8259 2742 59 / APCHQ
R. Lavoie: 819 574-4510, 819 822-3854

320 SERVICES DIVERS

TOITURES
Spécial du printemps
Réservez votre toiture en bardeau d'asphalte avant le 31 mai et recevez un maximum gratuit
Estimation gratuite et travaux garantis
Licence RBQ 5610-5869-01
819 571-1602
constructionsdgouin@gmail.com

332 ARGENT À PRÊTER

credit700.ca
Aucune enquête de crédit
Prêt de 700$
1 855 527-4368
Appliquez en ligne
www.credit700.ca

ARGENTDIRECT.COM
Prêts de 500$ et +
Aucune enquête de crédit
1 888 374-5777

PRÊT DE 500$
CC Express, 1-888-994-4054
www.courtageexpress.com

PRÊT DE 500$
Sans enquête de crédit. 1 866 482-0454
www.creditcourtage.ca

340 SERVICES FINANCIERS

CONSOLIDATION DE DETTES
Personnel ou commercial
1 seul versement par mois incluant: carte de crédit, hydro, téléphone, câble, impôts, TPS-TVQ, recouvrement, marge, etc. **REFAITES VOTRE CRÉDIT!**
AU : 1 888 371-0661

PROBLEMES DE DETTES
Vous êtes inquiets? Posez vos questions, nous avons une solution pour vous.
Consolidation, proposition, faillite
François Huot Syndic Ltée
Sherbrooke, 819 821-3500
Mégantic, 819 583-6100
Granby, 450 776-3500

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE

MASSAGE DÉTENTE / THÉRAPEUTIQUE
Stress ou douleurs. Lun au vend. 8h à 21h
Sam.10h à 15h. Reçus ass. **819 564-4062**

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE
Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de feu Robert Dubois, en son vivant domicilié au 1015, rue de la Sainte-Famille, app. 5, à Sherbrooke (Québec) J1E 1V2, survenu le 5 mars 2014, un inventaire des biens du défunt a été fait par la liquidatrice successorale, Lucie Chapdelaine, le 3 juin 2014, devant Me Philippe Bellefeuille, notaire, conformément à la Loi.
Cet inventaire peut être consulté par les intéressés, à l'étude de Me Philippe Bellefeuille, notaire, située au 288, rue Marquette, bureau 100, à Sherbrooke (Québec) J1H 1M3.
Donné à Sherbrooke, ce 3 juin 2014.
Me Philippe Bellefeuille, notaire

BEN



BLONDINETTE

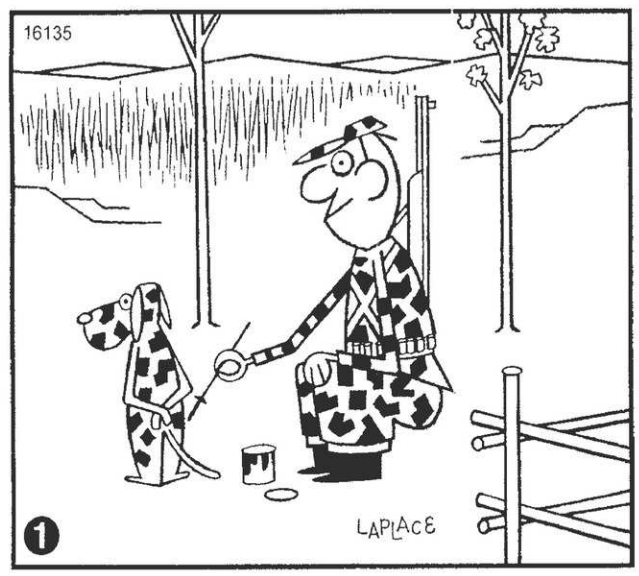


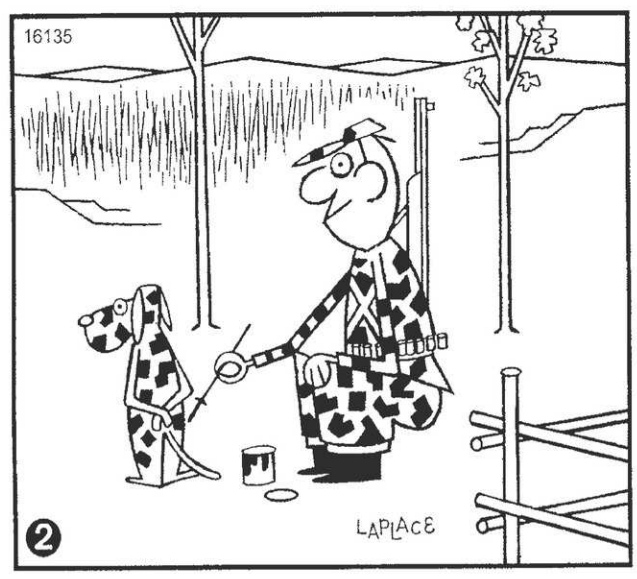
HAGAR L'HORRIBLE



ÊTES-VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.





SOLUTION
1 Le genou de l'homme est plus long. **2** Une bretelle plus courte sur le dos de l'homme. **3** Une cartouche en plus sur la ceinture. **4** Camouflage de la casquette incomplet. **5** Position de l'oeil du chien. **6** Patte droite du chien plus longue. **7** La barre inférieure de la barrière. **8** Forme du terrain derrière l'arbre de droite.

ENCAN

PAROISSE
ST-MATHIEU-DE-DIXVILLE
300, rue Parker, Dixville
Le samedi 14 juin à 10 h

SERONT VENDUS: tout l'ameublement et accessoires de l'église et du presbytère.
Antiques ou anciens: 2 bibliothèques à sections de notaire, armoire de sacristie 98 1/2 de large x 102 po de haut, 27 bancs d'église simples, 25 bancs d'église doubles, 7 bancs en chêne, 2 bancs 30 po en érable, 6 chaises à dossier imprimé, 2 colonnes en marbre, plusieurs chandeliers, petites tables, vases à fleurs, miroirs, cadres, 3 chandeliers ménaura, pupitre d'enfant, mobilier de cuisine avec 7 chaises et buffet, tables, 2 chaises, 2 chemins de croix, lampe suspendue en laiton, chandelier sur pied, mobilier de chambre, supports à lampion, 8 chandeliers de confessionnal, crèche de Noël, mobilier de cuisine en chrome, cuve.
AUTRES: coffre-fort, orgue, tables pliantes, 2 escabeaux 6 pi et 10 pi. brouette, outils de jardin, échelle coulissante, garde-robe, 30 chaises empilables, lot de vaisselle, boîte de j en vinyle, système de micro et haut-parleur sans fil, également un superbe piano avec banc.
Beaucoup d'autres articles trop longs à énumérer.

Encanteur Bernard Vanasse
819 835-9326 • 819 620-2574
www.encanbernardvanasse.com

Prévisite dès 8 h le samedi matin. Cantine sur les lieux. L'encan se déroulera à l'intérieur.
N.B. Encan à ne pas manquer. De très beaux articles seront mis en vente. Tout doit sortir pour la vente de l'église.

ENCAN

pour la succession de M. Claude Raymond, de Drummondville, le jeudi 12 juin 2014, à 18 h à la salle d'encan A/B au 333, route de Windsor, Sherbrooke (arrondissement Bromptonville)

SERONT VENDUS:
ANTIQUITÉS: meubles de tous styles, vaisselier bombé, secrétaire en chêne, chaise d'entrée, banc, vaisselier, armoire, mobilier de cuisine, table Duncan Phyfe, berceuses, coffre à poteaux, patère, balance, manteaux de fourrure,jeux de dames, jouets, annonces, tableaux, canard en bois, lampes, coutellerie, valise bombée, coffre de cèdre, miroirs, pharmacie, bidon de lait, roues de voiture, machine à coudre, cruches et jarres en grès, outils, vaisselle de toutes sortes Carnival, horloge, argenterie, fanaux, objets de collection, etc.
DIVERS: outils, escabeaux, pelles, râteaux, etc. Beaucoup d'autres articles trop nombreux à énumérer.
CONDITIONS: argent comptant, débit, Visa, Mastercard
Cantine sur place.

LES ENCHÈRES A/B SHERBROOKE
Alain, Gaston Brousseau
819 572-1279 ou 819 846-3510
Photos sur www.enchères-ab.com
Disponibles pour tout genre d'encan.

Avis public

ARRONDISSEMENT DU MONT-BELLEVUE
DÉROGATIONS MINEURES
645, RUE ROGEAU ET 2480, RUE BELVÉDÈRE

À TOUS LES INTÉRESSÉS,

PRENEZ AVIS que lors de la séance du Conseil de l'arrondissement du Mont-Bellevue de la Ville de Sherbrooke, qui aura lieu le 2 juillet 2014 à 12 h 30, au bureau de l'arrondissement situé au 600, rue Thibault, à Sherbrooke, le conseil statuera sur les demandes de dérogations mineures suivantes :

645, rue Rogeau – Zone résidentielle Ra-7

L'objet de cette demande a pour but d'autoriser une dérogation de 0,45 mètre à la distance minimale de 0,9 mètre qui devrait être respectée entre les lignes de terrain et un bâtiment accessoire, afin de régulariser l'implantation de la remise mesurant 6,25 mètres par 8,66 mètres, située à 0,45 mètre de la ligne arrière.

2480, rue Belvédère Sud – Zone commerciale Cc-6

L'objet de cette demande a pour but d'autoriser une dérogation de 2,23 mètres à la distance minimale de 4 mètres qui devrait être respectée par rapport à la ligne arrière pour permettre l'agrandissement d'un bâtiment commercial.

Toute personne intéressée peut se faire entendre par le Conseil de l'arrondissement relativement à cette demande.

DONNÉ À SHERBROOKE, ce 12e jour de juin 2014.
Yves Dodier
Secrétaire

Ville de Sherbrooke
sherbrooke.ca

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES
SOUMISSIONS - ENCANS

APPEL D'OFFRES

MAÎTRE DE L'OUVRAGE :
Régie intermunicipale des eaux Massawippi
3125, chemin Capelton
North Hatley (Québec) J0B 2C0

PROJET :
Canton de Hatley
Raccordement de l'eau potable (lot 3)

La Régie intermunicipale des eaux Massawippi demande des soumissions pour les travaux décrits ci-dessus. Les soumissions doivent être présentées dans une enveloppe scellée portant l'inscription « Canton de Hatley – Raccordement de l'eau potable » et le nom du soumissionnaire doit y être clairement identifié.

Les plans et le cahier des charges ainsi que la formule de soumission peuvent être obtenus uniquement auprès du système électronique d'appel d'offres (SÉAO) à l'adresse suivante www.seao.ca, selon les coûts et les modalités de ce système, à compter du 12 juin 2014.

Pour être considérée, toute soumission doit être accompagnée d'une garantie de soumission telle que décrite à l'article 2.5 de l'Avis aux soumissionnaires de la norme 1809-900-I/2002. La soumission, la garantie devant l'accompagner de même que tous les autres documents à fournir seront réputés valides pour une période de 90 jours. Le soumissionnaire doit tenir compte de cette obligation lorsqu'il fera compléter par d'autres les documents en question.

Seuls les cautionnements émis par les compagnies détenant un permis d'assureur au Canada seront acceptés aux termes du document d'appel d'offres.

Seules seront considérées, aux fins d'octroi du contrat, les soumissions des entrepreneurs ayant un établissement au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental de libéralisation des marchés est applicable, dans une province ou un territoire visé par cet accord. Les entrepreneurs devront détenir la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q. c.B.-1.1).

Les soumissions doivent être reçues à la Régie intermunicipale des eaux Massawippi, par M. Claude Cinq-Mars, ing., au 3125, chemin Capelton, North Hatley QC J0B 2C0, le ou avant le mercredi 2 juillet 2014, à 11 h, pour être ouvertes publiquement à la même heure et au même endroit.

La Régie ne s'engage à retenir ni la plus basse ni aucune des soumissions présentées.

Juin 2014
Claude Cinq-Mars, ing.

150, rue de Vimy
Sherbrooke (Québec)
J1J 3M7
Tél. : 819 562-3871
Télec. : 819 563-3850

exp

Fondation québécoise du cancer
Du soutien au quotidien
Don in memoriam
En souvenir d'un être cher
1 877 336-4443
www.fqc.qc.ca

IN MEMORIAM

BELLEROSE (Mariette)
81 ans , Sherbrooke
BÉRARD (Yvette (Aubin))
90 ans, Asbestos, autrefois de Windsor
DANDONNEAU (Roland)
83 ans, Richmond
DOSTIE (André)
78 ans, Sherbrooke
DUBUC (Blandine (Morissette))
95 ans, Sherbrooke
FRÉCHETTE (Ginette (Ratté))
64 ans , Waterloo
GILL (Richard)
62 ans , Sherbrooke
L'HEUREUX (Jean-Paul)
60 ans , Windsor
LAFRANCE (Claude)
69 ans, St-Adolphe-de-Dudswell
LECOURS (Émilienne Roy)
82 ans, Sherbrooke
LEMIRE (Léopold)
87 ans, Sherbrooke
LUSSIER (Florence (Samson))
92 ans, Sherbrooke, autrefois d'East Angus
MAILHOT (Gaston)
78 ans, East Angus
MÉNARD (Gaston)
60 ans , Notre-Dame des Bois
THERRIEN (Ginette)
64 ans , Val-Joli
WATSON (Gertrude (Paterson))
92 ans , Val-Joli

Nous offrons nos condoléances
aux familles éplorées
LA TRIBUNE

La Maison Aube·Lumière
Posez un geste d'amour
Donnez...
819 821-3120
lamaisonaube-lumiere.qc.ca



Mariette BELLEROSE (1933 - 2014)

Au CHUS Fleurimont, le 10 juin 2014, à l'âge de 81 ans, est décédé madame Mariette Bellerose, fille de feu Paul-Hector Bellerose et de feu Yvonne Proulx et épouse de feu Laurier Larrivée, demeurant à Sherbrooke.
La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le samedi, 14 juin 2014, de 10h à 12h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis suivi à 12h, d'une cérémonie d'adieu célébrée en la chapelle du même lieu. L'inhumation au cimetière de St-Camille aura lieu à une date ultérieure.
Madame Bellerose laisse dans le deuil sa fille Solange (Michel Guillemette) et son fils Gilles (Guylaine Langlois). Elle était également la mère de feu Claude. Ses petits-enfants, Geneviève, Marie-Ève, Mathieu, Alexandre, Stéphanie et Alexa et ses arrière-petits-enfants, Cédric, Mélodie, Laurianne et Maély. Elle était la soeur de Jean-Marc (Thérèse Fredette), feu André (feu Thérèse Larrivée), feu Gisèle (Claude Fredette), Roger, Henri-Paul (Gisèle Godbout), Gaston (Lise Gagnon), feu Fernande (Louis Guillemette), Nicole et de feu François. Elle laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Larrivée ; Madeleine (feu Patrice), Lucie (Raymond), Françoise (Yvan), Agathe (Raymond) et Andrée (Serge) ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.
La famille tiens à remercier tout le personnel médical du 9ième C- CHUS Fleurimont ainsi que le personnel du Gîte du Bel Âge pour les bons soins prodigués à madame Bellerose. En marque de sympathie, des dons à **L'ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC**, 5790, av. Pierre-de-Coubertin, Montréal H1N 1R4 seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES
SOUMISSIONS - ENCANS

Appel d'offres

La Ville de Sherbrooke demande des soumissions pour :

TRAVAUX DE DÉBOISEMENT ET D'ÉLAGAGE POUR LES LIGNES ÉLECTRIQUES DE 46 KV - APPEL D'OFFRES NO 13397

Les documents de soumission sont disponibles au portail du SEAO à l'adresse suivante : www.seao.ca sous le numéro 776791 ou en communiquant au 1-866-669-7326. Les soumissions doivent être reçues physiquement dans une enveloppe scellée au bureau de la Division de l'approvisionnement situé au 555, rue des Grandes-Fourches Sud, bloc A, Sherbrooke avant le 2 juillet 2014 à 14 heures. La Ville se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pierre Plourde
Directeur par intérim
Service de l'approvisionnement et des équipements

Ville de Sherbrooke
sherbrooke.ca

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES
SOUMISSIONS - ENCANS

Appel d'offres

La Ville de Sherbrooke recevra des soumissions pour :

TRAVAUX D'IMPRIMERIE ET DE REPROGRAPHIE - APPEL D'OFFRES N° 13368

Les documents de soumission sont disponibles au portail du SEAO à l'adresse suivante : www.seao.ca sous le numéro 776776 ou en communiquant au 1 866 669-7326. Les soumissions doivent être reçues physiquement dans une enveloppe scellée au bureau de la Division de l'approvisionnement situé au 555, rue des Grandes-Fourches Sud, bloc A, Sherbrooke avant le 2 juillet 2014 à 14 heures.

La Ville se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pierre Plourde
Directeur par intérim
Service de l'approvisionnement et des équipements

Ville de Sherbrooke
sherbrooke.ca

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES
SOUMISSIONS - ENCANS

ENCAN

le samedi 14 juin 2014
pour Centre équestre L'Ami Daniel
situé au 425, chemin de Magog,
Ste-Catherine-de-Hatley, J0B 1W0

Inscription : 8 h 30
Début enchère : 10 h
ENCANTEUR : M. René Houle

Seront vendus : équipements et outillage agricoles, tracteur Ford 7810, tracteur White 700, excavatrice, camion Chevrolet (Bison 1980) boîte dompeuse de 14 pi, convoyeur à foin, herses, remorques, selles anglaise et western, tapis de selles, «walker» à chevaux, 2 «sleighs» fines, bateaux à voile et à moteur Bayliner, Larson, chaloupes, «camper» Georgetown Forest River 373 2007, lots de bois.
Voir photos sur site encanshoule.com.

402 REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS
au SACRÉ-COEUR ET ST-ESPRIT
pour faveurs obtenues
R. G.



Yvette (Aubin) BÉRARD

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 28 mai 2014, à l'âge de 90 ans, est décédée madame Yvette Aubin Bérard, épouse de feu Lionel Bérard, demeurant à Asbestos, autrefois de Windsor.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e Avenue, Windsor), le samedi, 14 juin 2014 de 10 h à 14 h, suivra une Liturgie de la Parole en la chapelle du salon. Les cendres seront déposées au cimetière St-Philippe.

Madame Yvette Aubin Bérard laisse dans le deuil ses filles, Marie-Anne (Henri Laplante), Henriette, Pierrette (Jean Robert) et Lucille. Ses petits-enfants, Nancy et Stéphanie (Jocelyn Delmaire), Annick (Daniel Plante) et Étienne (Mélanie Carrier), une arrière petite-fille Elizabeth. Son frère, Henri-Claude Aubin (Thérèse) et sa soeur, Noël-Ange Aubin (feu Léo). Elle laisse également ses belles-soeurs de la famille Bérard, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux amis.

La famille tient à remercier le personnel des soins palliatifs du 6 ième D CHUS Hôtel-Dieu pour les bons soins prodigués à madame Yvette Aubin Bérard. En guise de sympathie, les dons à la **FONDATION DU CHUS - SOINS PALLIATIFS**, 580 rue Bowen Sud, Sherbrooke, J1G 2E8, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com



Ginette (Ratté) FRÉCHETTE (1949 - 2014)

À l'Hôpital de Granby, le 5 juin 2014, à l'âge de 64 ans, est décédée madame Ginette Ratté, fille de feu Robert Ratté et de feu Rita Richer et épouse de Gérard Fréchette, demeurant à Waterloo.

La famille sera présente à l'église le 14 juin 2014, jour des funérailles, dès 13h, pour recevoir les condoléances des parents et amis. Suivra le service religieux à 14h, en l'église Ste-Bibiane, Richmond.

Outre son époux, Gérard Fréchette, madame Ratté Fréchette laisse dans le deuil ses enfants : Johanne (Yvan Royer) et Isabel (Allen Ward) ; ses petits-enfants : Jacob et Camille. Elle était la soeur de Jocelyne (feu Marcel Ratté), feu Alain (Pierrette Dubois), Claude, Liane (Benoit Henri), Réjean (Marie-France Petit), Francine (Léon Ladouceur), Danielle (Jean-Guy Leroux), Louise (Jacques Blanchard), feu Suzanne (Sylvain Mailhot), Marjolaine (Richard Dubois) et Ghyslain (Françoise Roy). Elle était la belle-fille de feu Henri Fréchette et de feu Exilda Chabot. Elle était également la belle-soeur de feu Bertrand Fréchette (feu Juliette Laliberté), Clément Fréchette (feu Jacqueline Labranche), feu Yvon Fréchette (Mariette Poirier), Julien Fréchette, Françoise Fréchette (Germain Archambault), feu Louis-Paul Fréchette (Thérèse Thibodeau), Jean-Marc Fréchette, Bruno Fréchette (France Dubois) et Jocelyn Fréchette (feu Lise Guillemette, Françine Drouin). Elle laisse aussi derrière elle de nombreux neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du C.H. Granby (Soins palliatifs) pour les bons soins prodigués à madame Ratté.

Résidence funéraire Cass
3006, rue College
Sherbrooke (Québec) J1M 1T9

Cass

Tél.: 819 564-1750
Condoléances à :
www.salonscass.ca



Roland DANDONNEAU (1931 - 2014)

À Sherbrooke, le 22 mai 2014, est décédé à l'âge de 83 ans M. Roland Dandonneau, époux de feu Anita Gagné, demeurant à Richmond.

La crémation a eu lieu au Crématorium Yves Houle. La famille accueillera parents et amis au Centre Funéraire Yves Houle, 198 rue Adam, Richmond, le samedi 14 juin de 9h à 11h. Une liturgie de la parole aura lieu le samedi 14 juin à 11h au centre funéraire Yves Houle, inhumation au cimetière Sainte-Bibiane de Richmond.

M. Dandonneau laisse dans le deuil ses enfants : Sylvie (Barry), Richard (Pauline), Marcel (Marie), feu Carole (Jean), Robert (Sylvain), Alain (Chantal), feu Serge (Manon), Yves (Manon). Ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants. Sa soeur Jeannine, son frère Yvan (Jeanne), ses beaux-frères, belles-soeurs, ses neveux, nièces et autre parents et amis.

Un remerciement au personnel de la Résidence Brunswick, ainsi qu'au personnel du CHUS Hôpital Fleurimont, pour les bons soins et les attentions accordés. Des dons au **CHUS HÔPITAL FLEURIMONT** seraient appréciés.

Centre funéraire Yves Houle
198, rue Adam
Richmond (Québec) J0B 2H0

Centre Funéraire Yves Houle

Tél.: 819 826-3747
Téléc.: 819 826-3001
Info. décès: 1 800 405-4777



Richard GILL (1951 - 2014)

C'est entouré des siens à La Maison Aube-Lumière, qu'est décédé M. Richard Gill, le 7 juin 2014, à l'âge de 62 ans. Il était le fils de feu Elphège Gill et de feu Julienne Leclerc et l'époux de Charlène Pelletier, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera en présence des cendres à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), samedi le 14 juin 2014 de 14 h à 16 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Une cérémonie d'adieu suivra à 16 h à la chapelle du complexe.

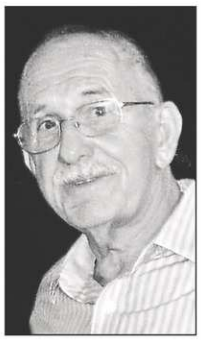
Outre son épouse, M. Gill laisse dans le deuil son fils Francis Gill (Valérie Lizotte) et sa fille Julie Gill (Tommy St-Pierre), son beau-fils Francis Loubier (Maryse Pépin) et sa belle-fille Cathy-Ann Loubier (Kenny Smith), ses 16 petits-enfants. Il laisse aussi ses soeurs : Esther (Jean-François Galarneau) et Patricia (Richard Fortin) ; ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Pelletier : Rina, Rella (Raymond), Robert (Lise) et Joan (feu Allen), ses filleuls : François, Jérémy et Nathalie, de même que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier le personnel de La Maison Aube-Lumière pour les bons soins prodigués à M. Gill. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12e Avenue N, Sherbrooke J1H 5H3.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



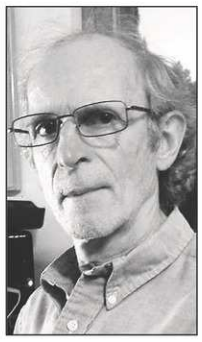
André DOSTIE (1936 - 2014)

Entouré de tout l'amour de sa famille à la Maison Aube-Lumière, le 3 juin 2014, à l'âge de 78 ans, nous a quitté paisiblement M. André Dostie. Il était le fils de feu Dominique Dostie et de feu Cédée Hallée, autrefois propriétaire du commerce Le Marché Dostie de la rue King Ouest à Sherbrooke.
Il laisse dans le deuil après 52 ans de vie commune son épouse Claudette Laberge, ses 3 enfants Chantal (Martin Carrier), Daniel (Nathalie Simard) et Claude (Valérie Dubois) ; ses 3 petits-enfants Annie-Claude, Mathieu et Kasandra ; ses frères et soeurs Claire (Romuald «Pit» Dumas), Bertrand, Lucette (feu Athanase Dumas), Micheline (Richard Mitchell), Françoise, feu Louise (Yvan Simoneau) et Charlotte, ainsi que ses neveux et nièces et ses amis fidèles avec qui il a partagé ses sports préférés de chasse et pêche.
«Cher Papa on te remercie pour tout l'amour et l'attention que tu as porté à ta famille et tes amis, nous en garderont de merveilleux souvenirs et ne t'oublierons jamais».
La famille tient à remercier très sincèrement tout le personnel de la Maison Aube Lumière pour les bons soins prodigués à leur père avec tant de dévouement. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à **LA MAISON AUBE-LUMIERE**, 3071, 12è avenue Nord, Sherbrooke, Qc J1H 5H3.
À la demande de M. Dostie il n'y aura pas d'exposition. Le jour des funérailles, la famille sera présente à l'église en présence des cendres à compter de 13h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le vendredi 13 juin 2014 à 14h en l'église Cathédrale St-Michel, 130, rue de la Cathédrale, Sherbrooke. Les cendres seront déposées au cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



Claude LAFRANCE (1944 - 2014)

À Sherbrooke, le 31 mai 2014 à l'âge de 69 ans est décédé M. Claude Lafrance, fils de feu Émilien Lafrance et de Géraldine Langlois, demeurant à St-Adolphe-de-Dudswell.

La famille vous accueillera, en présence des cendres, à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke) le samedi 14 juin 2014 de 12 h (midi) à 13 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis, suivi à 13 h d'une cérémonie d'adieu célébrée en la chapelle du même lieu.

Outre sa mère, il laisse dans le deuil sa fille Anne (Guillaume Raby), la mère de sa fille, Charlotte Gendron, qui lui a été d'un grand réconfort dans ses derniers mois de vie, son petit-fils Julien Raby. Ses frères et soeurs, Jacques (Lise Ouellette), Hélène (feu Luc Loslier), Renée (Conrad Chapdelaine) et Pierre (Jennifer Roberts). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Vos témoignages de sympathie peuvent s'exprimer par un don à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE** (www.lamaisonaube-lumiere.qc.ca).

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



Blandine (Morissette) DUBUC (1918 - 2014)

À Sherbrooke, le 6 juin 2014, à l'âge de 95 ans est décédée madame Blandine Morissette Dubuc, épouse de feu Georges Dubuc demeurant à Sherbrooke. Elle était la fille de feu Achille Morissette et feu Evelyne Deslauriers.

La famille vous accueillera à la Maison funéraire des Cantons, 951, rue Haut-Bois, Sherbrooke, le vendredi 13 juin 2014 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le samedi 14 juin 2014 de 9 h 30 à 10 h 30, pour y recevoir les condoléances des parents et amis. Le service religieux aura lieu le samedi 14 juin 2014 à 11 h, en l'église St-Roch, 2700 chemin Saint-Roch Sud, Sherbrooke (arr. Rock Forest).

Madame Dubuc laisse dans le deuil ses fils Réal (Hugette Beaudoin), Pierre (Inez Barbeau), Jean-Marie (Monique Chouinard), Raymond (Claudette Marceau), Michel (Fabienne Plasse); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants. Elle était la soeur de feu Gabrielle (feu John Doucet), feu Madeleine (feu Urbain Bergeron), feu Germaine (feu Raymond Auger), feu Robert (Laurette Michaud), feu Rolland (feu Georgette Durand), feu Priscille (feu Raoul Ariel), feu Pauline (feu Ernest Guillette), feu Luc (feu Madelyn Thompson), feu Armand (Lilian Bellerose), Rose-Marie (Robert Plasse), Jeanne (feu Gérard Côté), Suzanne (Bertrand Perreault, feu Normand Côté). Elle était également la belle-soeur de feu Eugène Dubuc (feu Alma Léger), feu Émile Dubuc (feu Noëlla Trépanier), feu Gérard Dubuc (feu Elmira Hamel). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier très sincèrement tous les membres du personnel du CSSS-IUGS d'Youville, pour les bons soins prodigués à madame Dubuc.
Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la **FONDATION VITAE**, 375, rue Argyll, Sherbrooke, QC J1J 3H5.

Maison funéraire des Cantons
951, rue du Haut-Bois
Sherbrooke (Québec)

Maison funéraire des Cantons

Tél. : 819 564-9888
www.salonscass.ca
Caroline Beauregard, directrice
Robert Redden, directeur



Émilienne Roy LECOURS (1931-2014)

À l'IUGS Pavillon St-Vincent, le 29 mai 2014, à l'âge de 82 ans, est décédée madame Émilienne Roy Lecours, fille de feu Louis Roy et de feu Georgianna Vachon. Elle était l'épouse de feu Clément Lecours, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le vendredi, 13 juin 2014 de 14h à 16h et de 19h à 21h, le samedi, 14 juin 2014 de 9h à 10h30. Suivi d'une cérémonie d'adieu à 10h30 en la chapelle du Complexe. Suivra l'inhumation au cimetière de Saint-Augustin-de-Woburn.

Mme Roy Lecours laisse dans le deuil ses enfants Diane (Roger), Ginette (Serge), Daniel (Chantale), Francine (Bruno), Ghyslain (France), Aline, Claude et Nancy (Jacques). Ses petits-enfants Valérie, Anne-Marie, Christine, Stéphane, Guillaume, Dominic, Alexandra, Marc-Antoine, Katya, Arianne, Marie-Soleil, Laurie et Coralie. Ses 2 arrière-petits-enfants Mélina et Victor. Son frère Delphis (Gisèle) et sa soeur Marie-Ange. Elle laisse également dans le deuil toute sa belle-famille Lecours ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du 2ième étage du Pavillon St-Vincent pour les bons soins prodigués à Mme Roy Lecours. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la **SOCIÉTÉ D'ALZHEIMER DE L'ESTRIE.**

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



Léopold LEMIRE (1926 - 2014)

À Sherbrooke, le 5 juin 2014, est décédé monsieur Léopold Lemire, à l'âge de 87 ans et 11 mois. Il était l'époux de feu Mariette Proteau et le fils de feu Maria Daigle et feu Raoul Lemire.
La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (72, rue Curé-Larocque, arrondissement de Brompton, Sherbrooke), le vendredi 13 juin 2014 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h ainsi que le samedi 14 juin 2014, jour des funérailles de 9 h, jusqu'au départ pour l'église. Un service religieux sera célébré à 10 h, en l'église Sainte-Praxède, 35, rue du Curé-Larocque, Sherbrooke (secteur Bromptonville).

Il laisse dans le deuil ses enfants: Marlène (Michel Kinkead), Manon (Fernand Grondin), Josée (René Adam), Francine (feu Guy Lauzon Jr), Jean, René (Véronique Roy), Daniel (Josée Bissonnette); ses petits-enfants: Véronique, Raphaël, Lili, Marjo, Hugo, Félix, Karine, Guy, Alex, Maïka, Majorie et Jacob; ses arrière-petits enfants: Jérémie, Adèle, Noé, Romain, Éloi, Zack, Adèle. Il était le frère de feu Richard, Laure (feu Fernand Levasseur), feu Raynald (Jeanne d'Arc Castonguay), feu Hervé, Rachel et feu Léonard (Lisette Lahaie). Il était le beau-frère de Léandre Proteau (feu Gisèle Fortin), feu Jeannine Proteau (Édouard Maretto), feu Fernand Proteau (Olida Boulanger), feu Lorenzo Proteau, Claire-Hélène Proteau (feu Odina Boulanger), Désanges Proteau (Roger Gougeon), Gabriel Proteau (Jeannine Lambert), feu André Proteau (Céline Gilbert), Victor Proteau (Claudette Guitard), Céline Proteau (Paul Gagné), Nicole Proteau (Gaétan Demers) et Jocelyn Proteau (Hélène Couteau).
La famille remercie chaleureusement le personnel du Pavillon St-Joseph, 5e.
En guise de sympathie, des dons à la **SOCIÉTÉ PARKINSON DU QUÉBEC**, 1080-550, rue Sherbrooke Ouest - Tour Ouest, Montréal (Québec) H3A 1B9, seraient grandement appréciés de la famille.

Coop. funéraire de l'Estrie (Bromptonville)
72, rue du Curé-Larocque, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél. 819 565-7646 – Téléc.: 819 348-3777

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



Gaston MÉNARD (1954 - 2014)

Au CSSS du Granit, le 9 juin 2014, à l'âge de 60 ans, est décédé monsieur Gaston Ménard, fils de Germaine Blanchette et de feu Normand Ménard, demeurant à Notre-Dame des Bois.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (505, rue Short, Sherbrooke), le samedi, 14 juin 2014 de 13h à 14h30 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Une cérémonie d'adieu aura lieu à 14h30, au même endroit.

Outre sa mère, monsieur Ménard laisse dans le deuil son amie Murielle Smith ainsi que les enfants de celle-çi. Ses frères et soeurs, Suzanne (Jacques Simard), Hélène (René Sinotte), Ginette (Michel Roy), Jeannette (René Bolduc), Gérard, Jacqueline (René Lavigne), Yolande (Noël Boulanger), Jocelyn (Chantale Gemme) et Claire (Pierre Pouliot).

Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et plusieurs amis dont Daniel Tremblay, Carole Pépin, Alphé Côté (Café) ainsi que les membres de la famille Malenfant. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à l'organisme de votre choix.

Coopérative funéraire de l'Estrie
505, rue Short, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 564-7346

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



Jean-Paul L'HEUREUX

À La Maison Aube-Lumière, le 3 juin 2014, à l'âge de 60 ans, est décédé monsieur Jean-Paul L'Heureux, fils d'Ethel Loiselle et de feu Léo L'Heureux, époux de Dominique Thibault, demeurant à Windsor.

À la demande de la famille, il n'y aura pas d'exposition. La famille sera présente à l'église, le jour des funérailles, à compter de 12h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le samedi 14 juin 2014 à 14h, en l'église Saint-François-Xavier-de-Brompton, 181, rue de l'Église, St-François-Xavier-de-Brompton. Les cendres seront déposées au cimetière St-Philippe.

Outre son épouse, monsieur L'Heureux laisse dans le deuil ses enfants, Mélanie (Sébastien), Annick (Simon) et Jean-François (Isabelle). Ses petits-enfant, Angélique, Pénélope, Ely, Kariane, Magalli, Jaelle et Charlie. Ses frères et soeurs, Diane (Lucien), André (Danielle), Yvan, Michel (Lucie), Denise (Michel), Danielle (Daniel), Maryse (Donald) et Chantal (Richard). Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Thibault, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux amis.

La famille tient à remercier tout particulièrement le personnel de La Maison Aube-Lumière ainsi que le Dr. David Fortin pour les soins prodigués à monsieur L'Heureux. En marque de sympathie, des dons à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12e Avenue N, Sherbrooke J1H 5H3, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com



Ginette THERRIEN

À Sherbrooke, au CHUS Hôpital Fleurimont, le 9 juin 2014 à l'âge de 64 ans, est décédée Mme Ginette Therrien, épouse de Jacques Normandin, fille de feu Rosaire Therrien et feu Marie-Paule Fortin, demeurant à Val Joli.

La famille sera présente à l'église le samedi 14 juin dès 9h30 , pour recevoir les condoléances des parents et amis. Suivra le service religieux à 10h30, à l'église St-François-Xavier de Brompton, et l'inhumation au cimetière St-Philippe, Windsor.

Outre son époux, Mme Therrien laisse dans le deuil ses enfants : Isabelle (Martin St-Louis) et Mélanie (Sylvain Fredette), ses petits-enfants : Maïka et Camille St-Louis et William Ayotte ; ses frères et soeurs : Denise, Francine, Daniel et Sylvain. Elle laisse également dans le deuil ses beaux frères, belles soeurs, plusieurs nièces, neveux et autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du 10ieme étage au CHUS Hôpital Fleurimont, pour les bons soins prodigués à Mme Therrien.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la **FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER**, **CENTRE RÉGIONAL ET HÔTELLERIE DE L'ESTRIE**, 3001, 12e Avenue Nord, Sherbrooke, Qc, J1H 5N4.

Résidence funéraire Cass
3006, rue College
Sherbrooke (Québec) J1M 1T9

Cass

Tél.: 819 564-1750
Condoléances à :
www.salonscass.ca



Florence (Samson) LUSSIER (1922 - 2014)

À Sherbrooke, le 3 juin 2014, à l'âge de 92 ans, est décédée Madame Florence Samson Lussier, épouse de feu Léonidas Lussier, demeurant à Sherbrooke et autrefois d'East Angus.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le jeudi, 12 juin 2014 de 19h00 à 21h30 ainsi que le vendredi 13 juin 2014 de 9h00 à 10h30 afin de recevoir les condoléances des parents et amis.

Le service religieux sera célébré à 11h00, en l'église Saint-Louis-de-France d'East Angus, 166, rue Saint-Jean Est, East Angus.

Madame Lussier laisse dans le deuil ses enfants, Jacques (Jocelyne Viau), France (Gilbert McCauley), Francine (Mario Royer) et Bernard. Elle laisse également 8 petits-enfants et 6 arrière-petits-enfants ainsi que sa soeur Jeannine (Dominique Doyon). Elle était la soeur de feu Clodomir, feu Irène, feu Juliette, feu Lina et de feu Anita. Elle laisse également plusieurs cousins, cousines, neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel des Résidences Soleil du Manoir du Musée ainsi que le personnel du 6e C du CHUS-Fleurimont pour tous leurs bons soins envers madame Lussier. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la **FONDATION DU CHUS**, 530, 10e Avenue S, Sherbrooke J1G 2R9 ou à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12e Avenue N, Sherbrooke J1H 5H3.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com



Gertrude (Paterson) WATSON (1921 - 2014)

Paisiblement, entourée des siens, au CHUS Fleurimont, le 8 juin 2014, à l'âge de 92 ans, est décédée madame Gertrude Paterson Watson. Elle était l'épouse de feu Delbert Watson, demeurant à Val-Joli.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e Avenue, Windsor), le vendredi, 13 juin 2014 de 14h à 16h et de 19h à 21h et le samedi, 14 juin 2014 de 9h à 11h. Funérailles le samedi 14 juin 2014 à 11h, au salon Windsor B, de la coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e Avenue, Windsor). Suivi de l'inhumation au cimetière de Windsor.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants, Ron, Gordon (feu Linda Simpson), Dale (Caroline Sparnaay), Norma (Richard Mercier), Glenna (Dave Savage), Debbie (James Wright), Jim (Pauline Bourget) et Kevin. Elle était la mère de feu Lila (Jean Stratford) et la soeur unique de feu Andrew (Bud). Elle laisse aussi de nombreux petits-enfants et arrière-petits-enfants ainsi que sa grande amie d'enfance Mildred Holiday et de nombreux autres amis.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com



Gaston MAILHOT (1935 - 2014)

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 6 juin 2014, à l'âge de 78 ans, est décédé monsieur Gaston Mailhot, fils de feu Wilfrid Mailhot et de feu Cora Houle, époux de feu Ghislaine Maltais. Il demeurait à East Angus.

À la demande du défunt, il n'y aura pas d'exposition. Parents et amis sont attendus à l'église samedi le 14 juin 2014, jour des funérailles, à compter de 9 h 30 afin d'offrir les condoléances aux proches de M. Mailhot. Suivra à 11 h, un service religieux en l'église Saint-Louis-de-France d'East Angus, 166, rue Saint-Jean Est, East Angus. Les cendres seront mises en terre au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil ses deux fils Martin (Nathalie Roy) et Louis (Mélanie Corriveau), ses petits-enfants : Camélie et Daphné. Il était le frère d'Yvette, Réjeanne, feu Lisette (Maurice Nault), feu Adrien (feu Edith Montygue), feu Marcel (feu Thérèse Renaud), feu Roger (Angèle) et de feu Marielle (feu Lorenzo Dion) ; il était le beau-frère de la famille Maltais : Luc (Thérèse Rouleau), feu Tancrède (Mignonne Bourque), feu Hervé (feu Cécile Vachon), feu Marguerite (feu Rodrigue Tanguay), feu Pauline (feu Léo Lamoureux), feu Blanche-Hélène (feu Patrice Fournier), feu Janine (feu André Letellier), feu Cécile (feu Albéric Ruault), feu Marcelle (feu Roland Boutin) et de feu Nil. Il laisse aussi dans le deuil plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis, dont ceux de la résidence du Haut-Sait-François (rue Grondin).

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE

Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

« Tout finit afin que tout recommence, tout meurt afin que tout vive. »

- Jean Henri Fabre



LA TRIBUNE

Caritas-Estrie dépasse son objectif



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Mission accomplie pour la 52e campagne de pain partagé 2014 de Caritas Estrie. Quelque 4000 bénévoles auront permis d'amasser 235 830 $ en quelques heures seulement dépassant ainsi l'objectif fixé à 230 000 $. Plus de 52 000 pains ont été produits pour la collecte de fonds. L'argent récolté financera plus de 200 organismes de développement social et communautaire par l'entremise du Fonds diocésain de lutte contre la pauvreté et l'injustice en Estrie. Michel Boulanger, coordonnateur de la campagne, Yvon R. Couture, directeur général de Caritas, Tom Allen, président d'honneur, et Guy Bédard, président du conseil d'administration de Caritas remettent le chèque.

Défi têtes rasées Leucan de Magog



IMACOM, RENÉ MARQUIS

La 5e édition du Défi têtes rasées Leucan de Magog a permis de récolter un montant impressionnant de 27 117 $. Quarante courageux ont accepté de se départir de leur chevelure pour venir en aide à l'organisme. Parmi ceux-ci, neuf employés de Cooper Standard ont amassé 9332 $. Marysole Gagnière a aussi dit adieu à sa crinière puisque son fils Ylan Groulx vient tout juste de se remettre d'un cancer diagnostiqué à l'âge de 3 ans. Sur la photo, Véronique Beaudoin n'est pas certaine de vouloir jeter un œil à sa nouvelle coiffure.

Cyclomarche Jean-Besré



PHOTO FOURNIE

La 10e édition du Cyclomarche Jean-Besré au profit des Petits Frères qui s'est tenu le 7 juin a recueilli plus de 25 000 $ qui serviront essentiellement à accueillir davantage de Vieux Amis dans la grande famille des personnes âgées seules, à Sherbrooke. Denis Robert, bénévole et parrain d'honneur, donne le départ au premier quatuor qui prend la route pour 75 km de vélo en compagnie de Louisda Brochu, conseiller municipal du district de Lavigerie.

Randonnée des belles gueules



IMACOM, RENÉ MARQUIS

La 11e édition de la Randonnée des belles gueules de la Société protectrice des animaux (SPA) de l'Estrie a permis d'amasser 23 000 $. L'évènement s'est tenu sous un soleil ardent au parc du mont Bellevue. Les participants ont également pu essayer le canicross, une nouveauté au programme de cette année. Les fonds amassés permettront à la SPA de l'Estrie de poursuivre sa mission première soit d'accueillir, de nourrir, de soigner et de trouver de nouveaux foyers aux animaux du refuge.

La Patrouille verte de retour



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Jusqu'à la mi-août, deux équipes d'étudiants-patrouilleurs parcourront le territoire afin de sensibiliser les jeunes citoyens aux bonnes pratiques environnementales. Ils répondront aux questions des citoyens en plus de les soutenir dans leurs efforts pour protéger l'environnement. Encore une fois cette année, une équipe axera sa sensibilisation sur la gestion des matières résiduelles tandis que l'autre travaillera à préserver l'environnement. Gabrielle Kamel, Ariane Bourgeois, Maxime Drolet, la conseillère Christine Ouellette, et Noëmie Bonenfant font partie de l'équipe de la Patrouille verte.

Activité-bénéfice de l'OSS

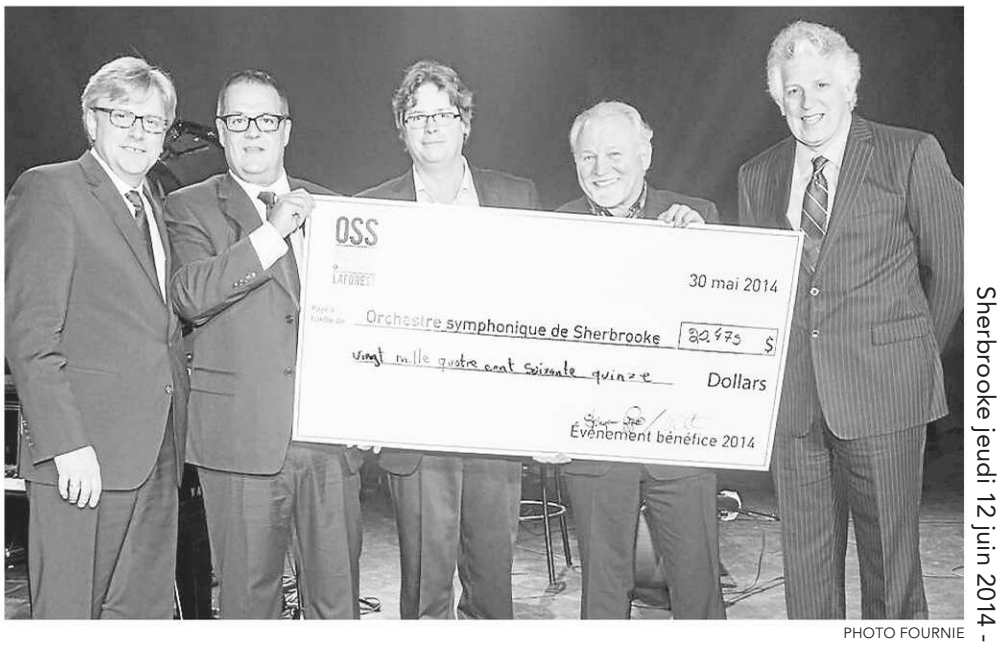


PHOTO FOURNIE

L'Orchestre symphonique de Sherbrooke tenait le 30 mai son activité-bénéfice annuelle au Théâtre Granada sous la forme d'un souper concert en compagnie d'Oliver Jones et de ses deux musiciens, Éric Lagacé et Jim Doxas. L'événement a permis d'amasser 20 475 $ afin de permettre à l'OSS de continuer à offrir des concerts de qualité. Sur la photo : Vincent Cloutier, président du conseil d'administration de l'OSS, Francois Lapointe, président d'honneur de la soirée, Nicolas Bélanger, directeur général de l'OSS, Pierre Simoneau, propriétaire de SUPREM Automobile BMW, et Stéphane Laforest, directeur artistique et chef d'orchestre de l'OSS.

PROLONGEMENT DES HEURES D'OUVERTURE DES BARS À MONTRÉAL

La Régie des alcools dit non au projet pilote

MÉLANIE MARQUIS
LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — La fête est terminée avant même d'avoir commencé. La Régie des alcools, des courses et des jeux (RACJ) a rejeté, hier, le projet pilote de la Ville de Montréal, qui souhaitait prolonger les heures d'ouverture de certains bars jusqu'à 6 h du matin pendant quelques week-ends cet été.

Le projet que caressait l'administration du maire Denis Coderre a été jugé « contraire à l'intérêt public et (...) susceptible de nuire à la tranquillité publique » par la RACQ, qui a par ailleurs souligné à gros traits son caractère improvisé.

« La conception et la planification d'un projet d'une telle importance et d'une telle sensibilité pour la population sont déficientes. Un tel projet aurait mérité que l'on prenne le temps de réfléchir et de se documenter sur sa faisabilité à la lumière des résultats et des expériences vécues ailleurs dans le monde », peut-on lire dans la décision de l'organisme.

Même les employés de la Ville de Montréal semblent avoir été pris de court, comme l'illustre le témoignage de Michel Valade, conseiller économique au Service du développement économique de la métropole.

« Le témoin indique qu'avant de lancer le projet, la Ville n'a colligé aucune information, étude ou analyse sur les résultats et impacts d'expériences similaires en Amérique du Nord ou ailleurs dans le monde », ont souligné les régisseurs.

Le maire de la métropole, Denis Coderre, a estimé qu'il s'agissait d'une « occasion ratée pour Montréal » et accusé les responsables d'avoir « peut-être pas regardé le dossier comme il faut ».

« On ne viendra pas dire que le projet était mal construit. C'était clair », a-t-il lancé en marge d'un événement à Montréal hier soir.

L'Union des tenanciers de bars du Québec (UTBQ) s'est également dite « déçue » de ce verdict, sans pour autant tomber des nues en parcourant les 38 pages de la décision rendue par la RACJ.

« On savait que le dossier n'était pas bien monté. Ça n'a pas été bien présenté non plus. C'est pour ça qu'on arrive avec une décision défavorable aujourd'hui » a laissé tomber le président du regroupement, Peter Sergakis.

3519223

67$



EN LOCATION
CR-V LX 2RM

0$ Comptant

67$* Par semaine pendant 60 mois
120 000 km inclus
Transport, préparation et taxe A/C inclus

Pour un départ gagnant !

ÉVÉNEMENT FORMULE GAGNANTE Honda



CIVIC DX 2014 EN LOCATION | 39$* Par semaine pendant 60 mois 120 000 km inclus Transport et préparation inclus | 0$ Comptant



ACCORD LX 2014 EN LOCATION | 62$* Par semaine pendant 60 mois 120 000 km inclus Transport, préparation et taxe A/C inclus | 0$ Comptant

HONDA

FAITES UN ESSAI ROUTIER DÈS AUJOURD'HUI CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE HONDA | HONDAQUEBEC.CA

* L'offre de location-bail par semaine pour une période de 60 mois pour un total de 260 paiements est offerte par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur la CR-V LX 2 roues motrices 2014 neuf (modèle RM3H3EES) / Civic berline DX manuelle 2014 neuve (modèle FB2E2EEX) / Accord LX manuelle 2014 neuve (modèle CR2E3EE). Franchise de kilométrage total de 120 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 695 $ / 1 495 $ / 1 695 $ inclus et taxe sur le climatiseur de 100 $ incluse (lorsque applicable). Les frais d'enregistrement auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 48 $ au total) ne sont pas inclus. Comme le premier paiement périodique, ils sont dus à la livraison du véhicule. Les taxes, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 $), assurances et immatriculation sont en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Offre valide seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Offre d'une durée limitée sujette à changement sans préavis par le constructeur et valide sur les véhicules neufs en inventaire. Photos à titre indicatif seulement. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails.



DENIS **MESSIER**

Le Mulligan

dmessier@latribune.qc.ca • Collaboration spéciale

Vainqueur à sa première sortie chez les professionnels de l'AGP du Québec, soit à la Classique Acura qui lançait la saison 2014 au club Château Bromont, le professionnel adjoint du club Memphrémagog, **MARC-ÉTIENNE BUISSIÈRES** va poursuivre son travail en participant au Tournoi des Maîtres des Etchemins présentée par Desjardins les 17-18-19 juin au club de golf Lac-Etchemin. DAVE LÉVESQUE est le champion défendant de ce tournoi dont l'enjeu global est de 40 000 $...

/////

Présidente du Comité organisateur de la 23e édition du tournoi de golf de la Fondation de l'Hôpital de Memphrémagog, **Me ANNIE-ÉLIZABETH GIRARD** a remercié les gens présents, au-delà de 360 au Chéribourg pour le souper, tout comme les partenaires. « Même si l'objectif était de 100 000 $, **Monsieur CARMAND NORMAND** savait que je voulais atteindre la barre des 125 000 $. Il a déboursé lui-même près de 4000 $ de sa poche pour combler le manque à gagner. Il l'a fait comme marque de reconnaissance pour tout le travail effectué par le Comité au cours des derniers mois », de dire **Me ANNIE-ÉLIZABETH GIRARD**…

/////

Jouant en compagnie du réputé cardiologue, **Dr RICHARD HARVEY**, le président d'honneur **CARMAND NORMAND** au tournoi de la Fondation a eu ce commentaire après le coup de départ du docteur **RICHARD** au 5e trou, une claque dépassant le fossé situé à plus de 250 verges. « J'ai vu le gorille opéré… », de dire **CARMAND**…

/////

Directeur de golf et professionnel au Manoir des Sables, **MARC VIENS** s'est assuré que tout se déroule dans l'ordre au moment de l'inscription et que ça se passe dans l'ordre sur le terrain… **MARC** fut épaulé par **PASCALE GINGRAS**, directrice générale de la Fondation, ainsi que les autres membres de son personnel… **TOD POULIOT** de la microbrasserie La Memphré animait la soirée au Chéribourg… **GEORGES MAROIS**, proprio des hôtels le Villégia, dont le Manoir des Sables et le Chéribourg, a réalisé de bons coups pour aider son équipe…

/////

LUC GUILBAULT de Drummondville s'est avéré le meilleur de la division Senior s'inclinant en finale devant l'architecte de golf **GRAHAM COOKE** au dernier championnat « match-play » du Québec à Summerlea par la mince marge d'un trou… **PAOLO ADDONA** de Belœil sort vainqueur de la classe Amateur au 2e trou de prolongation face à **HUGO BERNARD** de Laval-sur-le-Lac, champion amateur du Québec en 2013 et étudiant à l'Université Concordia…

/////

GILLES COURTEAU est à la tête de la LHJMQ depuis 28 ans. Participant au tournoi de golf de sa ligue à Milby, **GILLES** a non seulement été un grand secours à son équipe, mais il m'a confié ne pas avoir l'intention de se retirer… **JIMMY WAITE**, nouvel entraîneur des gardiens chez le Phoenix, favorise une punition de quatre minutes à tout joueur venant en contact avec le cerbère dans la LNH… **JACQUES FORTIER,** président du Comité organisateur des assises de la LHJMQ à Sherbrooke, a éprouvé bien des ennuis au tertre de départ du numéro 10 de Milby. Il faut dire que **JACQUES** n'a pas été le seul à se fâcher…

/////

Le quatuor regroupant **Me FRANÇOIS CHOUINARD, DANNY BENNET, MARTIN TURCOTTE** et **Me PIERRE MARTIN** a joué « au-dessus de sa tête et même un peu plus » remettant une carte de moins 5 pour finalement battre l'équipe de **MARIO AUBÉ**, **MARIO BEAUDOIN, ALAIN PAQUIN** et **JOCELYN THIBAULT**, qui ont bouclé avec un pointage de moins 10… MAIS!

/////

MARIO AUBÉ, copropriétaire du Phoenix, regrettait sa décision de parier contre **DANNY BENNETT** de Surplec Industriel, celui que l'on surnomme « capitaine crochet ». Ce qu'il regrettait surtout le plus – la formule étant le vegas à 4 — c'est d'avoir accordé huit coups à l'équipe adverse… **MARIO BEAUDOIN** de Gestion Estrie Capital me confirme l'achat, par son entreprise Signalisation de l'Estrie, de Maximum TR, ce dernier regroupant 120 employés, œuvre aussi dans la signalisation…

/////

YVES GOUDREAULT de la Caisse Desjardins du Mont Bellevue agissait à titre de responsable du tournoi de golf de la LHJMQ au club Milby et regroupant au-delà de 144 golfeurs… Avec le 7e match du Tricolore au p'tit écran à 20 h, la soirée fut de courte durée tout le monde « bouffant » le méchoui en un temps record!

/////

CHANTAL GILBERT, l'amie de cœur de **ROGER H. LEGAULT** et infirmière de profession à l'hôpital La Providence de Magog, aurait plus la tête à son rôle de grand-maman qu'à sa partie de golf, même si elle raffole de ce sport, depuis la naissance d'**ALIX**, le fils de sa fille **CYNTHIA**, qui elle aussi est infirmière à Charles-Lemoyne. Un professeur à la retraite, **ROGER** pourra retourner, quant à lui, à l'enseignement un jour, même si ce n'était que pour donner des cours de golf à **ALIX**…

/////

DONALD BOUCHER a démontré tout au long de la dernière semaine qu'il était aussi très habile avec un bâton de golf qu'avec une boule de quille. Non seulement a-t-il remis deux cartes de 75, et un autre de 74 – ça lui permettait de jouer son âge —, mais **DONALD** devait conclure cette série avec une carte de 73, toujours au LongChamp… **DONALD** et son partenaire de jeu **NORM HÉBERT** se sont serré la main pour un match nul de 73 au 18e… **SKIP DION**, le fils du légendaire **CONNIE DION**, joue lui aussi du golf solide en remettant une carte de 78, même s'il fut victime de deux « double bogie »…

Récolte record de 125 000 $



IMACOM, MAXIME PICARD

La Fondation de l'Hôpital de Memphrémagog réunissait 245 golfeurs sur les parcours de golf Manoir des Sables et du Mont Orford pour la 23e édition de son tournoi de golf avec comme résultat que la Fondation dépasse son objectif de 100 000 $ fixé par son président d'honneur Carmand Normand, ce dernier remettant à Gilles Pouliot, président de la Fondation un chèque au montant de 125 000 $. Me Annie-Élizabeth Girard, présidente du Comité organisateur, pose ici en compagnie des membres du quatuor d'honneur, soit Aurélien Normand, Neil Riddell, le cardiologue Richard Harvey et le président d'honneur, Carmand Normand. Le montant record de 125 000 $ permettra à l'Hôpital Memphrémagog l'acquisition d'un équipement pour le département d'ophtalmologie.

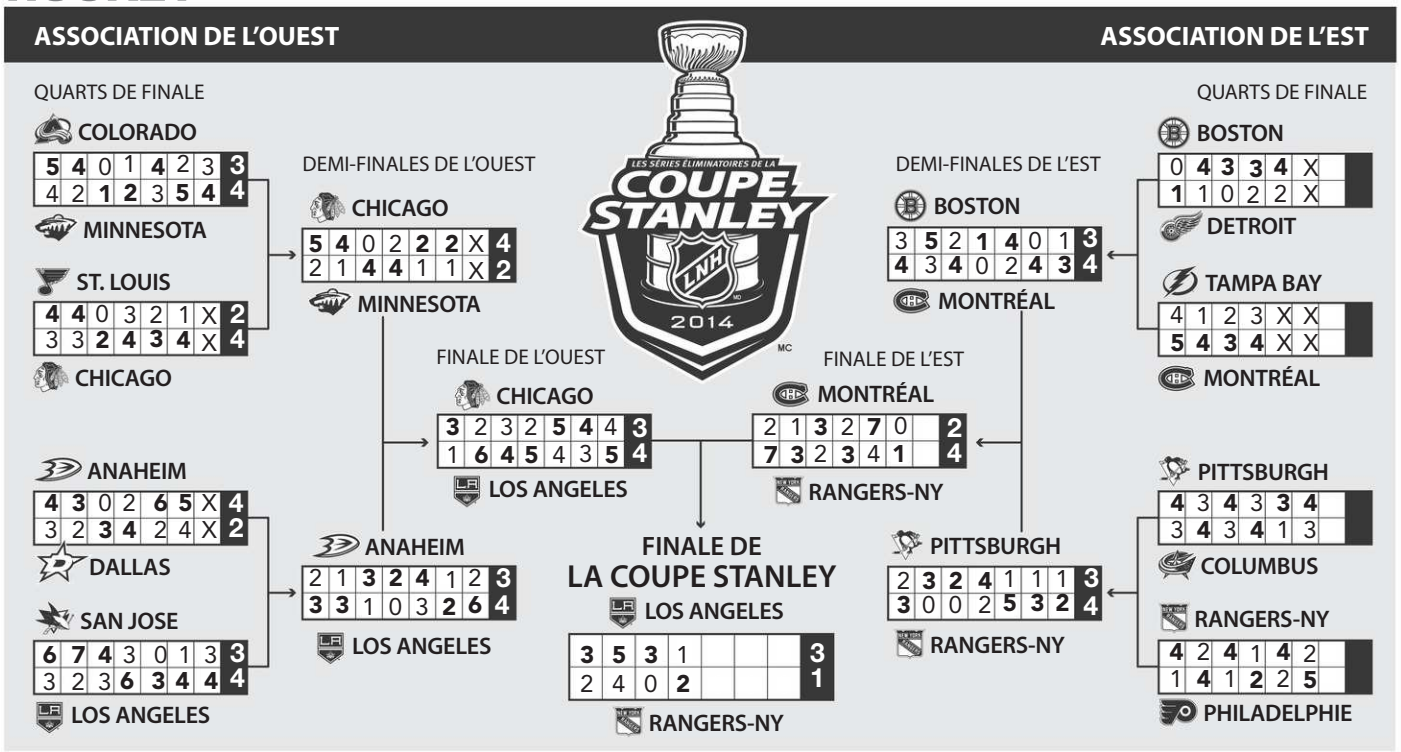
3521152



3495888



HOCKEY



L'Impact renoue avec la défaite

MARC TOUGAS
LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Les anciens démons de l'Impact de Montréal sont revenus hanter l'équipe, hier, alors que la rigueur affichée en défensive n'a pas été à la mesure du dynamisme démontré en attaque — l'espace d'une mi-temps, du moins.

Ç'a donné une défaite de 4-2 devant le D.C. United, dans un stade Saputo plus qu'à moitié vide à l'occasion d'une soirée pluvieuse.

Jack McInerney (12e minute de jeu) et Andres Romero (21e) ont marqué pour la troupe de Frank Klopas.

Le cinquième but de la saison de « Jack Mac » et le quatrième de l'Argentin ont permis à l'Impact de transformer un déficit de 1-0 en avance de 2-1, mais tout s'est écroulé avant la pause de la mi-temps. Le score était déjà de 4-2 après 45 minutes de jeu.

Patrice Bernier a raté un penalty à la 76e, quand son tir a abouti sur le poteau.

Luis Silva a marqué aux 6e, 39e et 45e minutes, complétant son tour du chapeau sur un penalty. Nick DeLeon (23e) a inscrit l'autre but des visiteurs. Fabian Espindola a récolté trois mentions d'aide.

C'est seulement la deuxième fois depuis son entrée en MLS que l'Impact accorde quatre buts à domicile. La dernière fois, c'était survenu le 29 juin 2013, dans un revers de 4-3 contre les Rapids du Colorado.

L'Impact a dû se débrouiller sans Justin Mapp, blessé, et a commencé le match avec un seul attaquant, Marco Di Vaio étant laissé sur le banc. Le vétéran italien s'est amené sur le terrain à 53e, à la place de Issey Nakajima-Farran, mais n'a pas changé le cours de la rencontre.

LNH

Finale de la Coupe Stanley (4 de 7)
Mercredi 4 juin
N.Y. Rangers 2 Los Angeles 3 (P)
Samedi 7 juin
N.Y. Rangers 4 Los Angeles 5 (P)
Lundi 9 juin
Los Angeles 3 N.Y. Rangers 0
Mercredi 11 juin
Los Angeles à N.Y. Rangers
(Los Angeles mène la série 3-0)
Vendredi 13 juin
N.Y. Rangers c. Los Angeles, 20h

MARQUEURS DES SÉRIES

NOTE: en date du 8 juin.

	B	A	Pts
Kopitar, LA	5	21	26
Carter, LA	10	14	24
Williams, LA	8	16	24
Gaborik, LA	13	8	21
Kane, Chi	8	12	20
Toews, Chi	9	8	17
Doughty, LA	5	12	17
Saad, Chi	6	10	16
McDonagh, NYR	4	12	16
Getzlaf, Ana	4	11	15
Seabrook, Chi	3	12	15
St. Louis, NYR	7	7	14
Malkin, Pit	6	8	14
Stepan, NYR	5	9	14
Subban, Mon	**5**	**9**	**14**
Parise, Minn	4	10	14
Hossa, Chi	2	12	14
Toffoli, LA	7	6	13
Zuccarello, NYR	5	8	13
Brown, LA	5	8	13
Eller, Mon	**5**	**8**	**13**
Pearson, LA	4	8	12
Bourque, Mon	**8**	**3**	**11**
Hagelin, NYR	7	4	11
Brassard, NYR	6	5	11
Richards, NYR	5	6	11

LAH

Finale (4 de 7)
Dimanche 8 juin
St. John's 3 Texas 6
Lundi 9 juin
St. John's 2 Texas 1
Mercredi 11 juin
Texas 2 St. John's 1(P)
(Texas mène la série 2-1)
Lundi 16 juin
Texas à St. John's, 18h.

BASKETBALL

NBA

Finale (4 de 7)
Dimanche 8 juin
Miami 98 San Antonio 96
Mardi 10 juin
San Antonio 112 Miami 92
(San Antonio mène la série 2-1)
Jeudi 12 juin
San Antonio à Miami, 21h.
Dimanche 15 juin
Miami à San Antonio, 20h.

CROSSE

LCSQ

	V	D	Bp	Bc	Moy
Ottawa	6	1	80	48	,857
Kahnawake-M	5	1	84	45	,833
Vermont	2	3	57	59	,400
Sherbrooke	**2**	**5**	**60**	**85**	**,286**
Kahnawake-T	0	5	41	85	,000

Vendredi 13 juin
Ottawa c. Kanh. Tomahawks, 20 h
Samedi 14 juin
Kahn. Mohawks c. Sherbrooke,19h
Vermont c. Kanh. Tomahawks, 20h
Dimanche 15 juin
Vermont c. Kahn. Mohawks, 17h30

BASEBALL

LIGUE NATIONALE

SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dern.	Série	Dom.	Ext.
Washington	34	29	,540	—	—	8-2	G-3	19-15	15-14
Atlanta	34	30	,531	½	—	5-5	P-1	18-14	16-16
Miami	34	31	,523	1	—	6-4	P-1	22-11	12-20
New York	29	36	,446	6	5	3-7	P-1	14-18	15-18
Philadelphie	27	36	,429	7	6	3-7	G-2	14-19	13-17

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dern.	Série	Dom.	Ext.
Milwaukee	39	27	,591	—	—	6-4	G-1	19-13	20-14
St. Louis	34	32	,515	5	½	4-6	P-1	16-14	18-18
Cincinnati	30	34	,469	8	3½	5-5	G-1	16-17	14-17
Pittsburgh	30	34	,469	8	3½	5-5	P-1	18-16	12-18
Chicago	26	36	,419	11	6½	7-3	G-1	15-14	11-22

SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dern.	Série	Dom.	Ext.
San Fran.	42	23	,646	—	—	6-4	P-2	22-11	20-12
Los Angeles	35	32	,522	8	—	5-5	P-1	13-19	22-13
Colorado	30	35	,462	12	4	2-8	G-1	18-14	12-21
San Diego	28	37	,431	14	6	3-7	P-3	16-19	12-18
Arizona	29	39	,426	14½	6½	6-4	P-1	12-24	17-15

Mardi 10 juin
Houston 1 Arizona 4
San Diego 2 Philadelphie 5
Chi. Cubs 7 Pittsburgh 3
Milwaukee 2 N.Y. Mets 6
L.A. Dodgers 6 Cincinnati 1
Atlanta 13 Colorado 10
Washington 2 San Francisco 1
Mercredi 11 juin
San Diego 0 Philadelphie 3
Chi. Cubs 2 Pittsburgh 4.
Milwaukee 3 N.Y. Mets 1
L.A. Dodgers 0 Cincinnati 5
Atlanta 2 Colorado 8
Washington 4 San Francisco 1 (5e)
Jeudi 12 juin
L.A. Dodgers (Greinke 8-2) à Cincinnati (Simon 8-3) 12h35.
San Diego (Stults 2-7) à Philadelphie (Kendrick 1-6) 13h05.
Atlanta (Santana 5-2) au Colorado (Chacin 0-4) 15h10.
Washington (Treinen 0-2) à San Francisco (Hudson 6-2) 15h45.
Chi. Cubs (Samardzija 2-5) à Pittsburgh (Volquez 3-5) 19h05.
Milwaukee (Lohse 7-2) à N.Y. Mets (Niese 3-3) 19h10.

LIGUE AMÉRICAINE

SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dern.	Série	Dom.	Ext.
Toronto	39	28	,582	—	—	6-4	P-2	20-17	19-11
Baltimore	32	31	,508	5	1½	6-4	P-1	13-15	19-16
New York	32	31	,508	5	1½	4-6	G-1	13-16	19-15
Boston	29	35	,453	8½	5	4-6	G-1	15-17	14-18
Tampa Bay	25	42	,373	14	10½	2-8	G-1	14-20	11-22

SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dern.	Série	Dom.	Ext.
Detroit	33	27	,550	—	—	3-7	P-2	16-15	17-12
Kansas City	33	32	,508	2½	1½	7-3	G-4	18-16	15-16
Cleveland	33	33	,500	3	2	7-3	P-2	21-11	12-22
Chicago	32	33	,492	3½	2½	4-6	G-1	18-14	14-19
Minnesota	31	33	,484	4	3	5-5	G-2	15-17	16-16

SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dern.	Série	Dom.	Ext.
Oakland	39	26	,600	—	—	6-4	P-2	17-12	22-14
Los Angeles	36	28	,563	2½	—	6-4	G-5	20-13	16-15
Seattle	34	30	,531	4½	—	8-2	P-1	14-16	20-14
Texas	32	34	,485	7½	3	4-6	G-1	16-19	16-15
Houston	30	37	,448	10	5½	6-4	G-1	15-18	15-19

Mardi 10 juin
Boston 1 Baltimore 0
Minnesota 4 Toronto 0
St. Louis 1 Tampa Bay 0
Miami 8 Texas 5
Cleveland 5 Kansas City 9
Detroit Chi. White Sox remis
Oakland 1 L.A. Angels 2 (14)
N.Y. Yankees 3 Seattle 2
Mercredi 11 juin
Minnesota 7 Toronto 2
Cleveland 1 Kansas City 4
Boston 0 Baltimore 6
St. Louis 3 Tampa Bay 6
Miami 0 Texas 6
Arizona 1 Houston 5
Detroit 2 Chi. White Sox 8
Oakland 2 L.A. Angels 1 (6e)
N.Y. Yankees 4 Seattle 0 (6e)
Jeudi 12 juin
Toronto (Buehrle 10-2) à Baltimore (Gausman 1-1) 19h05.
Cleveland (Tomlin 4-2) à Boston (Lester 6-7) 19h10.
Arizona (Miley 3-6) à Houston (Feldman 3-4) 20h10.
Detroit (Scherzer 7-2) à Chi. White Sox (Sale 5-0) 20h10.
N.Y. Yankees (Whitley 1-0) à Seattle (Elias 5-4) 22h10.

LIGUE NATIONALE

NOTE: matchs d'hier non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
Tulowitzki Col.	62	212	52	74	,349
Lucroy Mil.	60	227	28	76	,335
Puig L.A.D.	59	224	35	75	,335
Adams Stl.	52	194	16	63	,325
Utley Phi.	58	233	33	74	,318
Pagan S.F.	59	223	35	71	,318
McCutchen Pit.	63	234	34	73	,312
Laroche Wash.	46	164	29	51	,311
Goldschmidt Ari.	66	259	49	80	,309
Gomez Mil.	59	234	42	72	,308

Points produits — Stanton, Mia., 53; Goldschmidt, Ari., 48; Morse, S.F., 42; Desmond, Wash., 42; Tulowitzki, Col., 42; Howard, Phi., 41; Blackmon, Col., 40; Puig, L.A.D., 40; Ozuna, Mia., 39; McGehee, Mia., 39.
Circuits — Stanton, Mia., 17; Tulowitzki, Col., 17; Upton, Atl., 14; Reynolds, Mil., 13; Morse, S.F., 13; Desmond, Wash., 13; Goldschmidt, Ari., 13; Rizzo, Cubs, 13; Gattis, Atl., 13.
Victoires — Wainwright, Stl., 9; Simon, Cin., 8; Bumgarner, S.F., 8; Greinke, L.A.D., 8; Ryu, L.A.D., 7; Miller, Stl., 7; Bailey, Cin., 7; Lohse, Mil., 7; Strasburg, Wash., 6; Ross, S.D., 6.
Retraits au bâton — Strasburg, Wash., 108; Cueto, Cin., 97; Bumgarner, S.F., 95; Kennedy, S.D., 91; Wainwright, Stl., 91; Greinke, L.A.D., 89; Ross, S.D., 77; Miley, Ari., 77; Liriano, Pit., 77.
Victoires protégées — Romo, S.F., 20; Rodriguez, Mil., 19; Kimbrel, Atl., 18; Street, S.D., 18; Rosenthal, Stl., 17; Jansen, L.A.D., 17; Reed, Ari., 16; Cishek, Mia., 15; Papelbon, Phi., 14; Soriano, Wash., 13.

LIGUE AMÉRICAINE

NOTE: matchs d'hier non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
Rios Tex	65	251	31	84	,335
Cano Sea	60	237	29	79	,333
Martinez Det.	60	226	28	75	,332
Cabrera Det.	60	231	36	76	,329
Beltre Tex	51	197	35	63	,320
Altuve Hou.	66	279	33	88	,315
Ramirez W. Sox	65	248	34	77	,310
Bautista Tor.	66	237	49	73	,308
Markakis Bal.	63	264	28	81	,307
Brantley Cle.	63	244	46	75	,307

Points produits — Cruz, Bal., 55; Moss, Oak, 53; Encarnacion, Tor., 53; Cabrera, Det., 52; Donaldson, Oak, 50; Abreu, W. Sox, 49; Trout, L.A.A., 45; Bautista, Tor., 44; Brantley, Cle., 43; Martinez, Det., 40.
Circuits — Cruz, Bal., 21; Encarnacion, Tor., 20; Abreu, W. Sox, 18; Donaldson, Oak, 17; Moss, Oak, 16; Martinez, Det., 15; Pujols, L.A.A., 15; Bautista, Tor., 15; Ortiz, Bos., 14; Dozier, Minn., 14.
Victoires — Buehrle, Tor., 10; Tanaka, N.Y.Y., 9; Porcello, Det., 8; Hernandez, Sea, 8; Keuchel, Hou., 7; Shields, K.C., 7; Wilson, L.A.A., 7; Weaver, L.A.A., 7; Lackey, Bos., 7.
Retraits au bâton — Price, T.B., 111; Hernandez, Sea, 106; Kluber, Cle., 104; Scherzer, Det., 98; Lester, Bos., 95; Tanaka, N.Y.Y., 92; Darvish, Tex, 91; Wilson, L.A.A., 79; Shields, K.C., 78; Richards, L.A.A., 77.
Victoires protégées — Rodney, Sea, 18; Holland, K.C., 18; Perkins, Minn., 16; Robertson, N.Y.Y., 15; Uehara, Bos., 13; Soria, Tex, 13; Nathan, Det., 13; Janssen, Tor., 11; Frieri, L.A.A., 11; Hunter, Bal., 11.

CAN-AM

	G	P	Moy.	Diff.
New Jersey	11	6	,647	—
Rockland	9	9	,500	2½
Québec	9	10	,474	3
Trois-Rivières	6	12	,333	5½

Mercredi 11 juin
Rockland 11 New Jersey 2
Québec à Trois-Rivières, 19h05.
Jeudi 12 juin
Rockland à New Jersey, 19h05.
Trois-Rivières à Québec, 19h05.

LBJEQ

SECTION FINANCIÈRE SUN LIFE

	G	P	Moy.	Diff.
Québec	17	2	,895	—
Trois-Rivières	20	3	,870	1
Charlesbourg	10	6	,625	5½
Saguenay	6	12	,333	10½

SECTION UNIPRIX

	G	P	Moy.	Diff.
LaSalle	17	5	,773	—
Montréal	8	7	,533	6
Longueuil	10	9	,526	6
Granby	7	13	,350	9½
Coaticook	2	19	,095	15

SECTION LA CAGE AUX SPORTS

	G	P	Moy.	Diff.
Saint-Eustache	8	10	,444	—
Repentigny	6	8	,429	—
Gatineau	6	14	,300	3
Laval	5	14	,263	3½

Mercredi 11 juin
Saint-Eustache 7 LaSalle 5 (7)
Gatineau à Repentigny, remis
Jeudi 12 juin
Repentigny à Trois-Rivières, 19h30.
Saint-Eustache à Montréal, 19h30.

LBMQ

B45

	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	5	3	,625	—
Coaticook	6	4	,600	—
Victoriaville	6	5	,545	½
Thetford Mines	2	8	,200	4

RAWLINGS

	G	P	Moy.	Diff.
Acton Vale	9	1	,900	—
St-Jérôme	6	5	,545	3½
Montréal	5	6	,455	4½
Ste-Thérèse	2	5	,286	5½
Granby	3	7	,300	6

Lundi 9 juin
St-Jérôme 3 Montréal 7
Acton Vale à Ste-Thérèse, 20h.
Jeudi 12 juin
Victoriaville à Sherbrooke, 20h.
Acton Vale à Granby, 20h.

MIDGET AAA

	G	P	Moy.	Diff.
Rive-Sud	14	5	,737	—
Montréal	10	8	,556	3½
Laval	9	5	,643	2½
Lévis	9	5	,643	2½
Gatineau	8	6	,571	3½
Repentigny	8	7	,533	4
Charlesbourg	8	8	,500	4½
Lachine	8	8	,500	4½
Brockville	7	9	,438	5½
Saguenay	5	9	,357	6½
Trois-Rivières	3	10	,231	8
Sherbrooke	3	12	,200	9

Mercredi 11 juin
Laval à Montréal, 19h.
Sherbrooke à Trois-Rivières, 19h30.
Repentigny à Lachine, 19h30.
Jeudi 12 juin
Montréal à Repentigny, 19h30.
Samedi 14 juin
Rive-Sud à Trois-Rivières, 12h. (2)
Lévis à Sherbrooke, 12h. (2)
Lachine à Gatineau, 12h. (2)
Laval à Brockville, 12h. (2)
Charlesbourg à Saguenay, 12h. (2)

TENNIS

CLASSIQUE AEGON

À Birmingham en Angleterre
DAMES
Simple - Deuxième tour
Sloane Stephens (3), États-Unis, bat Francesca Schiavone, Italie, 6-2, 6-4.
Alison Riske (15), États-Unis, bat Nadiya Kichenok, Ukraine, 7-6 (7-4), 6-1.
Samantha Stosur (2), Australie, bat Christina McHale, États-Unis, 6-1, 6-3.
Klara Koukalova (6), République tchèque, bat Virginie Razzano, France, 5-7, 7-6 (7-5), 7-6 (7-0).
Timea Babos, Hongrie, bat Madison Keys (11), États-Unis, 6-2, 6-1.
Kimiko Date-Krumm, Japon, bat Monica Puig (12), Porto Rico, 2-6, 6-4, 7-6 (9-7).
Shuai Zhang (9), Chine, bat Shahar Peer, Israël, 6-3, 3-6, 6-2.
Petra Cetkovska, République tchèque, bat Magdalena Rybarikova (8), Slovak Republic, 6-4, 7-5.
Casey Dellacqua (16), Australie, bat Varvara Lepchenko, États-Unis, 6-4, 6-3.
Kirsten Flipkens (4), Belgique, bat Camila Giorgi, Italie, 6-3, 6-2.
Barbora Zahlavova Strycova, République tchèque, bat Lucie Safarova (5), République tchèque, 6-3, 3-6, 7-5.
Aleksandra Wozniak, Canada, bat Johanna Konta, Angleterre, 6-4, 6-2.

CHAMPIONNAT AEGON

À Londres en Angleterre
MESSIEURS - Simple
Deuxième tour
Andy Murray (3), Écosse, bat Paul-Henri Mathieu, France, 6-4, 6-4.
Stan Wawrinka (1), Suisse, bat Marcos Baghdatis, Chypre, 3-2 (abandon).
Jo-Wilfried Tsonga (5), France, bat David Goffin, Belgique, 7-6 (7-5), 6-2.
Feliciano Lopez (10), Espagne, bat Lleyton Hewitt, Australie, 6-3, 6-4.
Edouard Roger-Vasselin, France, bat Nicolas Mahut (13), France, 6-3, 1-6, 7-6 (7-5).
Radek Stepanek (15), République tchèque, bat Bernard Tomic, Australie, 7-6 (7-4), 7-6 (7-5).
Sergiy Stakhovsky, Ukraine, bat Vasek Pospisil (11), Canada, 6-4, 6-4.

SOCCER

COUPE DU MONDE

Tour préliminaire
Tournoi rotation
Groupe A
Jeudi 12 juin
Croatie c. Brésil, 16h.
Vendredi 13 juin
Cameroun c. Mexique, 12h.
Groupe B
Vendredi 13 juin
Pays-Bas c. Espagne, 15h.
Australie c. Chili, 18h.
Groupe C
Samedi 14 juin
Grèce c. Colombie, 12h.
Japon c. Côte d'Ivoire, 21h.
Groupe D
Samedi 14 juin
Costa Rica c. Uruguay, 15h.
Italie c. Angleterre, 18h.
Groupe E
Dimanche 15 juin
Équateur c. Suisse, 12h.
Honduras c. France, 15h.
Groupe F
Dimanche 15 juin
B.-Herzeg. c. Argentine, 18h.
Lundi 16 juin
Nigeria c. Iran, 15h.
Groupe G
Lundi 16 juin
Portugal c. Allemagne, 12h.
États-Unis c. Ghana, 18h.
Groupe H
Mardi 17 juin
Algérie c. Belgique, 12h.
Corée du Sud c. Russie, 18h.

MLS

ASSOCIATION DE L'EST

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
D.C. United	15	7	4	4	22	16	25
N-Angleterre	14	7	5	2	21	18	23
Sport. KC.	15	6	5	4	21	14	22
FC Toronto	11	6	4	1	15	13	19
New York	15	4	5	6	22	22	18
Columbus	15	4	5	6	18	18	18
Houston	16	5	9	2	16	29	17
Philadelphie	16	3	7	6	22	27	15
Chicago	14	2	4	8	22	25	14
Montréal	**13**	**2**	**7**	**4**	**13**	**26**	**10**

ASSOCIATION DE L'OUEST

	MJ	V	D	N	BP	BC	Pts
FC Seattle	15	10	3	2	32	23	32
Real Salt Lake	15	6	2	7	25	21	25
Colorado	15	6	5	4	21	18	22
FC Dallas	16	6	7	3	26	26	21
Vancouver	13	5	2	6	25	20	21
Portland	15	4	4	7	26	25	19
Los Angeles	12	4	3	5	16	11	17
San Jose	13	4	5	4	15	14	16
Chivas É.-U.	14	2	7	5	14	26	11

Mercredi 11 juin
D.C. United 4 Montréal 2
FC Dallas à Portland, 22h.

Rendez-vous sur la frontière



LUC LAROCHELLE
LE COUREUR DES BOIS
luc.larochelle@latribune.qc.ca



COURTOISIE, ÉTIENNE DUTEAU

Les ensemencements de truites brunes, l'automne, sont une retombée directe du tournoi que l'Association de chasse et pêche de Coaticook tient chaque année. L'événement a lieu ce samedi au lac Wallace, un plan d'eau international dont la ressource faunique est également renouvelée par nos voisins américains.

C'est un lac plus connu des vacanciers en route vers les plages du Maine que des amateurs de pêche. Pourtant, le lac Wallace réserve de belles surprises. Particulièrement à ce moment-ci de l'année.

Ce samedi est la journée toute indiquée pour découvrir le plan d'eau se trouvant au sud-est de Coaticook, à cheval sur la frontière du Québec et du Vermont, puisque l'Association de chasse et pêche de Coaticook y tient son tournoi annuel. La qualité des installations ajoute au plaisir de l'activité.

Les pêcheurs à gué peuvent s'installer sur les deux quais du club tandis que ceux qui disposent d'une embarcation ont accès gratuitement pour l'occasion à une rampe de mise à l'eau bien entretenue.

Cette rampe peut être utilisée le reste de l'année moyennant l'achat d'une carte de membre au coût modique de 25 $ pour la saison, le prix du stationnement ou d'un lavage de bateau pour une seule journée ailleurs!

« Il n'est pas dans l'air chez nous d'imposer d'autres frais aux pêcheurs. Nous voulons faire de l'accessibilité notre marque de commerce. En ce sens, le tournoi est une belle vitrine. Les sites comme le nôtre sont de plus en plus rares », met en valeur le président de l'Association, Guy Tanguay.

L'organisme finance des ensemencements chaque année, effectuant le dépôt de truites brunes à l'automne (1500 l'an dernier) tandis que les ensemencements (2000 brunes) sont effectués en mai du côté américain. Rappelons que la majeure partie du lac Wallace est en territoire canadien. L'empiètement sur la portion américaine est habituellement toléré tant qu'un pêcheur ne quitte pas son embarcation.

« Avec ce calendrier inversé, nous encourageons la pêche durant chacune des saisons et l'apport de nos voisins tombe pile pour le tournoi », précise M. Tanguay.

Afin d'encourager la relève, l'inscription est gratuite pour les moins de 14 ans alors qu'il en coûte 15 $ pour prendre part au tournoi. Les membres ont droit à un rabais de cinq dollars.

Il faut s'inscrire avant de pêcher. On pourra le faire sur place à compter de 6 heures samedi. Le tournoi prend fin à 19 h. La plus grosse prise de la journée sera récompensée avec une bourse de 250 $. Des prix de 100 $ seront également attribués dans différentes catégories.

La brune est une truite vorace et active en début de saison. Le tournoi coïncide également avec l'ouverture de la pêche à l'achigan, une autre espèce à l'enjeu de la compétition et qui procure de bonnes sensations aux pêcheurs à la mi-juin.

Le lac Wallace se trouvant en haute altitude, l'eau réchauffe lentement. Les conditions de pêche favorables du printemps sont ainsi prolongées.

« Nous concentrons toutes les activités en une seule journée pour faire du tournoi un happening familial », résume le président Tanguay.

À inscrire sur la liste des nouveaux quais où débarquer.

SPORT RÉGIONAL EN BREF

Initiation au hockey féminin

SHERBROOKE — Une journée d'initiation au hockey féminin aura lieu ce samedi de 14 h à 16 h au Centre récréatif de Rock Forest. Organisée par Hockey Estrie et la Ligue féminine de l'Estrie en collaboration avec Hockey Québec et Hockey Sherbrooke, cette activité permettra aux filles de 5 à 12 ans d'emprunter gratuitement tout un équipement de hockey et ainsi prendre part à cet entraînement offert par des entraîneurs qualifiés.

Il est important de réserver sa place auprès des organisateurs Mélanie Roy (819 578-4157 ou sagam100@hotmail.com) ou Stéphane Roy (819 846-0963 ou stephane.roy.hockey@gmail.com).

Le Phoenix et les Voltigeurs s'affronteront à Waterloo

SHERBROOKE — Le Phoenix de Sherbrooke et les Voltigeurs de Drummondville disputeront une partie hors-concours à Waterloo à l'aréna Jacques-Chagnon afin d'amasser des fonds pour financer le Tournoi national pee-wee de Waterloo, qui célèbre cette année son 40e anniversaire.

L'affrontement aura lieu le vendredi 22 août à 19 h 30. Une conférence de presse se tiendra d'ailleurs demain matin à Waterloo afin de confirmer la nouvelle. Il s'agira du tout premier match de la Ligue de hockey junior majeur du Québec présenté à Waterloo.

Plus de 680 athlètes au stade de l'Université de Sherbrooke

SHERBROOKE — La compétition Ian Hume Invitation 2014 et le Championnat provincial des épreuves combinées chez les juvéniles, juniors et seniors 2014 attireront pas moins de 684 athlètes au stade extérieur de l'Université de Sherbrooke ce samedi et ce dimanche. Cet événement de la Fédération québécoise d'athlétisme est organisé par le Club d'athlétisme de Sherbrooke et accueillera 63 clubs provenant du Québec, de l'Ontario, du Nouveau-Brunswick et de la France

Des athlètes de catégorie benjamin, cadet, vétéran et aussi en fauteuil roulant prendront également part à la compétition. Près de 200 épreuves individuelles et par équipes seront alors présentées.

La délégation du Club d'athlétisme de Sherbrooke constituera la plus importante formation présente grâce à l'implication de 98 athlètes.

Cotnoir et Martineau à l'honneur chez le Pro Gym

SHERBROOKE — L'organisation du Pro Gym junior AA a fait connaitre son joueur du mois de mai à l'offensive et à la défensive.

Alexis Cotnoir a maintenu une moyenne de ,375 et récolté dix points produits en plus d'avoir frappé dans des moments opportuns tout au long du mois. Il a donc raflé le titre du joueur offensif.

En défensive, Pascal Martineau a effectué un excellent travail en tant que lanceur de relève. Il a également bien fait comme partant contre Saint-Eustache tout en évoluant à l'occasion à l'avant-champ lors du mois de mai.

Partenaires du Pro Gym, les restaurants Normandin de Sherbrooke rendront hommage aux deux joueurs avant la rencontre de demain soir face à Saint-Constant au stade Amédée-Roy présentée à 20 h.

Deux Tigres au camp national M17

SHERBROOKE — Les nouvelles acquisitions des Tigres de Victoriaville Guillaume Beck (8e choix au dernier repêchage de la LHJMQ) et Félix Lauzon (23e choix) ont été invitées à participer au camp estival de Hockey Canada chez l'équipe M17 qui aura lieu du 29 juillet au 4 août à Calgary.

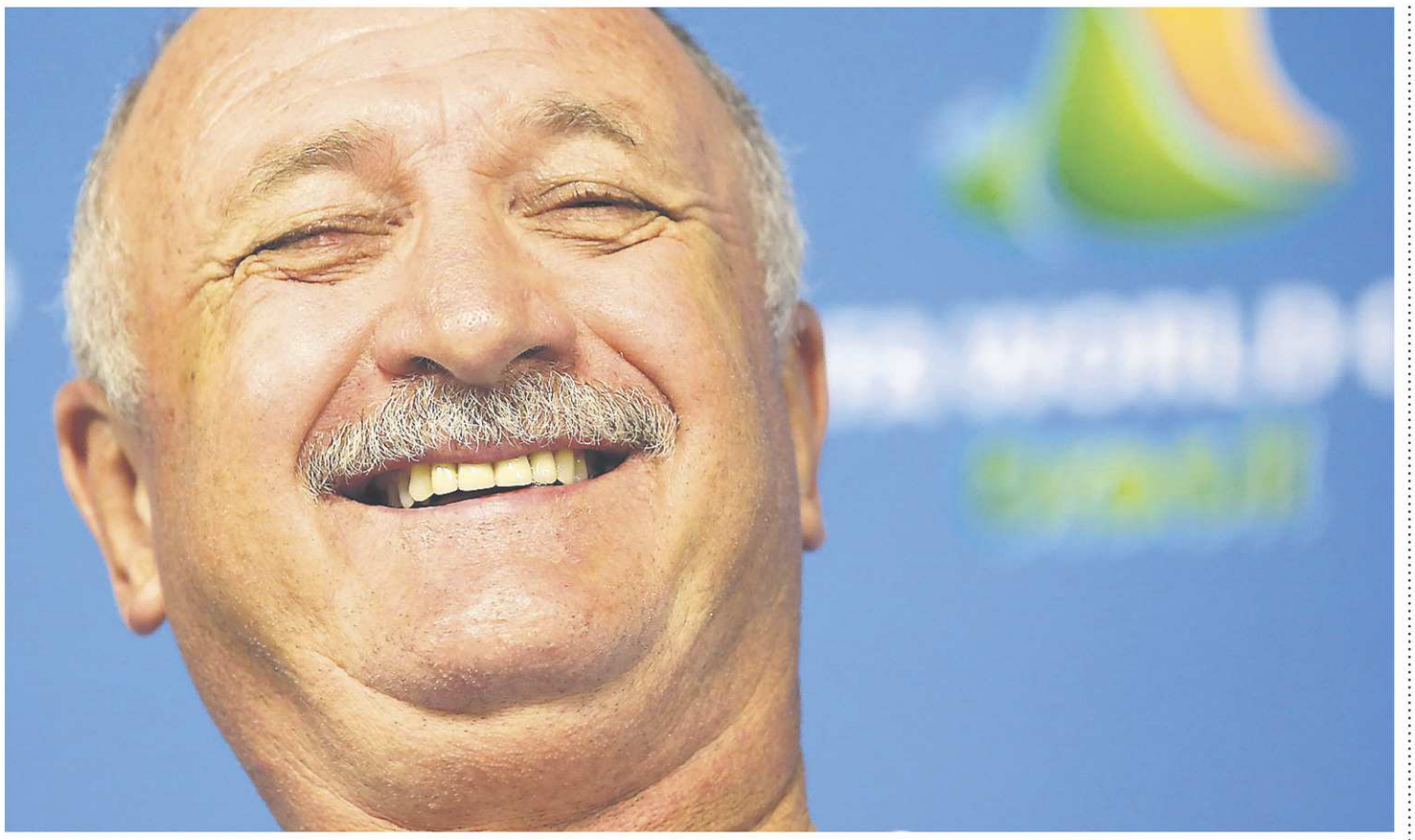
Un peu moins de cent patineurs seront du rendez-vous et un peu plus de 60 joueurs seront choisis pour représenter le Canada au Défi mondial de hockey des moins de 17 ans 2014 qui se tiendra du 31 octobre au 8 novembre.

— Jérôme Gaudreau



LA TRIBUNE, ARCHIVES, MAXIME PICARD

L'espoir des Tigres de Victoriaville Félix Lauzon a été invité au camp estival de Hockey Canada chez l'équipe M17 qui aura lieu du 29 juillet au 4 août à Calgary.



THE ASSOCIATED PRESS

Au-delà du travail effectué sur le terrain avec ses assistants, l'entraîneur moustachu de l'équipe brésilienne Luiz Felipe Scolari a une arme infaillible dans son arsenal : la création d'une ambiance familiale.

La grande famille de Scolari

PASCAL MILANO

SAO PAULO — Quand un incendie se déclare au sein de Seleçao, personne n'est mieux placé que Luiz Felipe Scolari pour éteindre les flammes et rebâtir un édifice solide. Au-delà du travail effectué sur le terrain avec ses assistants, l'entraîneur moustachu a une arme infaillible dans son arsenal : la création d'une ambiance familiale.

Si son prédécesseur, Mano Menezes, avait sélectionné 102 joueurs en un peu plus de 2 ans, Scolari est plutôt un adepte de la continuité. Si certains sélectionneurs ont tendance à miser sur les hommes en forme, lui cherche la bonne formule collective afin de la conserver le plus longtemps possible.

Cette ligne de pensée comprend notamment le soutien indéfectible aux joueurs qui traversent des turbulences avec leur équipe respective. Malgré un temps de jeu famélique avec les Queens Park Rangers, le gardien Jœlio César a, par exemple, toujours senti cet appui. « C'est la confiance du personnel d'entraîneurs qui fait en sorte que je suis là aujourd'hui », disait récemment celui qui a passé les derniers mois au Toronto FC. L'attaquant Fred, très souvent blessé depuis sa bonne Coupe des confédérations, tenait des propos semblables dans la dernière ligne droite de cette compétition.

Apprécié de ses joueurs

Scolari est donc apprécié de ses joueurs pour cette fidélité dans les moments plus délicats. Au quotidien, le sosie de Gene Hackman est également réputé pour unir un groupe pour la vie. Dans sa préparation, il a notamment inclus des conférences de motivation en plus d'avoir trouvé, avec les joueurs, un hymne propre à l'équipe. « Dans la gestion d'hommes, la chaleur humaine et le cœur, c'est le meilleur au monde », assure d'ailleurs l'entraîneur québécois Marc Dos Santos, qui a côtoyé Scolari à Palmeiras.

Il suffit de se rappeler le premier passage de Scolari à la barre de la Seleçao (2001-2002) où, en quelques mois, il a transformé une équipe brésilienne qui doutait en équipe championne du monde. C'est durant cette période que l'expression « famille Scolari » (*Fam'lia Scolari*) a vu le jour dans les médias brésiliens. « Encore aujourd'hui, nous [les membres des 2002] sommes tous très proches et nous connaissons l'importance de cette unité. Cela va rester avec nous pour le reste de notre vie », estimait le sélectionneur en 2013.

À l'époque, il espérait générer un état d'esprit identique au sein d'une Seleçao qui n'avait que 2 victoires en 7 rencontres, avant la Coupe des confédérations. La victoire n'a évidemment pas nui, mais le maniement de la carotte et du bâton a touché une corde sensible. « Scolari est comme un père comme nous. Il peut être difficile, mais il a un grand cœur », résume Fred.

« Mes coéquipiers ne sont pas des collègues de travail, ils font partie de ma famille », ajoute Hulk.

Un an après...

La philosophie Scolari s'exprime à travers l'alignement choisi pour le Mondial. Si quelques petits nouveaux ont fait leur entrée dans la famille élargie au bon moment, le onze, qui devrait affronter la Croatie aujourd'hui, devrait être semblable à celui qui a battu l'Espagne en finale de la Coupe des confédérations. Et comme l'an dernier, il mise sur une excellente défense avec la charnière centrale la plus chère du monde (Thiago Silva et David Luiz) et des latéraux très offensifs. « Pour la première fois de l'histoire, le Brésil possède une défense meilleure que son attaque», a confirmé Pelé, hier.

Devant la défense, les milieux axiaux Luiz Gustavo et Paulinho assurent un équilibre même si ce dernier n'hésite pas à faire des courses vers l'avant. Son magnifique but en match amical contre l'Angleterre est le parfait exemple. « Il a toute la liberté pour monter quand les conditions sont réunies, a déjà expliqué Scolari. En club, le latéral qui joue à ses côtés ne monte pas souvent, alors que Dani Alves ne s'en prive pas, donc c'est à lui de juger. Il sait très bien le faire. »

Du quatuor offensif brésilien, tous les regards seront évidemment dirigés vers Neymar. Élu meilleur joueur de la Coupe des confédérations, il est l'auteur de 31 buts en 49 sélections et le leader technique de cette équipe.

Quand il s'est tordu la cheville, lundi, un vent de panique a soufflé sur le centre d'entraînement. Plus de peur que de mal pour celui qui est attendu par tout un peuple et par le patriarche Scolari. *(La Presse)*

Les Pays-Bas veulent se reprendre

MIKE CORDER

THE ASSOCIATED PRESS

RIO DE JANEIRO, BRÉSIL — L'Espagne et les Pays-Bas ont disputé l'une des finales les plus décevantes de l'histoire de la Coupe du monde il y a quatre ans. Ils ont la chance de faire amende honorable dès demain au Brésil.

Le résultat du tirage au sort fait en sorte que l'Espagne amorcera la défense de son titre contre le pays qu'il a battu en finale à Johannesburg il y a quatre ans.

Tandis que l'équipe de Vicente Del Bosque a conservé sa philosophie de jeu axée sur l'attaque, l'entraîneur de la formation des Pays-Bas Louis van Gaal a mis l'accent sur la défensive en espérant qu'un de ses trois attaquants vedettes — Robin van Persie, Arjen Robben ou Wesley Sneijder — puisse marquer en contre-attaque lors du match d'ouverture du Groupe B, qui aura lieu à Salvador.

« Je ne crois pas que nous soyons en mesure de jouer du beau football. À la fin, tout ce qui compte, c'est le résultat, a dit Robben en faisant référence au style de jeu de l'Espagne. La contre-attaque est une arme dangereuse que nous allons certainement utiliser lors du tournoi. »

Le Brésil est prêt pour la Croatie

TALES AZZONI

THE ASSOCIATED PRESS

SAO PAULO, BRÉSIL — C'est presque l'heure. Le jour que les Brésiliens attendaient tant est finalement arrivé.

Le Brésil affrontera la Croatie, aujourd'hui, pour donner le coup d'envoi à la Coupe du monde. Il amorcera du même coup sa quête d'un sixième titre mondial, presque sept ans après que le pays eut été sélectionné en tant qu'hôte.

Après tant de discussions à propos des délais de constructions, des manifestations et des nombreux problèmes de préparation, les partisans auront finalement la chance d'encourager l'équipe nationale.

Si le Brésil remporte le match d'ouverture, le fait que le stade de Sao Paulo ne soit pas complètement terminé sera rapidement oublié. Une défaite est tout à fait impensable pour une nation qui s'identifie si intensément à son équipe de football.

Le Brésil n'a pas présenté la Coupe du monde depuis 1950, alors qu'il avait subi un revers crève-cœur contre l'Uruguay en finale. Cette fois, tout le monde sait que seul la conquête du titre sera satisfaisante pour la foule locale.

« Nous avons tous hâte que ça commence, nous comptons les jours, a déclaré le milieu de terrain brésilien Ramires. Nous savons que les partisans croient en notre équipe et qu'ils sont derrière nous. Nous devons tout faire pour gagner la Coupe du monde. Nous savons que c'est ce qu'on attend de nous. »

Favori avec la foule

Soulevé par la foule, le Brésil est un des pays favoris pour détrôner l'Espagne qui a remporté le titre il y a quatre ans en Afrique du Sud. Les autres prétendants habituels — l'Allemagne, l'Italie, l'Argentine et les Pays-Bas — voudront cependant de gâcher la fête.

Le Brésil tentera de devenir la première nation à remporter la Coupe du monde à domicile depuis la France en 1998. Les Brésiliens ont été éliminés en quarts de finale lors des deux derniers tournois, face à la France en 2006 et contre les Pays-Bas en 2010.

Une ambiance festive s'est emparée de tout le pays à l'aube du coup d'envoi, malgré tous les problèmes de préparation et les menaces de manifestations. Les Brésiliens ont mis du temps à se mettre dans l'ambiance, mais les rues sont maintenant peinturées aux couleurs du Brésil et des drapeaux du pays ornent la majorité des fenêtres des maisons.

Le soutien de la foule est une des raisons pour laquelle l'entraîneur Luiz Felipe Scolari crie haut et fort que le Brésil est obligé de gagner la Coupe du monde à domicile. Les joueurs ne cachent pas non plus qu'ils croient que le Brésil est le favori pour l'obtention du titre.

« Nous savons que les partisans nous soutiendront, et ensemble, je crois que nous avons une chance d'atteindre notre objectif de remporter le tournoi », a affirmé le milieu de terrain Luiz Gustavo.

Les amateurs ont questionné les choix l'équipe nationale avant la tenue de la Coupe des Confédérations l'an dernier, mais la victoire face à l'Espagne en finale a suffi pour raviver la ferveur des partisans. Cette conquête a aussi prouvé aux Brésiliens que leur équipe était en mesure de rivaliser avec les plus grandes nations de football au monde.

Duchesneau rame vers son rêve

JÉRÔME GAUDREAU
jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le Sherbrookois Philippe Duschesneau multiplie les efforts en espérant atteindre son rêve : une participation aux Jeux olympiques de 2016. Ne s'entraînant plus à Sherbrooke depuis déjà cinq ans, le kayakiste membre de l'équipe nationale parcourt des milliers de kilomètres par année afin de poursuivre son développement aux quatre coins de la planète.

Présentement en entraînement à Halifax, Philippe Duschesneau se trouve en plein milieu de sa saison après avoir pris part à deux épreuves de la Coupe du monde en République tchèque et en Hongrie il y a plus de trois semaines.

En compagnie de ses partenaires du K-4 1000 m Andrew Jessop, de la Nouvelle-Écosse, et les Ontariens Brady Reardon et Robert Clarke, le kayakiste de Sherbrooke a terminé au 12e rang lors de la première compétition pour ensuite obtenir le même classement au deuxième rendez-vous de la Coupe du monde.

«Les meilleures de la planète»

« On espérait participer chaque fois à la finale A, confie-t-il, mais on s'est contentés de la finale B. En Hongrie, on a été un peu déçus même si on a bien fait alors qu'en République tchèque, on a adopté une stratégie très agressive en début de course. On a occupé le deuxième rang durant presque toute la course de la demi-finale, mais on a été rattrapés et on a terminé au 4e rang à une demi-seconde du top 3 et d'une place en finale A, ce qui nous obligeait à participer à la finale B. »

Selon lui, il est impossible de comparer sa prestation en K-4 1000 m à la Coupe du monde 2013 de Poznan en Pologne à celles réalisées lors des deux dernières étapes de 2014.

« J'ai peut-être décroché la médaille de bronze l'an dernier, mais les circonstances étaient favorables. Cette fois, toutes les meilleures formations de la planète participaient aux épreuves », explique Philippe Duchesneau.

Vers les Mondiaux et la Russie

Dans environ deux semaines à Montréal auront lieu les qualifications pour les Championnats du monde de kayak qui sont organisés cette année à Moscou en Russie au milieu du mois d'août.

Bien qu'il soit obligé de pagayer en K-1 au 1000 m, l'étudiant en droit à l'Université de Sherbrooke mise surtout sur le K-4 et formera l'équipage A du Canada.

« Je dois gagner mes courses à Montréal afin d'espérer me rendre en Russie et aux Mondiaux. En fait, il s'agit de mon objectif numéro un de l'année 2014. La pression se trouve sur nos épaules puisqu'on est vus comme étant les favoris, mais je suis bien préparé! Je m'entraîne fort durant tout l'été et l'hiver, je m'entraîne en Floride », précise l'athlète de 24 ans.

Rio dans sa mire

Le but ultime de Philippe Duschesneau demeure une participation aux Jeux olympiques. Idéalement, ceux de Rio au Brésil en 2016. Il sera alors âgé de 26 ans. L'âge idéal pour atteindre son plein potentiel pour un kayakiste.

« C'est difficile présentement d'évaluer mes chances. Auparavant, les meilleures équipes de trois continents pouvaient accéder aux JO, mais pour 2016, quatre continents seront retenus. Notre plus grand rival au K-4 1000 m sera probablement l'Argentine. On n'a pas battu les Argentins cette année, mais on a eu le meilleur sur eux la saison passée. Alors on disputera les deux prochaines saisons en ayant en tête la poursuite de notre progression afin de devenir l'équipe numéro 1 de K-4 en Amérique. »

TRAVERSÉE DU MEMPHRÉMAGOG

Bataille québécoise ?

JEAN-GUY RANCOURT
JRANCOUR@LATRIBUNE.QC.CA

MAGOG — La Traversée internationale du lac Memphrémagog (TILM) dévoilera le 26 juin l'identité des 20 nageurs et nageuses qui prendront le départ du marathon de 34 km le 2 août. On peut espérer une première qui ne manquerait pas de soulever l'intérêt des amateurs.

S'il est acquis que le Sherbrookois d'origine Xavier Desharnais sera de la partie, celui-ci n'hésite pas à mousser la candidature d'un autre nageur du Québec qui pourrait pourtant lui ravir le titre de champion du Memphrémagog qu'il a au bout des doigts après avoir pris le deuxième rang au cours des deux dernières années.

Desharnais invite les organisateurs à faire de la place au jeune Montréalais Philippe Guertin. « Ça va donner un spectacle unique avec deux Québécois qui batailleront pour la victoire », affirme-t-il avec conviction.

Que deux nageurs portant le fleurdelisé convoitent la première place la même année, c'est du jamais vu dans les annales de la TILM.

« Philippe est un nageur au potentiel illimité. Troisième au lac Saint-Jean et 9e aux Championnats du monde sur 25 km, tout ça à ses débuts en eaux libres. C'est phénoménal. On se débrouille tous les deux dans les mêmes conditions, mais il est plus rapide que moi. À Magog je veux battre les meilleurs; il faut donc que Philippe y soit », ajoute Desharnais.

Podium francophone?

Un podium entièrement francophone est loin d'être irréaliste puisque tout indique que le Français Joanes Hedel défendra sa couronne, lui qui sera à la Traversée du lac Saint-Jean une semaine plus tôt.

« Ça nous fait rêver, mais on ne confirmera pas personne avant le 26 juin. Qu'à cela ne tienne, deux nageurs québécois au départ, ce n'est pas un luxe, surtout de cette qualité », déclare sourire en coin le président de la TILM, Serge Laurendeau.

Pour en revenir à Xavier Desharnais, celui-ci était quelque peu ébranlé en début de semaine en se rendant compte qu'il ne figurait pas sur les nageurs acceptés à la prochaine édition de la Traversée du lac Saint-Jean. « Je fais mon *mea culpa*, car j'ai envoyé mon inscription après la date fixée par leur comité. Je vais voir avec eux s'il n'y a pas moyen qu'on me fasse une petite place », confie Desharnais.

3519406



Profitez de trois mensualités gratuites.

Durant le solde d'été Mercedes-Benz, spécialement sous le chapiteau du 9 au 14 juin.

Renseignez-vous sur notre service d'entretien prépayé au Mercedes-Benz.ca/EPP

LA C 300 4MATIC[MC] ÉDITION AVANTGARDE 2014. PRIX TOTAL[1] : 44 965 $**

Financement à l'achat	Taux à la location	Paiements mensuels	Inclut un crédit de	Obtenez en plus :
0,9 %* Durée de 60 mois	2,9 %* Bail de 27 mois	498 $* Versement initial de 3 620 $**	2 000 $*	3 mensualités gratuites[2]

[1] Taxes en sus.

L'ÉDITION AVANTGARDE COMPREND :

- Ensemble de style AMG
- Sièges avant chauffants
- Suspension sport
- Toit ouvrant coulissant/relevable en verre
- Système de freinage sport

Mercedes-Benz

logo du concessionnaire

Mercedes-Benz de Sherbrooke, 4787 boul. Bourque, Sherbrooke, 819 564-2211, www.mercedessherbrooke.com

© Mercedes-Benz Canada Inc., 2014. **Véhicule illustré : berline C 350 4MATIC[MC] Édition Avantgarde 2014. PDSF national : 52 800 $.** ** Le prix total de 44 965 $ et le versement initial incluent les frais de transport et de préparation de 2 245 $, les frais du RDPRM de 55,49 $, la taxe de 100 $ sur le climatiseur et les droits de 15 $ sur les pneus. [2] Les trois premières mensualités sont supprimées pour le modèle berline C 300 4MATIC[MC] Édition Avantgarde 2014 jusqu'à concurrence de 1 350 $ (incluant les taxes) dans le cadre des programmes de location, et jusqu'à concurrence de 1 950 $ (incluant les taxes) dans le cadre des programmes de financement. * Offre de location basée sur la berline C 300 4MATIC[MC] Édition Avantgarde 2014 proposée uniquement par l'intermédiaire des Services financiers Mercedes-Benz sur approbation du crédit, pendant une durée limitée. Exemple basé sur une location de 498 $ (incluant un rabais de 2 000 $) par mois pendant 27 mois. Versement initial de 3 620 $ plus dépôt de sécurité de 500 $ et taxes applicables payables à la date d'entrée en vigueur du bail. PDSF à partir de 42 550 $. Taux annuel de location de 2,9 %. Obligation totale : 17 566 $. Kilométrage limité à 18 000 km par an (0,20 $/km supplémentaire). Exemple de financement basé sur un terme de 60 mois au taux annuel de 0,9 % et un prix total de 44 965 $. Le paiement mensuel est de 670 $ (avant taxes) avec un versement initial de 3 620 $. Le coût de l'emprunt est de 855 $, pour une obligation totale de 43 820 $. Frais d'immatriculation, d'enregistrement et d'assurance en sus. Le concessionnaire peut louer ou offrir du financement à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis et ne peuvent être jumelées à d'autres offres. Pour connaître les détails, voyez votre concessionnaire Mercedes-Benz autorisé ou communiquez avec le Service à la clientèle de Mercedes-Benz au 1 800 387-0100. Les offres se terminent le 30 juin 2014.

Le tour de Mickelson, enfin ?

Après six 2es places, l'Américain est encore favori de l'Omnium des États-Unis

MICHEL MAROIS

MONTRÉAL — Déjà vainqueur des trois autres tournois majeurs du golf professionnel et de cinq titres du Grand Chelem au total, l'Américain Phil Mickelson n'a jamais pu mettre la main sur le trophée de l'Omnium des États-Unis.

C'est pourtant dans ce tournoi, considéré comme le plus difficile, qu'il a signé plusieurs de ses meilleures performances six deuxièmes places en particulier , établissant ainsi une curieuse relation d'amour-haine avec son omnium national.

Le public, qui l'adore, en a évidemment fait son favori depuis plusieurs années déjà et c'est encore lui qui sera le plus suivi cette semaine à Pinehurst. L'homme de 43 ans sait que ce sera l'une de ses dernières chances de remporter le seul grand titre qui manque à sa collection, le plus important à ses yeux.

«Remporter notre omnium national est évidemment important, mais compléter le Grand Chelem (Tournoi des Maîtres, Omnium des États-Unis, Omnium britannique, Championnat de la PGA) a toujours été l'un des grands objectifs de ma carrière. Je considère que les cinq joueurs qui ont réussi (Ben Hogan, Jack Nicklaus, Gary Player, Gene Sarazen et Tiger Woods) occupent une place à part parmi les meilleurs de tous les temps. Cela démontre qu'ils avaient tous un jeu complet, capable de briller sur tous les types de terrains. Si je pouvais les rejoindre, je considérerais l'ensemble de ma carrière dans une perspective différente.»



THE ASSOCIATED PRESS

Même s'il a signé plusieurs de ses meilleures performances à l'Omnium des États-Unis, dont six deuxièmes places, l'Américain Phil Mickelson n'a jamais pu ajouter le titre de son omnium national à son palmarès, qui compte trois autres tournois majeurs du golf professionnel et cinq victoires au Grand Chelem.

Le golfeur gaucher disputera un troisième Omnium des États-Unis à Pinehurst, mais le célèbre parcours no 2 présente un aspect complètement différent cette année après une rénovation complète qui lui a redonné son apparence originale.

«Ce parcours est vraiment remarquable, a-t-il souligné, mardi en conférence de presse. Pinehurst No 2 vous oblige à prendre des décisions, de bonnes décisions, dans le choix de vos bâtons, le choix de vos cibles. Il faut être solide sur les tertres, solides sur les coups d'approche et encore plus solide sur les verts.

«Il faut aussi être créatif autour des verts, ce que j'aime beaucoup. C'est là qu'un golfeur pourrait aller chercher les quelques coups qui feront la différence et c'est l'une des raisons pour lesquelles j'ai l'impression qu'il s'agit de l'une de mes meilleures chances à l'Omnium au cours des dernières années.»

Mickelson n'a pas hésité à modifier sa prise du bâton sur les verts, adoptant une prise à la main du bas (la gauche dans son cas) qui est ouverte sur le bâton et ne contribue qu'à le guider. «C'est une prise plus ''légère'' et qui permet d'obtenir un roulé plus doux, ce qui est important sur des verts aussi rapides que peuvent l'être ceux d'un Omnium.»

À 43 ans, Mickelson ne serait pas le plus vieux champion de l'Omnium des Etats-Unis, puisque Hale Irwin avait 45 ans en 1990 lorsqu'il a remporté son deuxième titre, mais l'horloge du temps n'avance certainement pas en sa faveur. *(La Presse)*

ENTENTE DE PRINCIPE DANS LA LCF

Les joueurs votent

LA PRESSE CANADIENNE

TORONTO — L'Association des joueurs de la LCF se prononcera aujourd'hui sur l'entente de principe survenue entre le syndicat et la Ligue.

L'information a été révélée à La Presse Canadienne sous le couvert de l'anonymat.

La LCF a indiqué que le bureau des gouverneurs se penchera sur la question demain.

La Ligue et le syndicat se sont entendus sur les termes d'une convention collective de cinq ans, samedi. Cependant, plusieurs joueurs ont fait connaître leur mécontentement par rapport à l'entente qui inclut un plafond salarial de cinq millions de dollars, tandis que la demande initiale de l'AJLCF se chiffrait à 6,24 millions $.

La LCF a également obtenu une concession majeure du syndicat sur la formule de revenu brut qui entraînerait la renégociation du plafond salarial ou de la convention collective dans son ensemble.

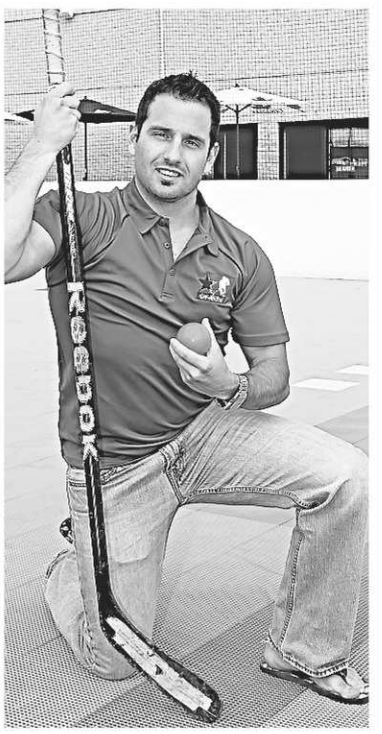
Les joueurs, qui voulaient au départ que la convention inclut le partage des revenus, demandaient que le plafond salarial ou que la convention collective soit renégociée si les revenus de la Ligue augmentaient de plus de 18 millions — excluant la Coupe Grey — lors de la troisième année de l'entente. La LCF voulait que le montant soit de 27 millions $ et le syndicat y a finalement consenti.

L'AJLCF a réussi à abolir l'année d'option sur les contrats, sauf sur ceux accordés aux recrues. De plus, la journée d'entraînement des joueurs demeurera d'une durée de quatre heures et demie, et elle pourra durer jusqu'à six heures. Les équipes tiendront également un seul entraînement complet par semaine durant la saison.

Une majorité de joueurs — 50 pour cent plus un — de six des neuf équipes de la LCF doit voter en faveur de l'entente pour qu'elle soit acceptée. Si elle est rejetée, cela ne signifie pas nécessairement que les joueurs déclencheront une grève.

Toutes les formations ont tenu des votes de grève et la majorité des joueurs s'est montrée en faveur. Le réseau TSN rapporte que si l'entente est refusée, l'AJLCF tentera de reprendre les négociations.

La saison de hockey-balle n'est pas menacée... pour l'instant



LA TRIBUNE, ARCHIVES, CLAUDE POULIN

« Pour l'instant, il n'est pas question de remboursement, car la saison n'est pas compromise », indique Éric Côté, copropriétaire du CHBS.

ALAIN GOUPIL

alain.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Malgré les délais occasionnés par l'incendie du Pub La Cachette, la saison de hockey balle n'est toujours pas compromise. C'est la précision qu'ont tenu à apporter hier les propriétaires du Complexe hockey balle Sherbrooke (CHBS) afin de répondre aux inquiétudes soulevées par leurs membres.

Situées derrière le Pub la Cachette, boulevard Bertrand-Fabi, les installations du CHBS ont été épargnées par l'incendie qui a lourdement endommagé le pub. Depuis les événements, les propriétaires disent avoir sécurisé les lieux et installé les infrastructures temporaires (électricité, sanitaire, chapiteau, eau potable, etc.) nécessaires à la poursuite des activités.

« Pour l'instant, il n'est pas question de remboursement, car la saison n'est pas compromise », indique Éric Côté, copropriétaire du CHBS avec Bruno Chouinard (NDLR : contrairement à ce que nous écrivions mardi, Jacques Prévost et Carl Létourneau ne sont pas propriétaires du CHBS). Actuellement, on croit être en mesure de replacer la semaine qu'on vient de perdre dans la grille-horaire estivale. S'il le faut, on pourra toujours allonger la saison jusqu'au 6 ou 7 septembre, mais on ne veut pas hypothéquer notre saison d'automne non plus où on reçoit beaucoup d'étudiants de niveaux collégial et universitaire. »

Les propriétaires disent avoir reçu le feu vert de leurs assureurs. La Ville de Sherbrooke doit toutefois s'assurer que le site est conforme à la règlementation.

Le CHBS accueille près de 3000 membres adultes et juniors par semaine.

« Nos intentions sont honnêtes et nous ne voulons qu'offrir le meilleur service à nos joueurs et nous ferons tout en notre possible pour que les activités se déroulent dans un environnement convivial en lien avec les règlements publics et notre voisinage », précisent les propriétaires.



THE ASSOCIATED PRESS

Martin St-Louis a sauté sur un retour de lancer contre le gardien Jonathan Quick à 6:27 de la période médiane, procurant aux Rangers un deuxième but, celui qui allait faire la différence dans la victoire de 2-1 sur les Kings.

Les Rangers s'accrochent

Lundqvist brille et prive les Kings d'un balayage

IRA PODELL
THE ASSOCIATED PRESS

NEW YORK — Benoit Pouliot et Martin St-Louis ont marqué pour les Rangers de New York, hier soir, et la formation de l'entraîneur-chef Alain Vigneault s'est accrochée en troisième période pour venir à bout des Kings de Los Angeles 2-1 et éviter l'élimination lors du match no 4 de la série finale de la Coupe Stanley.

Les Kings retourneront maintenant au Staples Center avec une avance de 3-1 dans cette série, et ils tenteront d'y mettre un terme devant leurs partisans demain.

Pouliot a ouvert la marque pour les Rangers à 7:25 de la première période.

Deux soirs après que Jonathan Quick eut effectué 32 arrêts dans un gain de 3-0 des Kings — leur permettant de s'approcher à une seule victoire d'un deuxième titre en trois ans, Pouliot l'a déjoué habilement.

St-Louis a ensuite sauté sur un retour de lancer à l'embouchure gauche du filet à 6:27 de la période médiane, procurant du même coup la cinquième avance de deux buts des Rangers dans cette série. Mais comme ce fut le cas lors des matchs nos 1 et 2, un déficit de deux buts a sonné l'éveil des Kings.

À la fin d'une supériorité numérique des Rangers, le défenseur Dan Girardi a brisé son bâton et perdu la rondelle au profit du capitaine des Kings Dustin Brown. Ce dernier en a profité pour s'échapper devant Henrik Lundqvist.

Brown a effectué quelques feintes avant de pousser la rondelle derrière le gardien suédois, rétrécissant l'écart à 2-1 avec 11 h 13 à écouler au deuxième vingt.

« Lundqvist à son meilleur »

La formation californienne a dominé la troisième période, mais n'a pu déjouer Lundqvist en dépit de son avantage de 15-1 au chapitre des tirs au but dans cet engagement.

« Quand nous faisons face à l'élimination, nous avons besoin que Lundqvist soit à son meilleur », a déclaré l'attaquant des Rangers Rick Nash.

Nash aurait pu sceller l'issue de la rencontre dans les dernières secondes du match alors que la cage de Quick avait été désertée au profit d'un sixième patineur, mais son lancer a raté la cible et a entraîné un dégagement refusé.

Les Kings ont remporté les deux premiers matchs de la série finale en prolongation, en route vers une confortable avance de 3-0 dans cette série. Ils tentaient de devenir la première équipe à compléter le balayage de la série finale de la Coupe Stanley depuis les Red Wings de Detroit aux dépens des Capitals de Washington en 1998. C'était alors la quatrième fois d'affilée que la finale de la Coupe Stanley se réglait en quatre petites parties.

Pouliot a mis un terme à la séquence de 123 minutes et une seconde de Quick sans accorder de but. Les Rangers n'avaient pas marqué dans cette série depuis Derick Brassard en deuxième période du match no 2. Le cinquième filet des séries éliminatoires de Pouliot s'est produit deux secondes après que le défenseur des Kings Willie Mitchell eut terminé de purger une pénalité pour bâton élevé.

John Moore a décoché un tir de la ligne bleue qui a été dévié par la lame du bâton de Pouliot dans la lucarne, du côté droit, derrière Quick.

Les d.g. discutent de vérification vidéo

LA PRESSE CANADIENNE

NEW YORK — Les directeurs généraux de la LNH ont discuté des contestations vidéos par les entraîneurs, d'une utilisation plus grande des reprises vidéos et d'autres changements possibles aux règlements lors de leur rencontre annuelle dans le cadre de la série finale de la Coupe Stanley, hier, sans toutefois en arriver à des décisions finales.

Les d.g. ont tenté de choisir les situations dans lesquelles les entraîneurs pourraient demander la consultation de reprises vidéos, incluant les buts marqués après un hors-jeu ou après que la rondelle eut atteint le filet protecteur derrière le but, ainsi que lorsque le mauvais joueur est puni ou si la rondelle a été tirée directement au-dessus la baie vitrée en zone défensive, ce qui mène à une punition.

Jim Rutherford, des Penguins de Pittsburgh, a noté que l'ajout des contestations des entraîneurs n'aurait pas lieu pour la saison 2014-15. Don Maloney, des Coyotes de Phoenix, a rétorqué qu'il n'était pas trop tard pour instaurer ce système pour la prochaine saison, ajoutant à la confusion après la réunion.

L'obstruction contre le gardien ne serait pas soumise aux contestations, ce qui fait suite aux propos du commissaire Gary Bettman. Ce dernier avait dit que ces incidents étaient trop subjectifs pour garantir qu'une vérification vidéo mène à la bonne décision.

Autres points

Parmi les autres sujets à l'ordre du jour, il y avait aussi le comportement antisportif lorsqu'un joueur exagère un contact afin de forcer l'arbitre à appeler une punition, la possibilité de modifier la loterie du repêchage pour la saison 2015-16 afin de mettre en jeu les trois premiers choix et d'autres modifications aux règlements suggérées par le comité de compétition.

Les d.g. ont approuvé les changements suggérés par le comité de compétition, incluant une nouvelle définition plus libérale des buts marqués avec les patins, l'agrandissement du trapèze derrière le but, le grattage à sec de la glace, le changement de côté avant la prolongation et quelques changements sur les mises au jeu.

Spezza veut être échangé

NEW YORK — Jason Spezza a demandé à être échangé et le directeur général des Sénateurs d'Ottawa Bryan Murray a indiqué qu'il allait tenter d'accommoder son capitaine.

« Honnêtement, je ne veux pas l'échanger et je sais que je n'obtiendrai pas la valeur équivalente en retour pour un joueur de son calibre, a déclaré Murray hier après une réunion des directeurs généraux de la LNH. Mais je pense que Jason espère pouvoir obtenir un nouveau départ ailleurs et si c'est le cas, nous allons tenter de lui offrir cette chance. »

Spezza, qui a remplacé Daniel Alfredsson en tant que capitaine des Sénateurs la saison dernière, doit encore écouler une saison à son contrat pour un coût de quatre millions $ US et un impact sur la masse salariale de sept millions $. Le centre de 30 ans détient une clause de non-échange limitée qui lui permet de bloquer 10 destinations potentielles.

Murray a mentionné que quelques équipes avaient manifesté leur intérêt pour Spezza, mais que la rencontre d'hier avait été trop chargée pour avancer des discussions. Il s'attend à ce que les négociations deviennent plus sérieuses au cours des prochaines semaines et lors du repêchage de la LNH, les 27 et 28 juin à Philadelphie.

Charline Labonté sort du placard

MONTRÉAL — La gardienne de but de l'équipe canadienne de hockey féminin, Charline Labonté, a dévoilé son homosexualité par le biais d'une lettre ouverte, hier.

Dans la lettre publiée sur le site Internet *Outsports.com* et intitulée «Exclusif: Je suis Charline Labonté», la quadruple médaillée d'or olympique affirme sortir du placard afin de donner plus de modèles féminins homosexuels dans le sport nord-américain.

Elle y révèle qu'elle partage sa vie avec la patineuse de vitesse canadienne Anastasia Bucsis. Les deux athlètes ont d'ailleurs participé aux Jeux olympiques de Sotchi, où Bucsis a notamment assisté à la conquête de la médaille d'or de l'équipe féminine de hockey.

Labonté, 31 ans, raconte avoir eu peur à Sotchi en raison des nouvelles lois russes qui visaient à sanctionner tout acte de «propagande homosexuelle». Elle soutient toutefois qu'elle n'avait aucune intention de laisser ces distractions la séparer de son «rêve ultime».

La gardienne de but, qui fait partie de l'équipe canadienne depuis 12 ans, affirme que ses coéquipières ont toujours été au courant de son orientation sexuelle et qu'elle n'a jamais senti le besoin de se cacher.

— La Presse Canadienne

Jacuzzi®

LE SEUL ET UNIQUE

PLUS QU'UN SPA, UN VRAI SPA JACUZZI^MD



POUR UN TEMPS LIMITÉ OBTENEZ UN JACUZZI À PARTIR DE 7899$

J-345™



J-335™



J-365™



EXCLUSIVEMENT JUSQU'AU 29 JUIN RECEVEZ JUSQU'À 300 $ EN CARTE-CADEAU À L'ACHAT D'UN SPA JACUSSI ADMISSIBLE

ÉCHANGEZ CE COUPON EN MAGASIN

À L'ACHAT D'UN SPA DE LA SÉRIE 300*
RECEVEZ **300$**
EN CARTE PROMO CLUB PISCINE
*Ne peut être combiné à aucune une autre offre, valide jusqu'au 29 juin 2014.

ÉCHANGEZ CE COUPON EN MAGASIN

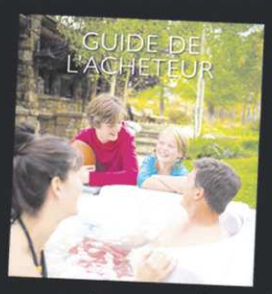
À L'ACHAT D'UN SPA DE LA SÉRIE 300*
RECEVEZ **300$**
EN CARTE PROMO CLUB PISCINE
*Ne peut être combiné à aucune une autre offre, valide jusqu'au 29 juin 2014.

ÉCHANGEZ CE COUPON EN MAGASIN

À L'ACHAT D'UN SPA DE LA SÉRIE 300*
RECEVEZ **300$**
EN CARTE PROMO CLUB PISCINE
*Ne peut être combiné à aucune une autre offre, valide jusqu'au 29 juin 2014.

CLUB PISCINE SUPER Fitness

SPAS • MEUBLES DE JARDIN • GAZEBOS



Recevez gratuitement le guide de l'acheteur de spa au www.jacuzzi.ca/guide

4275, boul. Bourque, Sherbrooke
819 822-2582
www.clubpiscinesherbrooke.ca

HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi de 9 h à 21h
Samedi de 9 h à 17h
Dimanche de 10 h à 17h

Les taxes sont payables à l'achat. Détails en magasin.